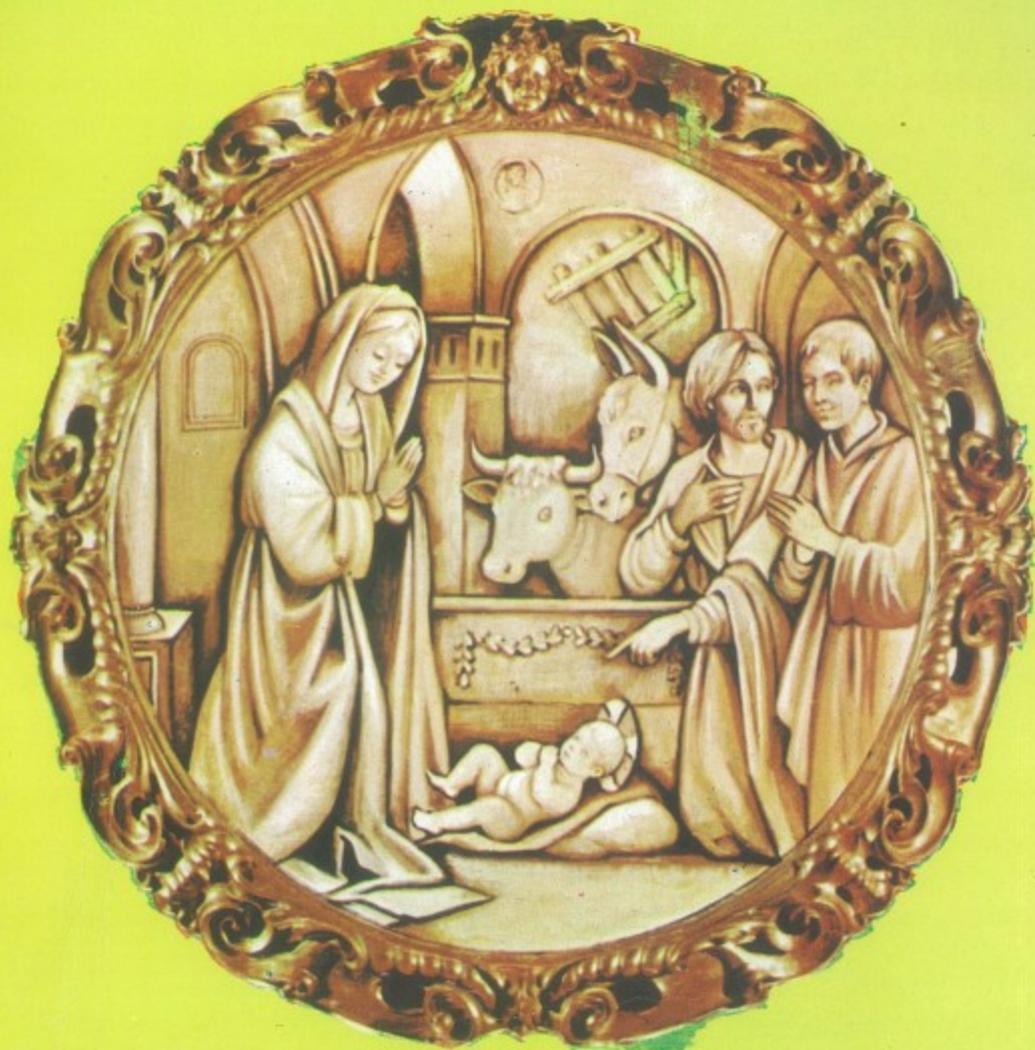


Al Gurbal

No. 179
Diciembre 31
de 1980

PUBLICACION MEXICANO ARABE E INTERNACIONAL

"La Criba"



Elevad los corazones, porque ha nacido el Hijo del Hombre

¡Atrape los Millones... y Realice sus Ilusiones!



¡Ahora hay más millones que nunca!

\$240,000,000.00

en 6 series el 24 de Diciembre

\$120,000,000.00

en 3-series el 31 de Diciembre

\$80,000,000.00

en 2 series el 6 de Enero

¡No olvide que hay miles de premios extra!

¡Compre hoy mismo su billete!

vigésimo 200 pesos



LOTERIA NACIONAL
PARA LA ASISTENCIA PUBLICA

TODOS SALIMOS GANANDO

A NUESTROS GENTILES SUSCRIPTORES

Usted ha tenido la gentileza de recibir nuestra Revista AL-GURBAL. Indudablemente se ha dado cuenta del considerable esfuerzo que hemos realizado para hacer de ella una publicación que traslade el nombre, la historia, la cultura y el prestigio internacional de su país al ánimo del pueblo mexicano y de cuantos nos leen más allá de nuestras fronteras...Este es nuestro mayor imperativo.

Al dirigirnos a su amable persona bajo el signo de la exaltación de los valores de nuestro pueblo y de la fiel interpretación de los ideales que Usted guarda, es nuestro deseo seguir contando con su valioso apoyo para el sostenimiento de este órgano periodístico cuyo único propósito es servirle junto a su apreciable familia.

En algunas ocasiones hemos molestado su amable atención con recordatorios acerca del estado pendiente en que se encuentra el pago de su suscripción a esta Revista y, por alguna razón, no hemos recibido respuesta alguna. Por lo mismo le dirigimos estas líneas, con el fin de que sea tan gentil en aclararnos a qué obedece su silencio o negativa de saldar su cuenta. Si tiene Usted alguna queja o punto de vista que expresarnos, con gusto lo tomaremos en cuenta. Sólo queremos insistir en que no nos lleva el ánimo de imponer norma alguna, sino el ferviente deseo de sostener esta publicación de nuestra colectividad, única en su género que queda en México, Centro América, El Caribe y algunos países de Sudamérica.

Esperamos que esta vez tome en cuenta nuestra excitativa y nos cubra las suscripciones que tiene pendiente de pago hasta la fecha. Sólo así nos anima llevar adelante nuestra misión periodística, dispuesta siempre a servirle junto con su apreciable familia.

No dudamos de su espíritu de formalidad de cooperación en que siempre lo hemos catalogado, por lo que le agradeceremos nos gire el importe, a vuelta de correo, de las suscripciones correspondientes, que nos adeuda, para poder continuar sirviéndole como ha sido, siempre, nuestro mejor deseo. Mil gracias.

Les deseamos una Feliz Navidad y un Próspero Año Nuevo 1981.

Cordialmente.
REVISTA "AL-GURBAL"
LA DIRECCION.

El Gurbal

"En Color"

En sus 56 años de publicación

Fundada el 2 de enero de 1922

Fundador: José Musálem

2a. Epoca: Juan Bichara

3a. Epoca: Salim G. Abud

DIRECTOR
SALIM G. ABUD

GERENTE ADMINISTRADORA
GUADALUPE ABUD DE BASILA

JEFE DE REDACCION
Lic. Juan Miguel García L.

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD
Ana María Domínguez

DISERO
Jesús Torrecillas

COLABORADORES EN LA REPUBLICA MEXICANA
Lic. Francisco Padua Sayag. - Ing. Anuar Karam. - Dr. Alfredo Rajme. -
Ing. María Haddad. - Lic. Elías Zacarías. - Dr. Ulises Casab Ruade. -
Prof. Eduardo Hachach.

CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO.
CENTROAMERICA:

R.P. Becharé Bainuti, Calle Río Piedras, Tel. 52-15-89, San Pedro
Sula, Honduras. - Lic. Francisco Abedrabbo- Almacén Tivoli,
Tel. 22-34-11, Tegucigalpa, Honduras. - Sra. Carmen Chakhotoura
Apartado Postal 3, San Ramón Alajuela, Costa Rica. - Jeannette
Manasse Ch., 4a. Avenida de los Palos Grandes, entre segunda y
tercera transversal, Residencias Imperio, Piso 3 No. 32, Caracas,
106, Venezuela. - Mofid Esber H., Av. 5 de julio No. 8-A-26,
Maracaibo, Zulia, Venezuela. - Antonio Arabia, Calle 12 No. 7-84
Tel. 89-66-14 y 62-10-30, Cali, Colombia.

OFICINAS DE AL GURBAL
Av. 20 de Noviembre No. 53 - 208
Tel. 510-09-95 y 521-31-58
México 1, D.F.

SUSCRIPCIONES ANUALES

En la República Mexicana \$ 500.00 M.N.
Extranjero (correo Aereo) 60.00 Dils.
Extranjero (correo Ordinario) 40.00 Dils.
Dependencia Oficiales (México) 1,100.00 M.N.
Dependencias Oficiales (Exterior) 150.00 Dils.

**AL GURBAL revista mensual, registrada
como correspondencia de segunda clase en la
Administración de Correos No. 1 de México,
D.F., el 24 de abril de 1957. Año LVII,**

Impreso en los Talleres de "VELUX" S. A.
Caruso No. 279, Col. Vallejo, Tel. 517-01-88,
México 14, D. F.



DICIEMBRE 31 DE 1980.

TITULO	SUMARIO	PAGINA
A nuestros suscriptores		1
Directorio y Sumario		2
Editorial		3
La solidaridad nacional a través de la historia		4
Líbano entre dos fuegos		7
Realidad e impresionismo de la guerra Irak-Irán		8
El Golfo Árabe y las Tres islas árabes ocupadas por Irán		10
Trascendental y patriótico discurso del Presidente de Irak, Saddam Hussem		13
En marcha hacia el apocalipsis?		14
La verdad sobre el petróleo árabe		16
Creación de un Banco Panárabe de Fomento		17
Lo que pudo ser un mensaje de paz en el Medio Oriente		18
Sadat, cuña del judeo-imperialismo		20
Irak, Nación que se yergue		21
Panorama del Mesorienté Árabe		22
PROYECCION DE MEXICO.		
De la Casa Blanca a Los Pinos		25
S.O.S. del Caribe		26
Plausible ajuste fiscal		28
Los problemas de México, a la luz de todos		29
Se fincan objetivos mexicano-árabes		30
Chicoasén en marcha		32
México y España, comunes objetivos		33
Juventud: problema de México		34
DIVERSOS		
Sismos y guerras acaban con la humanidad		35
Medio Oriente, palenque del imperialismo		36
Olaf Palme en Bagdad y Teherán		38
Juan Pablo II en la búsqueda de la reconciliación cristiana		39
Foro de inculpaciones		40
La Moneda en el bolsillo		42
Alma Adriana y Antonio unieron sus vidas		43
Bellas XV primaveras de la encantadora Paty Apud Abud		46
Secuencias y expresiones candorosas de la nenita Matibel Kiriakis Apud		48
Exitosa y activa semana de solidaridad con Palestina, en México		49
Obituario		52

editorial

El mundo está hoy en día, en los bordes de la desgracia. La humanidad ha marchado por difíciles derros, espinosos y sinuosos. El entendimiento de la hermandad y la amistad, es luz que parece apagarse ante las convulsivas manifestaciones que han limitado toda opción a corregir el gran error de no sabernos comprender. Da la impresión de que, en pleno siglo XX, estamos construyendo otra Torre de Babel sobre cimientos de odio, tragedia y devastación.

Para el mundo cristiano, estas fechas navideñas signan alientos de esperanza al cese de todas las hostilidades. Son estos días emblemas de las mejores intenciones, de las promesas a pesar de lo crítico a lo óptimo; son días portadores del mensaje de paz y de reconciliación; de persuasión y reflexión de nuestros yerros, a recapacitar y sembrar la semilla del amor como Cristo lo hizo desde el primer instante de su advenimiento. Son, en resumen, el hábito que nos muestra la oportunidad del cambio para emprender la nueva era de la armonía, del respeto y la fraternidad entre los Hombres.

Sin embargo, Navidad — y con ésta, el Año Nuevo— es apenas un momento de la vida y no un todo prevaleciente del mensaje que trae consigo. Sólo los instantes que la vivimos— y muchas veces ni estos— calman nuestros ímpetus y rencores. Después, el Hombre torna a la oscuridad dejando tras de sí la luz brillante de las pascuas y de la Natividad. No celebramos, en los días que siguen, todo el año el nacimiento de Cristo ni enterramos las amarguras del pasado, sino que festejamos y estimulamos las victorias de la muerte, del crimen, de la destrucción y de la codicia, como también celebramos el sufrimiento, la desgracia y el martirio del caído.

Vemos con profunda preocupación y amargura que la Tierra Santa, donde el Redentor dejó la huella del amor y del bien, es hoy cuna de las peores infamias y asiento de los más deleznable sacrilégios. Es inconcebible que en esos lugares sagrados, asiento de las religiones monoteístas, están convertidos en el imperio del odio, donde miles de seres humanos viven en constante temor y caos. Paradoja inaudita que la tierra que vio nacer a Jesucristo sea el centro de la convulsión a manos de los modernos Antipas bajo el disfraz de la doctrina mosaica.

Esto nos obliga a meditar, a fijar nuestros ojos en otras latitudes del orbe. Y nos preguntamos si verán llegar la Noche Buena y el Año Nuevo con el destello de la alegría sincera; si podrán regocijarse, en verdad, en esas otrora fechas que invitaban a la contricción o si, por el contrario, habremos traído a nuestra mente el sufrimiento de tantos semejantes nuestros que sólo tuvieron por Navidad un crespon negro en sus hogares, una patria anegada y una mies consumida por el fuego de la guerra.

Quisiéramos saber eso y más. Cómo hubimos celebrado esas dos tradiciones decembrinas; qué tan sensibles somos al dolor de nuestros hermanos en desgracia, y cuánto compartimos con ellos en el instante de dedicarnos los brindis o de sentarnos a la mesa a compartir el pan y la sal con nuestros seres queridos.

Nosotros queremos creer en que los hombres de bien y de paz que aún quedan en el mundo como excepciones asombrosas, serán quienes nos den el ejemplo de la conmiseración y la oración por nuestros semejantes olvidados en el estoicismo de la desdicha. A ellos nos unimos con plegarias por que las sombras se conviertan en luz, la muerte en vida, la injusticia en derecho y el desorden en armonía y respeto; el luto en resignación y la amargura en felicidad.

Estos son nuestros mejores deseos. Porque la Navidad es el símbolo de los hombres buenos, justos, limpios de espíritu y grandes en el honor. Para los bárbaros y los calígulas que todos los días repiten el crimen mayor de la historia con la lanza punzante de la cobardía, no podemos expresarles desprecio porque no es de cristianos; sólo compasión, como dijo El Salvador.... "Perdónalos, Señor porque no saben lo que hacen."

la solidaridad nacional

La cooperación entre los ciudadanos de una misma nación y su solidaridad en el marco de la unidad de rangos y del destino consolidan las bases de la soberanía nacional fortificando la unión nacional.

Los Libaneses, que pertenecen a religiones diversas, han suprimido el confesionalismo, para formar un solo pueblo unido por la creencia en el independencia y soberanía del Líbano.

A la luz de ciertas evidencias, podría suponerse que la Unida Nacional está en atraso. Pero, no es así. Los acontecimientos sangrientos que han sacudido durante cierto período de su historia, no eran causados por problemas religiosos, sino por divergencias políticas acentuadas.

Drusos y Cristianos, han pertenecido, sea al clan kaisita,

sea al clan yamanita, los cuales constituían grupos políticos y no religiosos. Los Libaneses se abstuvieron en hacer intervenir la religión en sus querellas políticas y los dos clanes que se disputaban la preeminencia estaban constituidos, cada uno, de una mezcla de todas las religiones.

Cheij Tannous Chidiac informa en su libro sobre los «Notables del Monte-Líbano», que a fines del décimo-octavo siglo, un diferendo político opuso Cheij Abdelsalam El Amad a Cheij Ali Joumblat, diferendo que degeneró inmediatamente en querellas y debido al cual, los Drusos se dividieron en querellas y debido al cual, los Drusos se dividieron en Yazbaki y Joumblatti. Esta división se extendió a los Cristianos y a los Musulmanes, y sólo la familia Nakad quedó aislada, prefiriendo ser un elemento moderador.

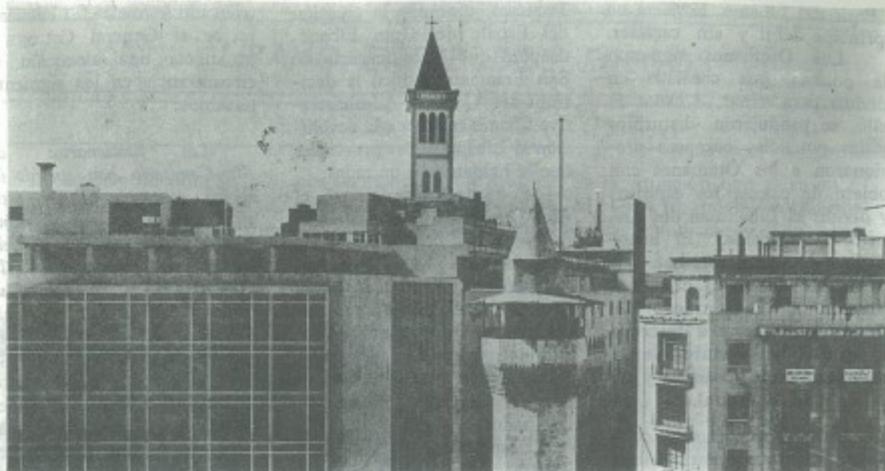
La consecuencia de esta solidaridad entre los ciudadanos libaneses de diversas religiones y creencias provocó la aparición de una escuela laica en Beirut dirigida por el profesor Boutros Boustani, que cuenta entre sus antiguos estudiantes a un gran número de líderes políticos libaneses.

Muchos escritores libaneses han predicado la unidad de todos los libaneses, lejos de toda influencia religiosa y creencias.

Estos Libaneses han escrito

«Me uno a mi hermano en la religión, como me uno a mi hermano en el nacionalismo.... No existe contradicción entre el afecto, la creencia religiosa y el amor a la patria... No existe contradicción entre la fraternidad religiosa y la fraternidad nacional porque mi religión musulmana es una de mis manos

a través de la historia



En pleno corazón de la ciudad se encuentran iglesias y mezquitas.

y mi otra mano es mi religión cristiana.

«Chiitas de Baalbeck y del Hermel abandonaron su región de origen para instalarse en Ftouh, en Hrajel, Faraya y Akkar. Los mas célebres de ellos, pertenecían a la familia Hamade. Una gran parte de sunnitas; hombres de leyes y de ciencia se instalaron en Sahel Alma (de ahí el nombre de la aldea Sahel Al Oulama); en árabe: el ftoral de los hombres de ciencia). Drusos se instalaron en Broumana y sus alrededores y aún continúan viviendo hasta el presente.

Refiriéndonos al pasado del Líbano, constatamos que el Emir Fakhreddine II Maan, era un pionero de la Unidad Nacional. Durante su reino, las diferentes comunidades libanesas formaban una sola familia, luchando por la unidad y la independencia del Líbano. Se vió entonces, al Druso guerrear junto al Maronita o al Chiita bajo el estandarte del Líbano... Fue el primer signo precursor del nacimiento del Estado libanés.

El Líbano en tiempos de Fakhreddine II Maan conoció una era de seguridad, y coexistencia pacífica entre las comunidades. Estas comunidades se entremezclaron y algunos de sus miembros vinieron de su región de origen a vivir en otras regiones pobladas de libaneses que pertenecían a otras religiones. Esto tuvo por efecto contribuir a la riqueza y a la prosperidad del Líbano.

El Patriarca Douaihy cuenta:

El Emir Melhem continuó la política trazada por el Emir Fakhreddine Maan, obrando por la unidad entre los diferentes feudalismos libaneses. La Sublime Puerta, sin embargo, tomó una medida en virtud de la cual hacía depender el principado libanés de la fértil región de la Bekaa y de la región de Maryeoun, del vilayato de Damasco. El Emir Melhem no pudo negarse a esta decisión pero logró salvaguardar la unidad y la solidaridad del pueblo libanés.

Los Otomanos no se dieron por vencidos. Ensayaron una

vez mas, bajo el reino del Emir Ahmad Maan, destruir la unidad nacional libanesa sembrando la discordia entre los Libaneses. Es así que estimularon a los Chiitas a combatir los Cristianos en 1665, lo que condujo al Emir Melhem a transferir una parte de la población maronita, de la región de Akkar hacia el Chouf y Jabal Amel.

Ibrahim Pacha practicó la misma política de sus hermanos, buscando crear en el Líbano discordias confesionales, pero su maniobra condujo a los dignatarios del Chouf, Drusos y Maronitas, a unirse en Deir el Kamar. Los notables de todas las regiones del Sahel (litoral libanés) juraron sobre el altar de la Iglesia Saint-Elie, unirse y ayudarse mutuamente para salvaguardar la unidad y la integridad del Líbano.

Al no poder destruir, Ibrahim Pacha, la unidad de los libaneses, los Ingleses y los Otomanos intentaron de nuevo practicar la política de disensiones confesionales, nombrando al Emir Béchir III Chéhab,

Emir del Libano. Este era un príncipe débil y sin carácter.

Los Otomanos siguieron la política que consistía en dividir para reinar. A causa de ello, se produjeron disturbios y las potencias europeas presionaron a los Otomanos con objeto de calmar los espíritus y dividir el Libano en dos distritos (caimacanas). El historiador Jouplain escribe: «El principio sobre el cual reposaba el reglamento de dos caimacanas era destruir lo que aún quedaba de la independencia libanesa y de la unidad nacional.»

El gobierno otomano continúa practicando su política consistente en sembrar la discordia entre los habitantes de este país lo que tuvo por efecto la declaración de una guerra civil entre Libaneses. Francia protegía a los Cristianos. Inglaterra temiendo un acrecentamiento de la influencia francesa ayudó a Musulmanes y Drusos.

El Coronel Rose, que los Ingleses habían enviado al Libano para tratar de expulsar a Ibrahim Pacha, declaraba:

«Los Maronitas son franceses. No quedaba a los Ingleses que la libertad de elegir, y por ellos fueron obligados a apoyar los Drusos.»

El Conde de Melleville debía declarar en la tribuna de la Asamblea Nacional Francesa lo siguiente:

«Las intrigas de las potencias, y no el fanatismo de la población, fueron causa de los acontecimientos que tuvieron lugar en el Libano.»

Bajo el régimen de Jamal Pacha, muchos libaneses de religiones diversas, murieron mártires de la independencia e integridad del Libano.

El primero de septiembre de 1920, el general Gouraud, Alto Comisario de la República

Francesa, proclama la creación del Estado del Gran Libano, despues que la conferencia de San Francisco ratificó la decisión del Consejo Administrativo libanés relativa a la devolución al Libano de las provincias que le habían sido quitadas.

El 23 de Mayo de 1926, el Alto-Comisario francés, Henri de Jouvenel, cediendo a la voluntad de los Libaneses, proclama la República Libanesa. El Libano pasa a ser entonces una república soberana dotada de una constitución democrática, y su presidente electo por la Cámara libanesa de Diputados.

Despues de la Segunda Guerra Mundial, el General Catroux proclama, en nombre de Francia Libre, la independencia del Libano. El Parlamento libanés suprime en 1943 el Mandato de Francia, anulando los artículos constitucionales consagra la potencia mandataria, y reemplaza la bandera del Mandato por la bandera libanesa. Los Franceses reaccionan contra este acto de soberanía por la violencia, recluyendo al Presidente de la República y al gobierno nacional en Rayacha, lo que desencadena violentas manifestaciones en todas localidades del Libano.

La juventud nacional, en un acto patriótico, en sus rangos y organizan la resistencia, agrupando las diferentes comunidades libanesas cristianas y musulmanas. Los jefes de dichas comunidades se reunieron el 11 de noviembre de 1943, y deciden unificar la resistencia e impide a los provocadores de disturbios de crear disensiones confesionales.

Ciertos elementos mal intencionados tratan de convencer al Patriarca maronita que la resistencia es obra de musulmanes exclusivamente. Oportunistas llevan en andas el General Catroux en el curso de una visita que el General francés rinde a Bkerke, sede del Pa-

triarcado Maronita. El Patriarca recibe al General Catroux y pronuncia una alocución de circunstancia en los siguientes términos:

«Los funcionarios del Alto-Comisario han querido inducirle en error. Puede estar usted seguro que ningún libanés y yo en primer lugar, no aprueba los actos de los hombres del Alto Comisariado, y no acepta un gobierno que no sea el legal.»

El 30 de Noviembre, el General Catroux envía un telegrama al Comité de Alger, solicitando liberen inmediatamente a los detenidos.

El 21 de Noviembre, una manifestación tuvo lugar, siendo objeto los manifestante de un tiroteo. Los manifestantes descendieron la antigua bandera e izaron en su lugar la actual bandera libanesa.

Podemos constatar que el año 1943 es el año en que los Libaneses se sublevan para obtener la libertad y la independencia. Es asimismo el año del Pacto Nacional, en virtud del cual los Libaneses deciden vivir en paz y unidos e impedir que el Libano no esté atado al Imperialismo o que facilite la penetración de éste en los países árabes.

La cooperación y solidaridad de los Libaneses a través de los siglos es un testimonio de la unidad de pensamiento de los Libaneses y de su apego a la integridad del país, y es una prueba que las disensiones confesionales no son obra de los Libaneses, sino de ciertas políticas perniciosas.

El deber nacional nos impone constantemente de cooperar y de ser solidarios en todos los problemas susceptibles de elevar nuestra existencia nacional, y obrar por una sola entidad, una sola soberanía y un solo nacionalismo.

LIBANO ENTRE DOS FUEGOS

La agencia de noticias IPS, nos ha remitido un resumen de la situación que priva en El Líbano, como resultado de los ataques israelíes que sufre el país, y los movimientos armados internos, consecuencia de la distensión política entre falangistas radicales y el gobierno.



La situación crítica que padece El Líbano ha sido de profunda preocupación para el Presidente de esa nación, señor Elías Sarkís (foto).

BEIRUT.(IPS).— En tanto Israel continúa con sus arteros y criminales ataques contra El Líbano, particularmente sobre la porción sur del país, con trágicos resultados en el puerto de Tiro y los campos de refugiados palestinos, la distensión política interna entre falangistas radicales y el gobierno, ha situado a la nación libanesa entre dos frentes.

Quisiéramos tener una idea de cómo es posible que El Líbano, país que por sus principios pacifistas y, por lo mismo, débil militarmente, sea capaz de resistir no sólo las bárbaras agresiones del sionismo israelí, sino los conflictos armados intestinos producidos con intensidad en Beirut, principalmente. Acaso la esperanza, el valor del pueblo y el sentido común sean los factores que han permitido al pueblo soportar tanta crueldad y desgracia.

El cable que hemos recibido desde Beirut remitido por la agencia informativa IPS, detalla textualmente, lo siguiente:

Tras varios días de combates en las calles, los milicianos falangistas desalojaron del área a los miembros del Partido Nacional Liberal (PNL) su rival cristiano. En estos combates no intervino el ejército.

El líder falangista, Beshir Gemayel, dijo que el ataque constituyó un acto de "seguridad" contra conspiraciones extrañas, aunque esto parece ser sólo un pretexto para proseguir los ataques que efectuaron el verano pasado contra el PNL, pues se supone que el dirigente del grupo falangista es un enconado enemigo de los palestinos

Efectivamente, nosotros vemos e interpretamos los acontecimientos, como hechos tendientes a provocar tensión en el país razón a las diferencias políticas que prevalecen entre los grupos, a las que el Presidente Elías Sarkís ha querido conciliar para no someter más al país a la intranquilidad que, de hecho, vive con su gratuito enemigo, Israel.

Ya en ediciones anteriores hemos abordado el tema con exposiciones conminativas a que cesen estas discordias por el bien de la patria libanesa. Y ahora insistimos en ello, porque es inadmisibles que, mientras entre hermanos y compatriotas corre la sangre, el verdadero enemigo del Líbano, el sionismo y judaísmo israelí, aproveche estos enfrentamientos para sacar ventaja de su codicia expansionista.

Y no son simples presunciones ni conjeturas lo que vemos de este viacrucis libanés. La misma agencia informativa resume que el ataque falangista coincidió con una escalada israelí en el sur del país, que confirma la posición, entre la espada y la pared, del pueblo libanés.

REALIDAD E IMPRESIONISMO DE LA GUERRA IRAK-IRAN

Las noticias falaces aventajan a las verdades. Este es un axioma que ha jugado siempre con la sensibilidad humana. Pero quienes han gastado este juego, como en loca aventura por ganar terreno, han sido los propagandistas vendidos al mejor postor. Todo gira, espectacularmente, en derredor, no del que más tiene, como sería lo lógico, sino del que codicia tener más. El ambicioso invierte para sacar ganancias; el moderado no precisa de este recurso cuando lo justo está de su parte.

En el caso de la guerra entre Irak e Irán, muchas versiones que suenan como moneda de plomo, se han dicho en favor de Irán, que por sí mismas hacen pensar en las fabulosas inversiones propagandísticas que hará el gobierno de Khomeini para distorsionar la verdad y confundir a la opinión pública mundial. Y tiene que ser conveniente para Irán una publicidad escandalosa de supuestas victorias, porque lo fundamental está en lo que produce el arma psicológica de la mentira o de la invención del fracasado.

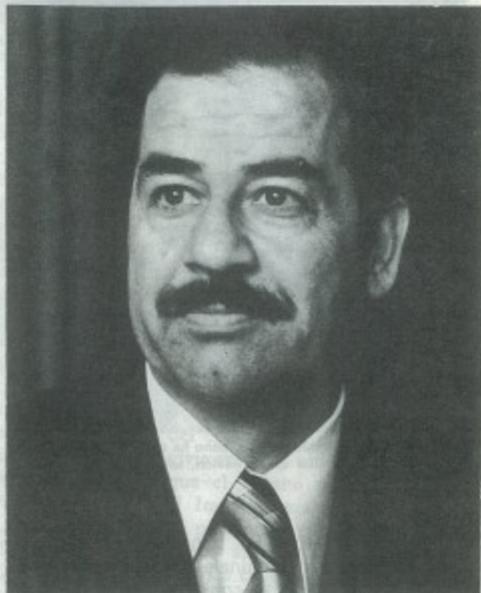
Por ejemplo: una de tantas noticias que fueron difundidas a "buen costo" de financiamiento publicitario para el gobierno de Irán, fue la versión de que el ejército persa había ocupado el puerto de Al Bakr (de Irak), entidad petrolera muy importante, como lo es Abadán para Irán. La realidad es muy distinta. Al Bakr continúa protegida por las tropas iraquíes y sigue siendo un centro productor de crudo de alto potencial.

Es cierto que Irán, en represalia por la destrucción que sufrió de su mayor centro petrolero (Abadán), intentó concentrar gran parte de su fuerza bélica para destruir y ocupar Al Bakr, pero con lo único que se encontró fue una contraofensiva iraquí en la que las huestes iraníes perdieron cuatro navíos de guerra y varios aviones "Phantom". El rechazo fue total, y pérdidas cuantiosas de combatientes.

Una retrospcción a la guerra entre los dos países nos dan la realidad del panorama que se dibuja en esa porción geográfica del Oriente Medio. Irak, desde el comienzo, ha puesto en retirada a las tropas de Irán; ha penetrado en territorio iraní en diversas incursiones que ha ejecutado por todos los flancos; ha ocupado poblados y destruido arsenales de guerra, y ha mantenido a raya a las fuerzas enemigas que, a medida que

transcurre el tiempo, se debilitan en su capacidad de lucha.

Cierto, Irak también ha sufrido bajas. Sería fatuo pretender que, en una guerra, solamente un bando recibiera pérdidas y el otro victorias. También la destrucción y la muerte ha caído sobre esta nación árabe, pero en la proporción guardada, mucho menor que en Irán.



Excelentísimo señor Saddam Hussein, Presidente de la República de Irak...una guerra en la que están, de por medio, el derecho y la justicia de la nación iraquí.

Sin embargo, hay que dejar una constancia de la postura asumida por el Presidente Saddam Hussein en esta disputa con el régimen de Irán, que es preciso apuntar. En ningún momento Irak ha pretendido sacar provecho del conflicto en lo que se refiere a apoderarse de territorios que geográfica y políticamente, pertenecen a Irán. Esto, de ninguna manera ha pasado por la mente del Mandatario iraquí y además, confirmado con sus declaraciones difundidas por televisión: "Jamás hemos impuesto condiciones ilegítimas ni ambicionamos las tierras ajenas. Lo que anhelamos es consolidar los principios del derecho, de la justicia y de la paz ante el pueblo iraní, ante la Nación

Arabe y ante el mundo entero." Está claro entonces, que la guerra que se libra entre los dos países, no tiene fines expansionistas ni de doblegamiento del rival, por parte de Irak, sino de rescatar los territorios que, legítimamente, pertenecen a esta nación lo cual será logrado tarde o temprano.

El ejército iraquí no está formado por improvisados. Sus tres armas: aire, mar y tierra, y de esta última, su infantería y artillería, están dotadas del equipo, por demás está decirlo, avanzado y moderno. Los soldados han sido adecuadamente adiestrados para cualquier contingencia —como en el caso actual con Irán— y los militares de alto rango, generales y almirantes, son estrategas muy capaces de dirigir los frentes de batalla, las posiciones de acción, las ofensivas y las contraofensivas. Es un Ejército de carrera.

Por el contrario, las fuerzas armadas iraníes quedaron acéfalas desde que el ayatollah Khomeini se propuso exterminar a las jerarquías militares, mediante fusilamientos o reclusiones en presidios de los estrategas con que contaba el finado Sha Reza Pahlevi antes de la REVOLUCION ISLAMICA que abanderó el "monje negro" persa; un

error que le está costando muy caro a Irán, pues su ejército no sólo pelea a tontas y da palos de ciego la mayoría de las veces, sino que carece de visión militar para ganar batallas.

NO ES TAN FIERO EL LEÓN COMO LO PINTAN.

Aun cuando se han manifestado diferencias políticas entre Irak y Siria, prevalece en el ánimo de las dos naciones y de sus respectivos gobiernos, un principio incontrovertible de arabismo, lo cual indica que no es tan fiero el león como lo pintan —refiriéndonos a Siria— y que la cordura siempre tiene prioridad cuando se trata de un derecho, de una concesión o de simple vecindad.

Desde hace 10 años, Irak y Siria se han distanciado por razones ideológicas, y en octubre de este año rompieron relaciones diplomáticas. No obstante, existe un pacto bilateral que hace a un lado esas diferencias y se cumple estrictamente con lo estipulado en él. En consecuencia, Siria, por acuerdo del Presidente Hafez El Assad, ha permitido que Irak bombee petróleo desde ese territorio para poder sostener su enfrentamiento con Irán.

Mayor prueba de solidaridad arabista no puede darse. ¿Procederían igual las potencias imperialistas? ¿Permitirían éstas que una nación vecina con la que tuviesen dificultades o diferencias y hubiesen roto relaciones diplomáticas, ocupara su territorio para intereses de ese vecino? Naturalmente que no. Pero entre los árabes, la mentalidad política se aísla de la mentalidad fraternal. Todos los países de esa estirpe es una sola gran familia que, si bien se suscita entre ella discusiones y sentimientos, jamás se dará el caso de un total aislamiento que lleve, de por medio, la intención de impedir la supervivencia y el derecho a lo justo y legítimo de sus pueblos.

Así se cifra el honor de la Gran Nación Árabe, lo mismo en la guerra que en la paz, igual en las diferencias que en las coincidencias. Y este es un ejemplo estatutario que el mundo debe recoger y aplicarlo en sus confrontaciones internacionales; donde el derecho ocupe todas las prerrogativas y la buena voluntad se aparte de las pasiones políticas o la ambición por el poder. Bajo estos principios, el mundo podrá disputarse todo, pero jamás impediría el derecho a la subsistencia de los inocentes, que caro pagan la ambición de sus gobiernos.



Este es Khomeini, el "monje negro" iraní, un nuevo aliado de Israel y títere del imperialismo. Una excelente caricatura que reproducimos de la Revista "Tigris" por su ingeniosa interpretación.

EL GOLFO ARABE Y LAS TRES ISLAS ARABES OCUPADAS POR IRAN

1.— Históricamente y a través de los siglos, la región del Golfo Árabe, ha tenido una importancia especial en las relaciones internacionales, por ser considerada como un puente sobre el cual transitaron las civilizaciones y el comercio internacional, y hoy esta región constituye un eje importante en las relaciones multilaterales porque posee la más grande fuente de energía en el mundo. Cada vez que la humanidad siente más necesidad por el petróleo, la importancia del Golfo Árabe asciende en los asuntos internacionales, política, económica y estratégicamente. Para la Nación Árabe, la región del Golfo del mismo nombre volvió a ser uno de los ejes principales de su poderío, ya que los árabes han vivido, por varios siglos, bajo el dominio extranjero en todas sus formas. Los países colonialistas compitieron para dominar esta región, por eso establecieron centros, bases militares y comerciales, para mantener su influencia, por una parte, en la India y en el Sureste de Asia, luego en las costas de África hasta extender su dominio al Océano Índico. El Golfo Árabe ha visto desde el principio del siglo XVI, enfrentamientos sangrientos entre portugueses, holandeses, franceses e ingleses, que ambicionan el control y la hegemonía sobre el estrecho de Hormos y las Islas y Puertos principales del Golfo Árabe, en el marco de una competencia colonialista para controlar el camino que lleva a la India.

2.— Después de las grandes guerras, la influencia británica se implantó en la región, en el siglo XIX, habiendo logrado convenios desiguales en los que los gobernantes árabes de la región se comprometieron a tratar únicamente con Gran Bretaña y a no tener ningún pacto o relación con otro país extranjero; y se comprometieron también, a fines del siglo XIX y a principios del siglo XX, a no otorgar concesión petrolera más que al gobierno británico.

3.— En las postrimerías del siglo XIX, Londres se opuso firmemente a las tentativas que mostró la Rusia Zarista de llegar al Golfo Árabe, contra las tentativas de Francia de tener una base en Maskat y contra los proyectos

estratégicos alemanes tendientes a obtener del Estado Otomano, una concesión que le permitiera construir una vía férrea para unir a Berlín con Bagdad y por último a Kuwait, en la región más alta del Golfo Árabe.

4.— En la Primera Guerra Mundial y a través de los convenios secretos que se efectuaron entre Inglaterra y sus aliados para repartirse entre ellos las zonas de influencia en el mundo árabe, Gran Bretaña obtuvo la confirmación de su posición especial en el Golfo Árabe.

5.— Después se formularon los acuerdos entre Gran Bretaña y Francia para repartirse mutuamente las prerrogativas petroleras de Irak y los demás países del Golfo Árabe, y más tarde aceptaron que Estados Unidos tomara parte en esas prerrogativas.

6.— Al terminar la Segunda Guerra Mundial, Estados Unidos aumentó su influencia política, militar y petrolera en la región del Golfo Árabe e hizo participar toda la región en sus proyectos de defensa y sus planes especiales de establecer pactos militares en Medio Oriente y el sur de Asia.

7.— A pesar de la hegemonía británica colonialista, que duró largo tiempo, controlando la región, y de las medidas tomadas por la Dirección Británica de aislar los Emiratos Árabes de los ejes principales del movimiento patriótico árabe, esta región ha manifestado constantemente una fuerte oposición a la ocupación extranjera en todas sus formas. La Revolución del 14 de julio de 1958, dio fuerza y mayor impulso al espíritu árabe ya existente en la zona y animó sus demandas de exigir sus derechos en la Libertad y la Independencia. Desde 1957, las Naciones Unidas debatieron los temas de liberación del Golfo Árabe y desde el principio de la década de los 60's, la Asamblea General de las Naciones Unidas, tomó importantes decisiones reconociendo los derechos del pueblo árabe en la región y en el sur de la Península Árabe y sus legi-

timas aspiraciones a la libertad y la independencia. Pidió el retiro de las fuerzas colonialistas británicas en todas sus formas y la liquidación de las bases militares extranjeras en toda la región, incluyendo la base militar principal en la Isla "Mazira" a la entrada del Golfo de Omán.

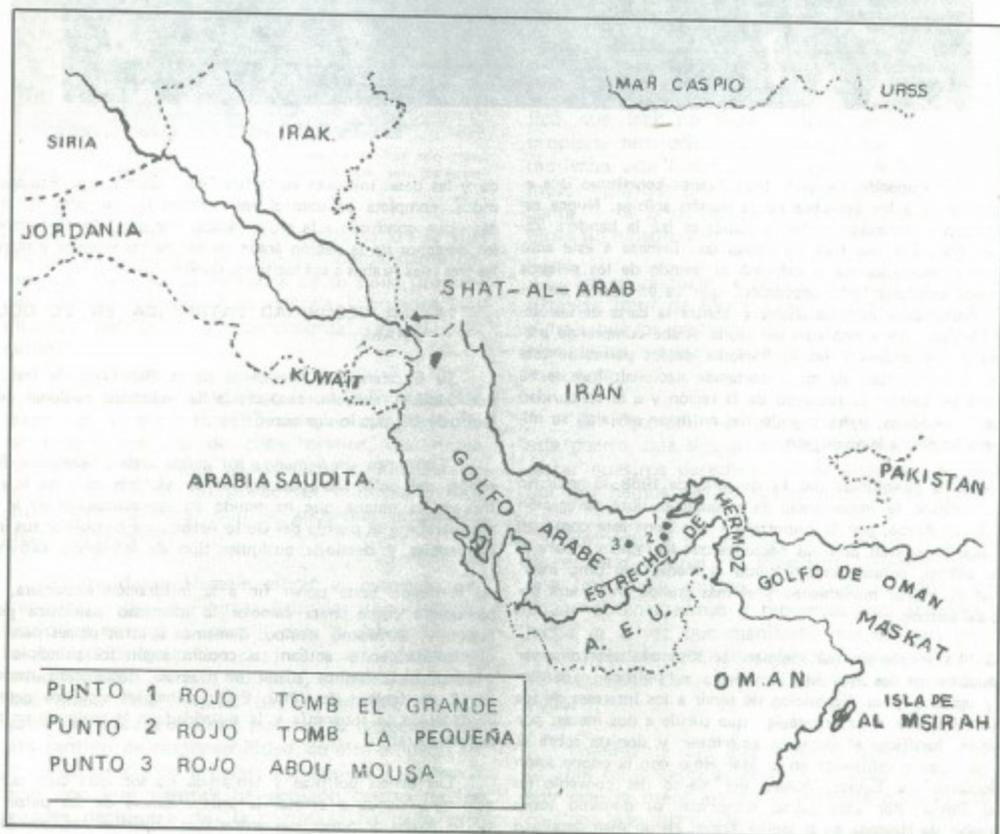
8.— Ante las presiones de las fuerzas patrióticas árabes y el incremento de solidaridad internacional con los movimientos de liberación árabes, el gobierno británico declaró a principios de 1968, su decisión de retirarse de la región en el marco de una tónica llamada "Política de Evacuación de la Región Este del Canal de Suez", adoptada por el partido Laboral Británico, dirigido, entonces, por el primer ministro Harold Wilson. El Gobierno Británico tomó esta alternativa en coordinación y entendimiento total con los Estados Unidos e Irán.

9.— Los Estados Unidos mostraron su disposición de jugar un nuevo rol en la región, en cooperación con el Sha de Irán. El gobierno del ex-presidente Nixon le enviaba generosamente ayuda militar y armamentos estra-

tégicos muy adelantados, hasta que Irán se transformó en un gran arsenal y guardia de Estados Unidos en la región.

10.— El Sha empezó a hacer declaraciones, afirmando que Irán jugaría un rol especial, y mostró sus deseos expansionistas en la región del Golfo Árabe...mientras, los países occidentales y durante el periodo 1968-1971, adoptaban políticas que hacían retos a los sentimientos árabes en el Golfo Árabe y, al mismo tiempo, insistían sobre la importancia de apoyar el eje Teherán-Tel Aviv, para golpear el movimiento de la causa árabe que luchaba por sus derechos legítimos de explotación de sus riquezas naturales y la total soberanía sobre sus tierras.

11.— Dos días antes del retiro de las fuerzas armadas británicas del Golfo Árabe, a fines de 1971, las fuerzas iraníes armadas, agredieron a las Islas Árabes situadas a la entrada del Estrecho de Hermoz que son: Tomb el Grande y Tomb la Pequeña, que pertenecen al Emirato Árabe Ras El Khaime, y Abou Mousa, territorio del Emirato Árabe Sharika.





12.- La ocupación de estas Islas Arabes constituyó una agresión notoria a los derechos de la nación árabe. Nunca estas islas han pertenecido a Irán y jamás se izó la bandera iraní sobre ellas. Por eso Irak, se opuso con firmeza a este acto de agresión expansionista e informó al mundo de los peligros que puede ocasionar esta ocupación, que va en contra de las leyes y costumbres internacionales y contra la carta de las Naciones Unidas. Irak como país del Golfo Árabe comprende perfectamente los deseos y las aspiraciones de los países de esta zona y el incremento de su importancia nacional. Irak se ha esforzado en ayudar al progreso de la región y a la solidaridad entre sus miembros, y ha seguido fiel en llevar adelante su misión, oponiéndose a la ocupación.

Desde la Revolución del 17 de julio de 1968, el gobierno iraquí confirmó la importancia de asegurar la libre navegación en el Golfo Árabe, por la importancia que tiene éste como un ducto marítimo vital para las naciones que lo rodean y para el mundo entero, considerándolo como el medio marítimo internacional de mayor movimiento y el más grande en riqueza petrolera del mundo.

13.- La insistencia del régimen de Khomeini de conservar la ocupación de las tres islas, confirma su política expansionista y agresiva y su disposición de servir a los intereses de los Estados Unidos y a su estrategia que tiende a dos metas: por una parte, fortificar el dominio americano y sionista sobre el Canal de Suez e infiltrarse en el Mar Rojo con la cooperación del Gobierno de Egipto, dentro del marco del convenio de Campo David. Por otra parte, consolidar su dominio sobre el estrecho de Hermoz en el Golfo Árabe, en un plan detallado para el establecimiento de la flota americana en el Océano Índi-

co y las bases militares en la Isla Diego García. Así, Estados Unidos, completa su control sobre todas las entradas estratégicas que conducen a la región árabe. Por eso Irán dice respetar los derechos de la nación árabe en sus tierras y aguas y regresar las tres Islas Arabes a sus legítimos dueños.

14.- LA SEGURIDAD PATRIÓTICA EN EL GOLFO ARABE.

Su Excelencia el Presidente de la República de Irak, señor Saddam Hussein, respecto a la seguridad nacional en el Golfo Árabe, dijo lo siguiente:

"Lanzamos un llamado a los países árabes hermanos de la región del golfo para aprovechar la victoria que ha logrado Irak en la batalla que ha tenido en representación de la Nación Árabe y el pueblo del Golfo Árabe para consolidar sus independencias y desalojar cualquier tipo de influencia extranjera

en la región hasta poner fin a la infiltración extranjera, que ha tenido como meta cambiar la identidad patriótica de la región y, al mismo tiempo, llamamos a estos países para que se solidaricen y actúen en común según los principios patrióticos que hemos fijado en nuestra declaración nacional del 8 de febrero de 1980. Estos principios son una garantía verdadera a la soberanía y la seguridad en la región y en toda la patria Árabe.

Las demás políticas y tentativas no son otra cosa que un velo que tiende a afectar la independencia de los países del Golfo Árabe y poner sus entradas y salidas al servicio de los intereses imperialistas y fuerzas del Mal"

TRASCENDENTAL Y PATRIOTICO DISCURSO DEL PRESIDENTE DE IRAK, SADDAM HUSSEIN



Importante discurso sobre el conflicto armado de Irak con Irán, pronunció el Presidente irakí, señor Saddam Hussein, ante los representantes del pueblo.

El Excelentísimo señor Presidente de la República de Irak, Saddam Hussein, comandante general de las Fuerzas Armadas de su país, pronunció ante la Cámara Nacional de Diputados, un discurso patriótico y trascendental, en el cual expresó:

"Quien es un verdadero musulmán debe ser árabe que es decir maestro de sí mismo, y los árabes son maestros de ellos mismos, que desea mantener y defender su dignidad y quien tratare de humillarlos no puede ser musulmán, mucho menos quienes, con la soberbia, pretenden afectar su dignidad".

El Presidente Hussein elogió el heroísmo extraordinario de las Fuerzas Armadas iraquíes y su patriótica entrega a cumplir con el deber, liberar los territorios ocupados de Irak y rescatar la dignidad arabista. A este respecto, el Mandatario señaló que... "los iraquíes de hoy no son los iraquíes de hace 20 años, porque su capacidad de alto sentido de responsabilidad; su alto empeño en la construcción de un país progresista y el sacrificio con que siempre ha actuado dentro de las grandes decisiones de la patria, le ha dado una

imagen internacional positiva, reconocida por todo el mundo.

Más adelante, señaló:

"Nuestras fuerzas heroicas han cumplido con lo fijado dentro de los planes de defensa militar. No vamos a permitir que los demás nos empujen a dar pasos que no nos hemos propuesto por convicción, porque el avance de nuestras fuerzas en Irán y los puntos a los que deben llegar nuestras tropas, son posiciones fijadas y calculadas con precisión, de acuerdo a los intereses de Irak y de la Nación Árabe, que son los que resumen el derecho legítimo de rescatar lo que nos pertenece, no lo que nos corresponde".

A este respecto, el Presidente Hussein ratificó que Irak no tiene ninguna ambición de apropiarse territorios iraníes y dijo que todo lo que motivaba esta lucha contra Irán --"A la cual fuimos empujados por un enemigo ignorante y arrogante"-- es la de recuperar las tierras y aguas iraquíes sin ningún otro propósito venal.

En su discurso, subrayó, además, que la persistencia iraní de llevar adelante esta guerra, dará a Irak nuevos motivos para nuevos derechos, además de los originales que dieron efecto al conflicto armado.

"Si Khomeini --enfaticó-- desea continuar en esta guerra, que siga en ella hasta el fin, hasta desgarrar nuestros derechos que se anexas a los que siempre hemos tenido desde antes de la pugna".

Respecto a la postura iraquí en el nivel árabe e internacional, el Presidente Hussein señaló que Irak tiene amigos en todo el mundo y que puede obtener armas y repuestos para sostener la lucha, a la vez que manifestó que su país posee los suficientes recursos para bastarse a sí mismo, sin necesidad de recurrir a terceros en pos de ayuda.

Finalmente dijo que estaba satisfecho de cuanto Irak ha logrado antes del conflicto y que nada hay que le preocupe en el presente o en el futuro, "con la ayuda de Dios".

¿EN MARCHA HACIA EL APOCALIPSIS?



Aspecto de la Cumbre Árabe que se llevó a cabo en Amman, Jordania, a fines de noviembre pasado, donde se acordó la petición de paz entre Irak e Irán, hacer causa común contra Israel, pero no

La Junta Cumbre de países árabes efectuada a fines de noviembre retropróximo culminó con una petición de cese de hostilidades a Irak e Irán pero, a su vez respaldó los reclamos que el gobierno del Presidente Saddam Hussein hace de los territorios y jurisdicciones marítimas ocupados por Irán. El texto correspondiente subraya que "la Cumbre Árabe apoya los derechos legítimos de Irak sobre sus tierras y aguas, conforme a los acuerdos internacionales firmados por los dos países".

La reunión árabe tendría por objeto formar un frente común contra Israel, ante el difícil panorama que muestra la presencia sionista en el Medio Oriente. Sin embargo, aunque los países asistentes atendieron este asunto, el caso de la guerra entre Irak e Irán dividió el temario y enfrentó opiniones de los delegados sólo en lo que se refiere a la presencia Judía en la región, no así al problema que enfrenta Irak como nación hermana.

Esta división que se ha gestado entre el mundo árabe ha sido, para Israel, una ventaja de todas las ganancias porque se ha descuidado, en cierto modo, la amenaza de expansión sionico-judía por concentrar la atención en el conflicto iraquí-iraní.

Este descuido tiene que causar preocupación por cuanto a que puede debilitar los intereses y la seguridad de los países árabes a la vez que facilitarle al régimen terrorista de Menahem Begin urdir más planes de los que ha fraguado y ejecutado en agravio de los palestinos y del Líbano.

Debemos interpretar que la posición siria que, antes de verificada la Cumbre, había solicitado su aplazamiento, revestía un propósito de evitar choques en el curso de la reunión, a causa de los acontecimientos difíciles desarrollados con el conflicto armado entre Irak e Irán. Sin embargo, no debemos quitar el dedo del renglón y entender que esta pugna ha sido instrumentada por el imperialismo para distraer a los árabes en el propósito de levantar una muralla contensora de la política colonialista israelí, que actúa bajo el método del terror, desde su aparición en el Medio Oriente.

Los regímenes árabes no ignoran esta verdad. Más hay quienes pretenden enredarlos en el juego político para evitar toda forma defensiva del mundo árabe contra Israel. De ahí que, el brote de la guerra de los dos vecinos que hemos mencionado haya sido propiciada, tendenciosamente, por un tercero o terceros a efecto de que Israel, en tanto, continúe tragándose territorios regionales sin reparar en

agresiones y crímenes contra palestinos y libaneses, víctimas, en primer grado, del objetivo sionista.

Sin embargo, aunque Siria había solicitado la posposición de la Conferencia Cumbre Árabe—la undécima— esta se llevó a cabo en toda su plenitud y fue posible, así, determinar acuerdos que no obstante la crisis bélica iraquí-iraní, serán aplicados con el rigor que subraya el texto aprobado y signado por todos los delegados para formar un frente común contra Israel.

La guerra entre Irak e Irán, aunque ha mostrado perfiles muy graves, tendrá que concluir como todo lo que se inicia. Pero el odio sionista, el pulpo imperialista y la codicia israelí— como todo lo que es de motivación judía— no terminará mientras no se le frene definitivamente. Esta responsabilidad es un compromiso que los árabes tienen contraído con ellos mismos para garantizarse su futuro de paz y de prosperidad.

Es por ello que la reunión interárabe debe trascender al gesto de la fraternidad y demostraciones de unidad sin deterioraciones por el conflicto que priva entre dos países mesorientales; momentos que, precisamente por difíciles, más urgen de comunicación entre los gobiernos y los pueblos de esa parte de Asia para hacer causa unida contra las amenazas y acciones del imperialismo y del sionismo, antes que trenzarse en pugnas que sólo llevarían a la opacidad y aniquilamiento del mundo árabe.

La Conferencia Cumbre se pronunció por la paz entre Irak e Irán e instó a los países en guerra a deponer las armas y entablar el diálogo como único camino del entendimiento. Asimismo, todas las representaciones estuvieron de acuerdo en rechazar la pretensión judía de convertir a Jerusalén en capital de Israel; igualmente, en contener a éste para que no continúe sus afanes expansionistas que tienden a levantar un imperio en la región. Pero tiene que resultar inaceptable y decididamente inculcda la alimentación de enfrentamientos interárabes y las amenazas que se presentan con el desplazamiento de tropas sirias en la frontera con Jordania, que constituye un acto de provocación y de poco juicio político.

Si llegara a suscitarse un enfrentamiento armado entre Jordania y Siria, como ocurre ahora entre Irak e Irán, flaco favor le harán a los árabes y a sus ponencias de paz en el Medio Oriente. Una guerra más, aparte de la que ya se gesta en la región, produciría un desastre de proporciones inimagi-

nables, porque conduciría a que otras naciones terciaran en el problema con las consecuencias y debilitaciones de sus recursos y economías.

¿Qué no piensan los gobernantes árabes que la provocación y la desunión equivale a darle todas las armas y el poder al imperialismo y, por si esto fuera poco, al judaísmo?. ¿Por qué no recapacitan y entienden que la problemática basal no está en las diferencias ideológicas, políticas o religiosas de las naciones regionales sino en la entrega que harían —caso de otro enfrentamiento— de sus riquezas y territorios a las potencias que quieren, precisamente, la destrucción árabe?.

Debemos insistir en que la unión es prioritaria en estos momentos difíciles; que la situación que prevalece en ese punto geográfico del Asia fue preparado y premeditado para orillar a mayores gravedades y hacer estallar ánimos y la intransigencia. Lo que ocurre entre Irak e Irán nadie lo creyó posible hasta que el petróleo, entrañable riqueza en la que los árabes ocupan el primer lugar, se convirtió en codicia de las potencias mundiales que, con el recurso de "divide y vencerás" tratan de capitalizar esta sentencia en provecho de ellas.

La invasión soviética en Afganistán, aparentemente resultante de un tratado de apoyo entre ese país y la URSS, mismo que se dice, obedeció a una petición del régimen afgano, de hecho es parte del juego que tienen armado EE.UU. y Rusia para invadir, poco a poco el Asia Occidental y el Medio Oriente. Y, por otra parte, la conducta de Irán al provocar el conflicto con Irak, se entiende como un juego de ajedrez donde los persas son simples peones, como los afganos piezas del mismo juego.

Analizando el panorama, apenas resulta que la revolución iraní de hace un año, aparentemente para derrocar al Sha Reza Pahlevi, fue de hecho un plan muy bien estudiado para que la URSS y EE.UU. justificaran sus intervenciones con las consecuencias que ya conocemos.

Esto deben saberlo los estadistas árabes y prevenirse ante la hecatombe que se prevé. Están en tiempo de rectificar y de volverse a unir, olvidándose de las diferencias y de los atavismos que tienen que dejarse para la historia. Una guerra más provocaría otra, otra y otra. Y de ahí, un conflicto mundial en el que sólo dos colosos saldrían ganando.

Esta es la única realidad.

SOBRE EL PETROLEO ARABE

LA CRISIS IRANI HA PROVOCADO FUERTES TENSIONES EN EL MERCADO PETROLERO INTERNACIONAL. ESTO ES NATURAL E INEVITABLE SI SE RECUERDA QUE LA PRODUCCION DEL IRAN ANTES DE LOS ACONTECIMIENTOS LLEGO A LOS SEIS MILLONES DE BARRILES/DIA, UNA CIFRA QUE CONVIRTIÓ AL IRAN EN EL SEGUNDO EXPORTADOR DE CRUDO DEL MUNDO (TRAS ARABIA SAUDITA, DONDE LA PRODUCCION, SIEMPRE ANTES DE LA CRISIS, ERA DEL ORDEN DE OCHO MILLONES DE BARRILES/DIA, AUMENTADOS A 9,5 MILLONES TRAS LA INTERRUPCION DEL BOMBEO EN IRANI).

BIEN, esto es más o menos conocido del gran público y, desde luego, de los iniciados. Pero las mayorías, en los Estados industrializados donde el consumo de carburantes de origen fósil es muy alto, tienden a simplificar a veces tan peligrosamente qué es corriente —lamentablemente corriente— oír que «los árabes han vuelto a subir el petróleo».

Vayamos por partes: hay dos aumentos del crudo a considerar. En primer lugar el Irán no es un país árabe y allí está el origen de la relativa desorganización del mercado (reducción de la oferta) y los árabes se han limitado, en general, a atenuar los efectos bien con una producción suplementaria, caso saudita, bien con adelantos en la entrega a las refinerías escasas de reservas, caso ejemplar del Iraq con España, que recibirá unas trescientas mil toneladas antes de lo previsto en los contratos.

En segundo lugar está la nueva normativa de precios que la OPEP fijó en su reunión trimestral, en Abu Dhabi. También aquí hay que hacer precisiones y clarificaciones.

Para empezar, la OPEP no son los árabes. La Organización de Países Exportadores de Petróleo, cuya fundación es principalmente venezolana (gracias a la labor benemérita de Pérez Alfonso) y que tiene su sede en Viena y un secretario general que ahora es el ecuatoriano Ortiz Durán, controla aproximadamente el 45 por ciento de la producción internacional. Y hay más: varios colosales productores de la organización, como Irán, Nigeria y Venezuela, no son árabes, evidentemente. Otros importantes productores, Indonesia o Ecuador, miembros de la OPEP, tampoco lo son.

UNA NORMATIVA ORIENTADORA

La OPEP nació como una agrupación de productores para defender los precios de una materia prima que era literalmente regalada antes de la guerra árabe-sionista de 1973: *alrededor de dos dólares barril* o dos y medio según fueran precios del Golfo (acuerdo de Teherán) o del Mediterráneo (acuerdo de Trípoli).

La mala conciencia liberal occidental no se atre-

verá a protestar por las fuertes subidas de otras materias primas, como el estaño o la bauxita esencial para fabricar el aluminio, porque ello sería consolidar el actual *statu quo* de injusticia en los intercambios y en la división internacional del trabajo, funesto para el Tercer Mundo.

¿Por qué, pues, escandalizarse con el razonable aumento del petróleo en origen decidido en Abu Dhabi y descrito en los Estados Unidos, por ejemplo, como «excesivo y como un golpe terrible para las economías occidentales»?

Algunos medios de información han llegado a escribir, en el colmo de la ignorancia, que el petróleo subiría en 1979 un 14 por ciento largo. Esto es una insensatez porque en Abu Dhabi se dijo que en el último trimestre del año habrá esa subida (en relación con los precios precedentes), pero en el primero será de menos de un 5, en el segundo, del orden del 7 y del 10 en el tercero. Esto dará una media anual exacta del 10 por ciento, ni un centavo más. El hecho de subirlo por etapas es una formidable cortesía de los productores, que intentan que el *golpe* sea amortiguado y dan un plazo no desdénable a los importadores para instrumentar posiciones de recambios, insistir en sus programas de ahorro energético, etc.

Para terminar hay que recordar algo que, en cambio, todo el mundo tiende a olvidar: la erosión permanente y el aumento que los ingresos en petrodólares de los países exportadores sufren sólo por la devaluación de hecho del dólar, moneda internacional de referencia en las transacciones petroleras.

Especialistas solventes citados por el Dr. Nicolás Sarkis —sin duda la mayor autoridad árabe en petróleo— estiman que esa depreciación de la divisa americana ha sido en 1978 del 10,3 por ciento en relación a los Derechos Especiales de Giro del Fondo Monetario Internacional, la referencia más objetiva en esta materia. O sea, que el incremento de Abu Dhabi ni siquiera compensa las pérdidas generadas sólo por la desvalorización *de facto* del dólar. Esa, y no otra, es la realidad del mercado petrolero y esa es la actitud de los árabes y de los demás miembros de la OPEP. Lo demás es... demagogia ■

E. D.

CREACION DE UN BANCO PANARABE DE FOMENTO



La creación de un banco panárabe de fomento surgió a instancias del Presidente de Irak, Excelentísimo señor Saddam Hussein.

Aun cuando la guerra entre Irak e Irán ha motivado toda la atención del Presidente Saddam Hussein, quien tiene la elevada responsabilidad del mando supremo de las fuerzas armadas de su país en la patriótica misión de rescatar los territorios ocupados por la nación persa, dirigida, hoy por un loco y fanático religioso que ha deshonrado los principios del islamismo, tras de una revolución que se tornó en amenaza para el Medio Oriente, decíamos que, a pesar de ese capítulo aciago que confronta Irak, el Presidente Hussein de esta nación árabe presentó una importante ponencia al margen de las implicaciones conflictivas que tiene con Irán.

Durante la reunión cumbre árabe llevada a cabo en Ammán, capital del Jordania, el gobernante iraquí propuso la creación de un banco panárabe, cuyas funciones serían las de auxiliar financiero y respaldar a las naciones de la región miembros de la comunidad arábiga, en su desarrollo interno, bien en lo industrial, en lo agrícola y en lo económico que, a su vez, se traduce en una elevación del nivel de vida de cada país y el incremento a la educación y la salud a que tiene derecho todo pueblo árabe.

La citada ponencia del Presidente Hussein concreta una aportación anual de 500 millones de dólares por cada país asociado que permita instituir un capital fijo de 5 mil millones de dólares, independientemente de las reservas que genere ese activo.

A ese respecto, el ponente precisó que "es de justicia que todo pueblo árabe, especialmente los que afrontan una economía débil por carecer de los recursos que sus homólogos ricos poseen en bastedad, tienen derecho al disfrute de los beneficios del desarrollo y de alcanzar un nivel de vida decoroso.

La proposición del Presidente Hussein subrayó además, que no es de justicia hacer del derroche una conducta que, por sí misma, resulta criticable mientras tantos pueblos depauperados y entristecidos por la imposibilidad de incidir en el progreso viven la afrenta de una riqueza que puede y debe ser aprovechada en beneficio de la ayuda sana y convivente. En tales condiciones hizo un llamado a la solidaridad para que su iniciativa tenga el apoyo de todas las representaciones reunidas en la Conferencia, señalando que sin distinciones de credo político o religioso, los países en condiciones económicas óptimas deben amalgamarse para asegurar el destino de la Gran Nación Árabe.

Por demás está decir que los asistentes a la Cumbre de Ammán secundaron y aplaudieron con entusiasmo la proposición del Jefe de Estado iraquí, quien al demostrar ese gesto arabista, confirmó sus convicciones de elevado patriotismo y su consagración a la causa de los pueblos de toda la comarca pero, sustancialmente, su marcado empeño por la independencia y el fortalecimiento de ésta para hacer frente al yugo imperialista, que ha sido el único causante del estancamiento de muchos pueblos, no sólo árabes, sino del mundo entero, sujetos al proteccionismo esclavizante del colonialismo colosal.

Queda corroborado, de esta manera, que el Presidente Saddam Hussein es un gobernante que ve hacia el futuro; que no solamente le preocupa el destino de su país, Irak, sino el futuro de los pueblos árabes que, sin duda, han visto en este estadista a un adalid de grandes causas y de nobles ideales, siempre dispuesto a contribuir por el mejoramiento y la prosperidad de los de su sangre y acrisolada historia, que ha dado al mundo muchos destellos de civilización esplendorosa.

LO QUE PUDO SER UN MENSAJE DE PAZ EN EL MEDIO ORIENTE

Por el Lic. Guillermo MALJA.

De Líbano, sólo nos queda esperar la resurrección, en el más amplio sentido evangélico. A este respecto, si se me interrogara: ¿qué acaso Líbano ha desaparecido del Medio Oriente?, respondería enfáticamente: NO, porque su nombre es un símbolo inmortal, sin embargo, su territorio, sus ciudades, sus pueblos, sus aldeas, han sido bárbaramente aso-

ladas, arrasadas, devastadas. Su población aniquilada, casi exterminada. Su soberanía y sus preceptos constitucionales, deturpados, violados y mancillados.

"—¿De qué puede servir ya la intervención de las Naciones Unidas, expresó un miliciano falangista, si sus habitantes ya no existen, si sus hogares han sido incendiados y destruidos? ¡Ya para qué! Este ¡Ya para qué! escéptico y angustioso, denuncia con claridad evidente, el caos libanés, el desamparo e incredulidad puestos en los labios resacos y rúgosos de una anciana campesina de Zaghle que entre sollozos musitó: "—Dios mío! ¿Por qué has olvidado de tu Gracia el nombre de Líbano?"

Sin libertad no hay periodismo verdadero. Raquítica es la expresión de un escritor bajo el régimen de la opresión, de la sumisión o de la adulación al poderoso, Lacayo que obedece a la voluntad del tirano. La libertad política que ejerce como un derecho y como una conquista, constituye el ambiente propicio para el periodismo auténtico, fuera de todo el falso nacionalismo. El periodista auténtico, es así, un hombre que no se doblega sino ante su propia conciencia y se erige como un sembrador de realidades y un militante para la libertad.

Así hemos visto que el Líbano, de legendaria hospitalidad, brindó albergue a los palestinos, y los palestinos despojados de su patria por los israelíes, iniciaron la insidia que presidió a la intriga y propició el combate que desencadenó la guerra fratricida. Los musulmanes libaneses se unieron a los palestinos y éstos a los sirios con el apoyo armamentista del Kremlin, destruyeron al Líbano.

¿Dónde está pues la "confraternidad árabe"? No se precisa ser un experto en asuntos de política internacional para pecatarse en la gran conjura contra el Líbano, obedece u obedeció a intereses expansionistas del sionismo internacional que ha aprovechado estupidamente la lucha entre las facciones cristianas y musulmanas. Se trata simple y llanamente de hacer desaparecer al Líba-



no como entidad política y geográfica del mundo, tal como aconteció con Armenia que fue repartida como botín de guerra entre los turcos y la URSS.

Se habló posteriormente -y esta es una propuesta inconcebiblemente humillante- de dividir o fragmentar (que para el caso es lo mismo), el territorio libanés: la mayor parte del pastel para Israel y los musulmanes y la otra minúscula, para los cristianos. Ante esta partición mefistofélica, me resisto a la idea de concebir un Líbano mutilado. Y en tanto el Líbano se desangra, el señor Sadat y Mr. Begin se abrazan pudorosos y se congratulan recíprocamente. Señoras y señores: ¡Viva el Premio Nobel de la Paz!

IV

Así cada vez que un hombre muera por motivos de creencias religiosas y políticas, se deberían levantar protestas en todo el mundo civilizado. Cuando los judíos son producto de represiones y atentados, el mundo occidental muestra instantáneamente su indignación desde el Mediterráneo hasta el Pacífico. Cuando los palestinos son víctimas del NAPALM israelí, las avenidas ruinosas de Beirut se inundan de protestas para demostrar su absoluta desaprobación.

¿Es que acaso existe una "selectividad" entre los acribillados, atormentados y asesinados en todos y cada uno de los continentes de la Tierra?

¿Por qué entonces las comunidades judías no salen a la calle a protestar cuando los palestinos cometen sus atrocidades en contra de las poblaciones civiles de Damur ó de Sin-Ei-Fil, sólo por mencionar algunas de ellas?

A cada sistema y régimen de oprobio, su holocausto respectivo. Si el comunismo soviético acabara con más de dos millones de oponentes, llámense polacos, afganos o armenios, el mundo occidental no quedaría atrás; recuérdese Hiroshima o la caída de Berlín en la Segunda Guerra Mundial.

Vemos así que el fascismo es a la democracia, lo que el sionismo al judaísmo. El sionismo repulsivo de Begin, constituye de esta manera, la patología del judaísmo, o sea para empezar: la aniquilación del pueblo palestino. La O'N'U, ha equiparado al sionismo con el racismo, y dicho sea de paso, el antisemitismo, constituye también, querámoslo o no, una forma de racismo. ¿Resulta acaso difícil confundir el sionismo-judaísmo como pretende la política actual, expansionista y vejatoria de los derechos humanos que "proclama" el fanático y funesto homicida Mr. Begin? Su hipócrita actitud ante la Asamblea de las Naciones Unidas ha sido el colmo del cinismo.

V

Eclarezcamos: en Europa, el antisemitismo, especialmente después del nazismo, significó la persecución judía. En el Medio Oriente ese término se desconocía por completo; tengamos pues mucho cuidado en diferenciar entre la religión judía, entre el ficticio estado de Israel y entre el sionismo como acción política y recalcitrantemente racista y maquiavélicamente destructiva: "Divide y vencerás". Pero sería largo y fastidioso ahondar sobre la simbología del Judaísmo, el Islám y el Cristianismo.

El estado usurpador de Israel -como todos sabemos-, ha tenido severos "conflictos" con los países árabes a raíz de la expulsión del pueblo palestino desterrado de su propia patria, y mientras no se restituya el derecho palestino, insistentemente, la situación beligerante permanecerá indefinidamente en el Medio Oriente hasta el holocausto final.

Para cualquier ser humano que tenga un ápice de vocación pacifista, será una verdadera aberración de dimensiones kafkianas tener la idea de hacer equivalencias entre el sionismo -que es el que se debe combatir sin tregua ni medida-, y el judaísmo. La Knesset (parlamento israelí), ha disfrazado, en consecuencia, su agresividad sionista con la máscara inofensiva del judaísmo, que por cierto, entre otros muchos preceptos judíos, repudia el asesinato.

Peligroso juego de palabras que las escasísimas mentes equilibradas de las múltiples organizaciones judías de la Diáspora, deberían vigilar constantemente. Sin embargo, no olvidemos que Moshe Dayan, Shimon Perez, Henry Kissinger y el propio Begin, además de ser los más acérrimos enemigos de la Humanidad, son gran paradoja: los más grandes antisemitas y antijudíos de la Tierra!

Los nuevos apóstatas sionistas, después de "matar a Dios", "crucificar a Jesucristo" y "enterrar a Marx", buscan la posibilidad, para ellos nada remota, no sólo de dominar el Medio Oriente, sino de conquistar el mundo a través del poderío económico y bélico de los Estados Unidos, como instrumento de exterminio.

VI

Mientras tanto, la impunidad de los verdugos perpetúa la ambición, desacredita la justicia y convierte en tradición del crimen y la crueldad. ¿Qué fin político pueden ambicionar los sionistas tratando con la Organización de las Naciones Unidas?, sino el relativo prestigio de ser vistos en la mesa de las negociaciones. Y puesto que es imposible llegar a ningún resultado venturoso, las conversaciones de PAZ fracasan y resurge y se intensifica la violencia. Se deduce así, que la búsqueda de una solución pacífica al lado del terror en el Líbano, a más de ser inútil, como lo hemos visto, aumenta más el pánico en vez de atenuarlo, alimentando el fuego que ha terminado por consumirlo todo.

En tanto prevalezca la insidia, el falso deterioro nacionalista y el fanatismo religioso aunado a las facciones partidaristas, la confusión nos obnubilará. Jamás habrá paz entre nuestros hermanos de raza. La solidaridad y hegemonía que tanto y tanto añoramos en el Medio Oriente, van pareciéndonos día a día, año a año, lustro a lustro hasta este año de 1980 que agoniza, un relato más surgido de la fantasía y poética de quienes escribieron o transmitieron Las mil y una noches, símbolo esotérico de aquello que emergiendo de las tinieblas nocturnas, no pudo jamás alcanzar a ver la luz del día.

La destrucción inconcebible de Líbano en pleno siglo XX, es clara advertencia de una inminente amenaza a la PAZ MUNDIAL. De la negación de los valores e integridad del Hombre. Anuncio del Apocalipsis. Síntoma de descomposición. Últimátum a la Humanidad. La hecatombe de Líbano implica también el aniquilamiento de la cultura y de la civilización universales.

Señoras y señores: Un venturoso año de 1981..

SADAT: CUÑA DEL JUDEO-IMPERIALISMO

Egipto pudo haber dado la sorpresa del siglo en su política con los Estados Unidos, si las diferencias que privaban entre los dos países respecto de Palestina se hubieran puesto sobre el temple de las discusiones y el Presidente Anwar El Sadat persistiera en una revisión de las relaciones con Washington.

Sadat daba visos de incrementar sus nexos diplomáticos con la Unión Soviética que, de producirse, habría sido un golpe muy serio para los intereses norteamericanos en el Medio Oriente, pues quedarían cancelados los acuerdos sobre el uso de bases militares egipcias por EE.UU., así como otros tratados.

Sin embargo, Sadat aceptó reanudar las negociaciones sobre autonomía palestina a instancias del Presidente James Carter, quien comisionó al embajador especial para el Medio Oriente, Sol Linowitz, para que se entrevistara con aquél y lo "convenciera" de reconsiderar su actitud.

El Presidente egipcio, desde el pasado mes de mayo, parecía mostrar serias diferencias con Carter y Begin, desde que éste último soberbiamente anunció la anexión de Jerusalén como capital de Israel. Esto produjo que Sadat decidiera suspender las conversaciones sobre la autonomía Palestina, y todo parecía indicar un retiro de éste del triunvirato que se ha encargado de entorpecer la estabilidad en la región árabe.

El regreso de Sadat al redil judeo-norteamericano indica, claramente, que su debilidad de criterio y sumisión a las consignas de Washington son consecuencia de los fuertes compromisos que adquirió con los EE.UU. desde que este país lo convenció de aliarse con Israel, pasarse al bando sionista y armar la "cumbre" de Campo David.

El giro que pudo haber dado Egipto de haberse sostenido firme en su postura, al darse cuenta que no habían sido cumplidos los acuerdos de Campo David, seguro habrían cambiado las cosas en el Medio Oriente. Pero Sadat, no sólo está comprometido hasta el cuello con EE.UU., sino que su alejamiento de la unión árabe lo ha convertido en un apóstata del arabismo continental. Y no es tanto que ceda a las presiones norteamericanas, sino que la pignoración que ha hecho de su política en provecho del sionismo, presagian falsos encantos de las nuevas pláticas que, se dijo, emprenderán Carter, Begin y Sadat en un futuro mediato, al parecer en noviembre.

Cuando se creyó que Sadat revisaría la política norteamericana respecto de la autonomía pa-

lestina, era porque la decisiva influencia de Europa Occidental y las resoluciones de la Organización de las Naciones Unidas representaban un peso muy considerable como para soslayar su importancia. Ambas entidades han procurado hallar un camino expedito para el establecimiento de la paz en Medio Oriente, mediante la devolución de los territorios de Gaza y Cisjordania que ocupa Israel y la cancelación de las pretensiones sionistas de hacer de Jerusalem la capital hegemónica y política del judaísmo.

Por otra parte, el diario *Oficioso* "Al ahram" había revelado, en un principio, que el Presidente Sadat recibió una lista de diez preguntas que deberían reunirse, con aquél, oportunamente, para responder al cuestionario que contiene, entre otros puntos: a).- Qué tan factible sería descartar un choque con Israel si éste se desvía de sus obligaciones hacia el pacto de paz convenido. b).- Cuán posible sería reconsiderar las relaciones con EE.UU., si Carter mantiene como preocupación número uno los intereses judíos, y c).- Qué tan probable resultaría el mejoramiento de las relaciones con la Unión Soviética.

Antes de que Sadat pudiera meditar serenamente sobre esos planteamientos y rectificar su actitud al haberse aliado con Israel y desdeñado a sus hermanos árabes, Washington se apresuró astutamente a enviar su emisario que finalmente, logró sus propósitos.

Y así de nuevo Sadat demostró ser un servil pelele de la Casa Blanca, un traidor y un entreguista de la conciencia, los principios y la moral de un pueblo que, como el egipcio, no puede conferírle ningún título omnímodo para invertir los términos de la integridad.



El Presidente Anwar El Sadat, de Egipto, hace el papel de ttere del imperialismo judeo-norteamericano.

EL PRESIDENTE HUSSEIN, SENCILLO Y CARISMÁTICO.

IRAK: NACION QUE SE YERGUE

Irak, país que originó algunas de las más antiguas civilizaciones, emplea ahora sus vastos recursos petroleros para lograr influencia en el mundo moderno.

En otros tiempos, el país de línea más dura del mundo árabe, el gobierno de Bagdad llegó a una posición prominente cuando Egipto rompió filas y buscó la paz con Israel en 1977.

La nación que fue sede de las culturas asiria y babilónica sirvió de huésped a la conferencia cumbre árabe de 1978, que cimentó la oposición a los acuerdos de Campo David patrocinados por Estados Unidos. Su destacada postura en el Medio

Oriente quedó fortalecida tras la caída del ex-Cha de Irán, Mohamed Reza Pahlevi.



El Presidente Saddam Hussein, de Irak, se ha convertido en el arquitecto social de su nación. Aquí lo vemos con el fallecido mariscal Josip Broz Tito, con quien estrechó una sólida amistad e inspiró su política reformista.

Repentinamente, el ejército de Irak, abastecido por los soviéticos, pasó a ser la fuerza más eficiente en la región del Golfo Árabe. Bagdad se constituyó en la segunda fuente más importante de abastecimiento petrolero de Occidente, con una producción de 3.5 millones de barriles diarios y se colocó a la vanguardia contra la propagación de la Revolución Islámica del Ayatollah Khomeini.

El Presidente Saddam Hussein objetó vivamente la presencia norteamericana en el Golfo Pérsico, aunque condenó con igual vehemencia la intervención extranjera en la región.

El Presidente Hussein objetó la intervención soviética en Afganistán y declaró su oposición a la intervención extranjera en la región.

Hussein, quien será anfitrión de la Conferencia de Países no Alineados en 1982, parece tener más en común con la política del extinto Mariscal Josip Broz Tito, que con el actual abanderado del Movimiento, el Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro Ruz, quien el año pasado, se mostró en favor de una relación más estrecha de los No Alineados con Moscú.

En una reciente conferencia de prensa, el Presidente iraquí dijo: "Los No Alineados son un intento serio de consolidar las independencias nacionales, y uno más para impedir a las grandes potencias que entren en conflictos en el Tercer Mundo y lo dividan en esferas de influencia."

El país que había infundido miedo a las monarquías conservadoras del Golfo Pérsico, al fir-

PANORAMA DEL MESORIENTE ARABE

CRITICA LA OPEP LA POLITICA DE LOS PAISES INDUSTRIALIZADOS.

VIENA (JANA).- El director del Fondo de Ayuda de la OPEP, criticó la política de los países industrializados hacia los países en vías de desarrollo y expresó su preocupación por el bajo nivel de la ayuda que, dichos países, brindan al mundo en vías de desarrollo.

En un artículo publicado por el "Boletín Semanal" que la OPEP edita en Viena, el funcionario expresó que no tiene la menor duda de que las naciones industrializadas sólo están ofreciendo una ayuda que representa una simple fracción de su riqueza y niveles de desarrollo.

AGENDA PARA EL SIMPOSIO DE SOLIDARIDAD CON PALESTINA

BEIRUT (IPS).- Abdalla Saaden, miembro del Secretariado General del Congreso del Pueblo Árabe, presentó una agenda para el simposio internacional de solidaridad con el pueblo palestino. La agenda fue presentada durante el coloquio celebrado el pasado 30 de noviembre de este año.

La agenda concluye la revisión de la situación en los territorios árabes ocupados y el mundo árabe, en especial la peligrosa situación en El Líbano. Llama también la atención acerca de la conspiración y amenazas al Frente de la Firmeza.

CON BRUTALIDAD, FUERZAS JUDIAS AGREDIERON A PALESTINOS.

BEIRUT.- Fuerzas judías israelíes disolvieron una manifestación de miles de palestinos en Tel Aviv, que protestaron por la expulsión de Cisjordania de los alcaldes de Hebrón y Jaljul, al Líbano.

A golpes de cachiporras, gases lacrimógenos y equipo de artillería fueron atacados los manifestantes, quienes sólo ejercían el derecho de protesta. Varios muertos y numerosos heridos fue el saldo trágico de la agresión, de la que fueron víctimas, en mayor número, mujeres y ancianos.

SATISFACCION JORDANA POR LA CONFERENCIA DE AMMAN.

AMMAN (PETRA).- El Consejo de Ministros jordano dedicó una sesión especial al debate sobre los fructíferos resultados de la Undécima Cumbre Árabe, celebrada en esta capital.

El Primer Ministro Jordano, Mudar Badrán, se manifestó satisfecho en cuanto a los resultados de la Conferencia, que cumplió con las aspiraciones de la Nación Árabe. Luego presentó un informe sobre la concentración de tropas sirias en la frontera norte de Jordania que, finalmente quedó resuelta satisfactoriamente con la mediación de Arabia Saudita.

IMPORTANTES DECLARACIONES DEL MINISTRO IRAQUI DE ASUNTOS EXTERIORES.

YEDDAH (SPA).- El ministro iraquí de Asuntos Exteriores, doctor Saadoun Hammadi, dijo que los países árabes no necesitan suscribir ningún proyecto de seguridad árabe para defender los intereses de la región, ya que estos países están ligados a un acuerdo de defensa común.

El doctor Hammadi declaró para el diario Saudita "Al Bilad" que los objetivos de la XI Cumbre Árabe fueron expuestos y las resoluciones adoptadas por un consenso.

RECHAZA IRAK UNA AFIRMACION DEL GOBIERNO DE KHOMEINI

BABDAD (INA).- Irak rechazó categóricamente una afirmación iraní, en la que establece que Irak había abrogado unilateralmente el acuerdo de Argel de 1975.

En una nota que el ministro iraquí de Asuntos Exteriores, doctor Saadoun Hammadi, envió al secretario general de la ONU en respuesta a una misiva iraní, se precisa que el gobierno de Teherán prácticamente no quiere creer en una solución pacífica del conflicto y que, tampoco, busca un medio sensato para arreglar sus diferencias con Irak, por el contrario -dijo- ha elegido la vía de la agresión contra la soberanía y seguridad territorial iraquí.

En la nota se añade que las afirmaciones del régimen iraní, según las cuales Irak había violado la seguridad interna de Irán y las relaciones de buena vecindad entre los dos países, son de hecho un intento de responsabilizar a Irak de

la lucha que sostiene contra el gobierno de Khomeini, cosa por demás falsa y descabellada.

ESPERA ARABIA SAUDITA SER SEDE DE LA CONFERENCIA ISLAMICA

DHARAN (QNA).- El vicepresidente y príncipe heredero de la corona saudita, S.A. Fahd Bin Abdul Aziz, expresó la esperanza de que la Conferencia Cumbre Plenaria Islámica se celebre en su país, como fue lo previsto.

El príncipe heredero agregó que los resultados de la Cumbre Árabe de Amman se han concentrado definitivamente en los aspectos económicos y militares y expresó pesar por el hecho de que "ciertos hermanos no asistieron a la Cumbre", así como la esperanza de que todos los árabes estén presentes en la próxima reunión.

DUREZA Y FIRMEZA, RESULTADOS JAMAS VISTOS COMO EN LA CUMBRE JORDANA

BEIRUT (IPS).- El comunicado final publicado por los 15 mandatarios de los Estados Árabes y gobiernos asistentes a la Conferencia Cumbre de Ammán, contiene las posiciones políticas más duras jamás adoptadas en reunión plenaria alguna.

Con base en un documento preparado por Siria y la OLP, el comunicado rechaza la resolución número 242 de Consejo de Seguridad de la ONU, considerándola sin fundamento para establecer y garantizar una paz duradera en el Medio Oriente. Asimismo condena a los Estados Unidos por su continuo apoyo a Israel y su posición opuesta perjudicial contra la OLP y la causa palestina.

Aun cuando excluye a los cinco miembros del "Frente Árabe de la Firmeza" (FAF), que siguieron a Siria en su boicot a la cumbre de Ammán, el comunicado deja abierto el camino para que se lleve a cabo un diálogo entre los integrantes de las dos facciones opuestas.

APOYA EL COMITE DE PAZ SOVIETICO A LA OLP.

MOSCU (JANA).- El Comité de Paz Soviético declaró su apoyo al derecho del pueblo palestino a regresar a su patria y ejercer sus legítimos derechos.

En ocasión del "Día Internacional de Solidaridad con el Pueblo Palestino", el Comité hizo una declaración mediante la cual condena el acuerdo de Campo David y la conspiración entre las partes comprometidas. Condenó, asimismo, la guerra genocida de Israel contra El Líbano y los refugiados palestinos en esta nación árabe. Igualmente, el expansionismo judío, la política de asentamientos y las bárbaras medidas tomadas contra los aldeanos de Cisjordania, fueron anatematizadas.

AMENAZA ARABIA SAUDITA REDUCIR SU PRODUCCION DE CRUDO AL 50 POR CIENTO.

ABU DHABI (WAM).- El gobierno de Arabia Saudita advirtió que reducirá su producción de petróleo a la mitad, si el Presidente Carter no apura el despacho de aviones jet-F-15 norteamericanos y su equipo adicional, publicó un diario de los Emiratos titulado "Al Khalej" (El nacimiento).

En una nota que publicó en primera plana el periódico de referencia, se dijo que el gobierno saudita ha aumentado las presiones a EE.UU., que incluyen la amenaza de reducir de 18 a 9 millones de barriles de petróleo diarios si la administración Carter no se esmera en entregar los aviones que convino con Arabia Saudita.

TUNEZ COMPRA EQUIPO MILITAR A EE'UU' POR 24 MILLONES

TUNEZ (JANA).- La revista "Al Zafra", que se edita en Abu Dhabi, indicó que el gobierno tunecino presentó al de los Estados Unidos un pedido de compra de 300 cohetes anti-aéreos por un valor de 24 millones de dólares. Anteriormente, Túnez recibió 32B cohetes del mismo tipo.

Añade la publicación que la lista de compras de ese país a EE.UU. incluye 130 aviones de transporte del tipo 130-C, y tanques M-48, M60, MX13 y M41.

VISITO KHADDAM (SIRIA) A MUAMMAR KHADAFI (LIBIA)

TRIPOLI (JANA).- El ministro de Relaciones Exteriores de Siria, Abdel Halim Khaddam, estuvo en Trípoli para revisar con los libios la actual situación de los árabes.

A su llegada, donde fue recibido por su homólogo libio, Khaddam declaró a JANA, que su política forma parte de los actuales contactos entre el coronel Muammar Khaddafi y el Presidente Hafez El Assad, sobre la relación con los países árabes y en particular con Siria.

Agregó que la lucha contra el sionismo y el imperialismo es razón que debe encauzarse por iguales caminos.

EL PRIMER MINISTRO SUECO OLAF PALME, EN BAGDAD

El Primer Ministro de Suecia, señor Olaf Palme, fue enviado especial de la Organización de las Naciones Unidas, para cambiar impresiones con los gobiernos de Irak y de Irán acerca de la guerra entre estos dos países.

El comisionado llegó a Bagdad, procedente de Ammán y a su llegada indicó que se familiarizaría con la posición iraquí en torno al conflicto.

Más tarde, viajó a Teherán donde, tras de permanecer cinco días, dijo que el gobierno de Irán expresó sus puntos de vista sobre las formas definitivas de frenar el enfrentamiento entre las dos naciones.

SE INICIAN CONSEJOS NACIONALES DE LOS EMIRATOS ARABES UNIDOS

ABU DHABI (WAM).- El jeque Zayed Bin Sultan AInuhyan, presidente de los Emiratos Arabes Unidos (EAU) inauguró la tercera reunión ordinaria del IV Tribunal Legislativo del Consejo Federal Nacional.

A la sesión inaugural del Consejo Federal asistieron el vicepresidente y primer ministro, jeque Rashid Bin Sald al Makroum, los miembros del Consejo Supremo y gobernantes de los Emiratos, ministros, altos funcionarios y miembros de los cuerpos diplomáticos árabes y extranjeros.

Zayed tuvo a su cargo del discurso inaugural, en el que precisó los logros de su gobierno, de los Ministerios y de los diversos organismos durante el año pasado y la posición de los EAU con respecto a temas árabes e internacionales de actualidad.

EL TIEMPO Y LA SITUACION DEL MEDIO ORIENTE, MUY IMPORTANTES: ABDALLA

AMMAN (WAM).— El ministro de Estado de los Emiratos Arabes Unidos (EAU) para Asuntos Exteriores, Rashid Abdalla, estuvo en Ammán, procedente de Abu Dhabi, para asistir a la Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores que tuvo lugar aquí.

El señor Abdalla declaró que el tiempo y la situación que vive el Medio Oriente, son muy importantes para la Nación Árabe.

FUERZAS NORTEAMERICANAS Y EGIPCIAS EJECUTARON MANIOBRAS CONJUNTAS

EL CAIRO (JANA).— Fuerzas norteamericanas del ejército y tropas egipcias llevaron a cabo maniobras conjuntas destinadas a preparar una agresiva invasión en la región árabe.

Aviones de combate estadounidenses "Cobra" y "Black Hawk", junto a otros aviones de transporte, situaron aproximadamente 550 soldados en varios lugares similares al área del Golfo Árabe, en tanto que aviones egipcios depositaron sus propias tropas en otros lugares, como táctica de guerra simulada a guisa de experimento.

Las maniobras se mantuvieron durante el día y la noche a fin de que las fuerzas norteamericanas se familiarizaran con las condiciones del desierto, lo cual confirma el propósito y el plan de los norteamericanos de entrenar rápidamente a sus tropas para emprender la agresión tan pronto como sea posible.

EJE ESTRATEGICO UNE A EE.UU. EGIPTO E ISRAEL CONTRA ARABES.

BEIRUT (JANA).— El viceministro israelí de Defensa estuvo en Washington poco después de participar en las discusiones acerca del establecimiento de lo que fue calificado por la Agencia Francesa de Noticias (AFP) como un eje estratégico entre los EE.UU., Israel y Egipto, para atacar, contener y diezmar a las fuerzas progresistas árabes e iniciar una ofensiva triangular contra la Nación Árabe.

Los observadores advierten que el denominado eje ya ha sido establecido y que la visita oficial israelí a Washington tuvo el propósito de trazar los planes con que se empezará a instrumentar las tareas que, cada parte, debe ejecutar según acuerdos de Campo David.

MANIFESTACION ESTUDIANTIL DE REPUDIO CONTRA LA JUDEIZACION.

BEIRUT (JANA).— Una gran manifestación de repudio ganó las calles de Al Beireh —zona palestina ocupada— organizada por los estudiantes del colegio de segunda enseñanza para adolescentes de este sector.

La manifestación se realizó como protesta contra la política educacional israelí, que intenta desfigurar el carácter palestino mediante la judeización.

Las fuerzas de represión sionistas dispersaron la manifestación con violencia y uno de los estudiantes resultó muerto a golpes. Luego las autoridades cerraron todos los caminos que llevan a la villa, como resultado del tenso clima de indignación que invadió a los habitantes de la misma.

CESAN LAS HOSTILIDADES ENTRE SIRIA Y JORDANIA.

ABU DHABI (WAM).— El Príncipe Labert y el ministro de Comercio de Bélgica, Ubrain, describieron la visita de este último al país como "éxitosa" y sus conversaciones como fructíferas.

Ubrain extendió al jeque Sultán Bin Ahmad Al Mulla, una invitación para que visite Bruselas y continúen allí las conversaciones con importantes funcionarios belgas.

Durante una conferencia de prensa celebrada en el hotel Meridien, de Abu Dhabi, el príncipe declaró que las conversaciones comprendieron una amplia gama de temas, incluyendo la posibilidad de crear empresas mixtas en cualquiera de los dos países o en un tercer mercado que sería determinado más adelante.

Igualmente, entre otros puntos, se trató lo referente a establecer en Bruselas una oficina representativa de la Organización para la Liberación de Palestina.

CONGELACION A LOS PRECIOS DEL CRUDO, APOYADA POR SAUDIARABIA.

KUWAIT.— En la reunión de la Organización de Productores y Exportadores de Petróleo, que tuvo lugar a mediados de este diciembre, Arabia Saudita —el país exportador de mayor influencia petrolera— apoyó la congelación de los precios, que tiende a limitar la demanda de combustibles y compartir las reservas que, gran parte, eran aprovechadas para beneficiar a los países altamente desarrollados.

ARMAS YANQUIS A IRAN A TRAVES DE ALEMANIA OCCIDENTAL.

KUWAIT (INA).— El periódico kuwaití, "Al Anba" declaró, en una inserción suya, que los Estados Unidos comenzaron a suministrar armas ligeras de infantería y repuestos para aviones de combate y tanques, a Irán, procedentes del arsenal que mantiene en Alemania Occidental.

Refiriéndose a fuentes diplomáticas europeas en París, el periódico dice que el equipo se embarcó rumbo a Irán, mediante un acuerdo secreto celebrado entre EE. UU., y Alemania que simultáneamente otorga a los norteamericanos el derecho a suministrar armamento a otros países.

Asimismo afirmó que la administración de EE.UU., se hallaba profundamente preocupada por la divulgación de este tipo de información que califica de "sabotaje" a sus relaciones con Irán.

DE LA CASA BLANCA A LOS PINOS

La estancia del secretario de Estado de los Estados Unidos Edmund Muskie, en nuestro país, tiene que verse con las reservas prudentes a lo que venga en el futuro en las relaciones bilaterales. Al decir de este funcionario —y luego secundado por el embajador norteamericano Julián Nava— todo está “a partir un piñón” con el Tío Sam, “y no hay por qué pensar en un deterioro de la amistad con el nuevo gobierno que entrará en funciones a partir del 20 de enero de 1981.

Los días que permaneció el secretario de Estado norteamericano en México, los resumió con marcado optimismo, y dijo que las conversaciones que sostuvo con el Presidente de la República, licenciado José López Portillo, y con el secretario de Relaciones Exteriores, licenciado Jorge Castañeda, fueron muy satisfactorias. ¿Qué otra cosa podía decir en territorio mexicano y a la prensa mexicana?



El Presidente de México, licenciado José López Portillo, recibió en Los Pinos al secretario de Estado norteamericano, Edmund Muskie, con quien conversó ampliamente sobre las relaciones bilaterales.

Pero bueno, dejemos que las cosas sean como lo dijo el distinguido visitante y hagamos caso omiso del pasado, que si no mal recordamos, fue tirante, difícil y aprensivo para esas “buenas relaciones” entre los dos pueblos, comenzando por el esgrimido argumento del petróleo y terminando por el de los trabajadores indocumentados, las restricciones impuestas a nuestras exportaciones y otras cuestiones que no vienen al caso analizar, pero que han influido en el panorama político México-Estados Unidos.

Muskie, entre otros señalamientos intencionalmente alentadores, dijo que el cambio de gobierno en su país no hace razón para que deba variar la política norteamericana hacia México. Nosotros queremos entender esta contundencia del secretario de Estado, conforme a la feria en que hemos bailado, es decir que las cosas seguirán como hasta ahora? poco amables del vecino, impositivas, inventoras y calculadoras. y si se da el cambio, jure el lector que no será favorable para México. Los intereses del país vecino tienen que estar sobre los intereses de los demás.

En verdad, sin embargo, que el señor Muskie ha sido un político en cierto modo “mexicanista” pero sin desprenderse de su naturaleza sajona y estadounidense. Buenas referencias obran en los anales de su vida política y pública, en especial cuando fue senador. Pero sobre todas esas “noblezas” y actitudes suyas, nunca ha sido candil de la calle y oscuridad de su casa. Somos explícitos.

Con el Presidente de la República Mexicana se abarcaron según dijo el funcionario todos los temas de interés bilateral, inclusive internacional a lo cual señaló que en todo coincidieron y en ello se apoyó para señalar la “buena armonía” que priva entre las dos naciones ¿Cómo entender esto? La política y la diplomacia son cuestiones separadas. Quien habla en el lenguaje político, difícilmente puede entenderse con el que desconoce la caracterología formativa y la idiosincrasia del que ha estado en lucha constante por el derecho, la justicia y la autodeterminación. Tema complicadísimo para un país que, como Estados Unidos, su costumbre a dirigir, señalar e imponer, nunca ceder Pero el lenguaje de la diplomacia es caballeroso, impecable, y de él no puede desprenderse ningún desencanto. Tal vez en este idioma hablaron el Presidente de México y el señor Muskie.

De ahí sus afirmaciones de que todo marcha viento en popa entre los dos países. Pero no quitó el dedo del renglón cuando vaticinó que en la década de los 90's, se vendrá lo difícil para México y su país, que estará adjudicado al crecimiento poblacional, y para todo el mundo. Y esto es pensar en un vaso medio vacío y no en un vaso medio lleno.

De manera que.....

REUNION DE LOS PRESIDENTES DE MEXICO
Y LA DOMINICANA.

S.O.S. DEL CARIBE



En el aeropuerto de Cancún, Quintana Roo, el Presidente de México, licenciado José López Portillo dio la bienvenida al Presidente de la República Dominicana, señor Antonio Guzmán Fernández. Ambos gobernantes sostuvieron conversaciones en esa población turística.

Los dos gobernantes, en la reunión trascendental que tuvieron para analizar los problemas estructurales de las 19 naciones que integran la región caribeña, coincidieron en que hace falta sostener una economía de desarrollo por su condición de exportadores de materias primas y compradores netos de hidrocarburos.

Ante esa exposición, las palabras del Presidente de México tuvieron un enfoque definido consistente en plantear que no es suficiente con que los países en franca evolución se contenten con demandar la no intervención en sus asuntos internos, puesto raya en el conformismo y el desden por el progreso, sino que es fundamental aunar a esa exigencia el tesón, el afán de edificar un futuro promisor que, por sí mismo, haga efectiva la independencia real.

"Debemos estar convencidos- dijo López Portillo- que si independencia es responsabilidad, la solución para la región debe ser la unión en las entidades, angustias e ineficiencias; y estar conscientes de que al excluir las fuerzas hegemónicas, sólo hemos resuelto la mitad de los problemas"

En efecto, la independencia no es simplemente un derecho que reúne soberanía, libertad y autodeterminación, sino un cuarto concepto tan valioso como los tres mencionados, que es el de utilizarlos para impulsar el desarrollo y la pujanza sociopolítica de los países dispuestos a ello. Pero si esa independencia no trae consigo afanes de progreso, responsabilidad y ejecuciones concretas, será ilusoria, utópica y mítica tal independencia.

Las naciones que están en esta condición deben emplear sus recursos potenciales para alcanzar el desarrollo. Esto no implica rechazar negociaciones con los países altamente industrializados, siempre y cuando se concreten procedimientos equitativos y sinceros desprendimientos de colaboración bilateral o multilateral, sin ventajas ilegítimas ni asechanzas planeadas.

Los dos Mandatarios estuvieron de acuerdo en este planteamiento y se comprometieron a

Los países en desarrollo no enfrentan solamente el gravitante problema de la verdadera independencia y soberanía de sus identidades políticas y económicas, sino la disyuntiva de emprenderse en la construcción y la responsabilidad de saber edificar su porvenir.

El concepto anterior, aunque no textual, fue surayado por el Presidente de la República, licenciado José López Portillo, durante la visita que hizo a territorio mexicano, el Primer Mandatario de la República Dominicana, Antonio Guzmán Fernández, quien arribó a Cancún (Quintana Roo) el pasado 25 de noviembre.

intensificar fuerzas para atender, con esmero, los baluartes y factores que deben emplearse para que, los países del Caribe, muchos de ellos sujetos a un colonialismo aún prevaletiente, alcancen la dimensión del desarrollo en base a su condición de exportadores de materias primas y compradores de hidrocarburos.

Es obvio que, con excepción de México y Venezuela, el resto de las naciones caribeñas sufren de desproporción entre lo que exportan y lo que importan, de cuya situación se desprende una franca dependencia de ellas que les impide trascender al verdadero desarrollo. Así, el 85 por ciento de las materias primas que se producen en el área del Caribe son vendidas y adquiridas, después ya manufacturadas fuera de la región; sólo 15 por ciento se intercambia, mientras que el costo de los hidrocarburos que esos países importan es tan elevado que, en el caso de la República Dominicana representa el 50 por ciento de los ingresos de las exportaciones anuales.

Como se puede observar, la situación es harto difícil, motivo por el cual la visita del Presidente Guzmán Hernández a México fue, prácticamente un S.O.S. al que es necesario acudir y que el Jefe del Ejecutivo Mexicano ha ofrecido sus mejores oficios para atender los intereses del engrane caribeño.

COMUNICADO CONJUNTO

El Presidente José López Portillo y homólogo dominicano, Antonio Guzmán Fernández, emitieron un comunicado conjunto, en el que se establece que las acciones desarrolladas en la región deben atender a aumentar la cooperación entre los pueblos del subcontinente.

El documento puntualiza, igualmente, que en referencia a la Organización Latinoamericana de Energía (OLADE), existe una colaboración para que este organismo elabore un Plan Regional De Energéticos, por lo que se reafirma el deseo de que continúe coordinando la posición latinoamericana en los trabajos preparatorios de la conferencia de las Naciones Unidas sobre fuentes nuevas y renovables de energía, a celebrarse en 1981.

En otra parte del Comunicado se añade que, "al analizar la situación en América Latina y el Caribe, los dos Presidentes expresan su profunda preocupación por la crisis que se presenta en algunos paí-

ses de la región y, al respecto, se expresa la necesidad de que se respete irrestrictamente el derecho a la autodeterminación de los pueblos a fin de que estos puedan darse, sin injerencias extrañas, la forma de gobierno que más se ajuste a sus aspiraciones.



Los Presidentes de México y República Dominicana se disponen a abandonar el aeropuerto internacional de Cancún, para iniciar las conversaciones y dar a conocer el comunicado conjunto que encierra importantes puntos.

Se reconoce, asimismo que el respeto de los derechos humanos es norma fundamental de conducta de los Estados, cuya observancia debe garantizarse mediante esfuerzos mancomunados, para asegurar los mecanismos que observen su plena vigencia en los ámbitos internos e internacional.

Los dos Mandatarios estuvieron de acuerdo en la importancia que reviste el SELA y, por lo tanto, se apoya su preservación. En el renglón azucarero, las dos naciones acordaron dar su apoyo a Glepacea, que el organismo regional coordinador de la política en dicha rama de los países exportadores de América Latina.

En una palabra, con varios los puntos contenidos en el Comunicado subrayan, concretamente la cooperación bilateral en los renglones turístico, financiero y comercial conforme a programa establecidos y sus derivaciones convenientes, tanto para México como para la Dominicana. Y de este sello que quedó impreso con la visita del Presidente Guzmán Fernández, la proyección que se dará a la región caribeña tendrá que ser sólica y de beneficio plural.

PLAUSIBLE AJUSTE FISCAL



Público, durante la comparecencia ante la Cámara de Diputados.

El Gobierno Mexicano ha determinado una política fiscal justipreciativa con relación al impositivo que debe prevalecer para quienes tienen más o menos poseen. A nuestro ver, esta determinación se ajusta a un principio de equidad como nunca se había dado en la historia de la política hacendaria.

Durante la comparecencia del licenciado David Ibarra Muñoz, titular de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, ante la Cámara de Diputados, se puso de manifiesto el resumen de una "regla de tres fiscal", conforme a la reforma que se adoptará a la Ley de Ingresos de la Federación, para 1981.

El funcionario fue más explícito, este año que el anterior, y se mostró más desenvuelto en sus exposiciones. De ello resultó, para sintetizar este análisis, una nueva aplicación tributaria severa en el consumo de artículos suntuarios y una dinámica suavizante para los gravámenes a quienes son de escasos recursos.

Esta "inyección" alentadora viene a imprimir ánimos en las capas sociales más depauperadas, porque la nueva reforma fiscal tiende a favorecer la economía de aquéllos que, debido a normas impositivas que la dañaban, afectaban seriamente el ingreso de las mayorías, en tanto que quienes poseen fortunas no se veían —ni se ven— lesionados en sus intereses. Se define así el refrendo de la frase: "pagan más impuestos quienes más tienen". Y esto nos merece nuestro más sincero aplauso.

No hay duda de que el ajuste impositivo será recibido por el pueblo como un aliciente, como una esperanza de resarcimiento. Pero si lo que se pretende es buscar caminos para una mejor

y eficaz concepción del ingreso, la Secretaría de Hacienda está en situación de capitalizar este interés mediante una enérgica política que se abstenga de contemplaciones y acometa de lleno los objetivos de mayor prioridad para resolverlos.

Para los ricos, para quienes amasan fabulosas fortunas, aun cuando no se sentirán afectados precisamente por poseer de sobra, algo tendrán que sentir de la disposición fiscal. Por un lado, el incremento impositivo a los automóviles de lujo, que será de 40 por ciento de su costo. Aquí se tipifica eso de que "pague más quien más tiene". Y no serán sólo los automóviles, sino todo aquello que, por su condición supérflua y suntuaria, merezca ser gravado conforme al dicho de que... el que quiera azul celeste, que le cueste.

Sin embargo, los estratos sociales pobres, el pueblo, el consumidor de exigua economía, recibirá los dividendos de la nueva política fiscal. Por una parte quedarán exentos del IVA todos los alimentos básicos (excepto los que se consuman a nivel de restaurant); el salario mínimo, hasta tres veces su monto, será desgravado, y reconoció el titular de Hacienda, que el Impuesto al Valor Agregado, había sido causal de abusos cometidos por el comercio en perjuicio del pueblo.

Cuando el Gobierno impuso la norma tributaria del 10 por ciento de recargo, conocido éste como IVA, el consenso general fue de reprobación, no tanto por la implicación del tributo, sino porque el comercio halló en esta fórmula una minita de oro para recaudar ingresos extras que, gran parte de los mismos, no se contabilizaban ni se declaraban al Fisco. La Secretaría de Hacienda reconoció que este impositivo fue inflacionario, pero sólo porque se distorsionó y, a su amparo, se cometieron muchos atropellos. Reconocido el error es esperada, ahora, su corrección, en lo que toca a vigilar estrictamente por que los comerciantes actúen con honestidad — ¡peras al olmo! — o, en su defecto, aplicárseles las sanciones correspondientes.

En resumen, la comparecencia de Ibarra Muñoz ante los representantes del pueblo, fue ardua, una prueba de fuego de casi 8 horas en las que recibió muchos impactos de los señores diputados, con la ovación final por premio cuando los nuevos anuncios fiscales presentados por el funcionario llenaron un hueco de interrogaciones con respuestas que se antojan a correcciones de rumbos, que serán beneficiosos para las mayorías y adecuados para las minorías.

MIGUEL DE LA MADRID, EN LA CAMARA.

LOS PROBLEMAS DE MEXICO, A LA LUZ DE TODOS

Los problemas que confronta el país no se manejan por debajo del agua. Están a luz, expuestos con claridad por el Estado, y esta fue la razón de la comparecencia del licenciado Miguel de la Madrid, Secretario de Programación y Presupuesto, en la Cámara de Diputados, el pasado viernes 28 de noviembre.

De los informes que rindió el funcionario ante la representación popular, se desprende una cita muy importante: "El Estado Mexicano no tiene alianzas con la oligarquía nacional ni del exterior, y el gobierno se orienta a reafirmar y fortalecer la independencia del país"



Sin ocultamientos, el licenciado Miguel de la Madrid, secretario de Programación y Presupuesto, hizo un desglose de la realidad del gasto público, del error, de la imprevisión y de la corrupción administrativa.

En el terreno de los hechos, el informante dio a conocer los siguientes datos:

El Gobierno Federal gastará en 1981 recursos del pueblo por la suma de 2 billones 332 mil 724 millones de pesos. Esta cifra se utilizará en la generación de 750 mil empleos nuevos y mínimos de bien-

estar alimentario, educativo, salud y vivienda, en lo cual la mayoría obtendrá los beneficios de estos objetivos.

Esa cifra resumida tendrá las siguientes distribuciones prioritarias: 406,700 millones de pesos, para bienestar social; 574,300 millones para incremento industrial; 223,900 millones, para el sector agropecuario; 158,600 millones, para comunicaciones y transportes, y 110,000 millones en comercio de artículos básicos para el pueblo.

El incremento presupuestario obedece a los satisfactorios que ha generado la producción y comercio de nuestro petróleo que, en función del aumento de barriles, que suman ya los 2 millones 250 mil diarios, se abren nuevos caminos en la economía interna del país.

Pero el hecho fundamental de la prolongada comparecencia del titular de Programación y Presupuesto no fue únicamente para aportar datos del gasto público que se operará en 1981, sino para exponer y reconocer los estados críticos que han envuelto al país a causa de los graves fenómenos que surgen al amparo de un crecimiento poblacional difícil, a las marginaciones, incapacidades, injusticias o desviaciones que se han hecho, muchas veces por imprevisión, otras por errores involuntarios y, algunas más por la corrupción que existe en los niveles administrativos la que, no obstante los instrumentos que se emplean para combatirla, hay quienes los han podido eludir.

Entendida y analizada, entonces, la presencia de De la Madrid en la Cámara, corresponde al buen juicio de la opinión pública resumir dos posturas destacadas del funcionario que merecen ser mencionadas. Una: la que se refiere a la distribución del ingreso en la forma como se ha indicado y dos: la aceptación del error, que en ningún momento fue eludido al ser increpado por los diputados.

Hay, pues, honradez y conciencia de lo que se está haciendo. Aunque mejor sería, claro está, que las equivocaciones y la corrupción jamás se repitieran. Esto es pedir demasiado, lo sabemos. Pero si no se puede invertir la imperfección, al menos que de los males, nos acometa el menor. Y estamos seguros que el Gobierno- al menos sus más altos responsables- han puesto y siguen poniendo su mejor empeño en esta meta.

SE FINCAN OBJETIVOS MEXICANO-ARABES

EL PRESIDENTE LOPEZ PORTILLO CON LAS DELEGACIONES MESORIENTALES.



El Jefe del Ejército Mexicano recibe un presente que le obsequió el Emir de Abu Dhabi y presidente de los Emiratos Arabes Unidos, Su Alteza Zayed Bin Sultan Al Nuhyan, durante la entrevista que concedió a los distinguidos personajes de empresa de diversas naciones árabes que estuvieron en México.

Las bases de una estructura de sólida amistad y de marcado interés entre México y las naciones árabes, han quedado establecidas a raíz de la visita que, el mes pasado de septiembre, hicieron algunas misiones comerciales e industriales del cercano Oriente, a nuestro país, encabezadas por el jeque (sheikh) Saeed Otaiba, presidente de la Confederación de Cámaras e Industrias de la Confederación de Cámaras de Industria y Comercio de los Emiratos Arabes Unidos, con sede en Abu Dhabi, e integradas a su vez por otros personajes de ambas ramas, tanto del Líbano como de Irak.

Aun cuando México no tiene embajadas en varias de las naciones del Golfo Árabe y viceversa, la amistad que prevalece entre ambas partes, ha sido siempre en los más elevados niveles de la equidad, la armonía y el respeto recíproco, por coincidir la política pacifista, el imperativo de la justicia y la trascendencia de los valores humanos morales y sociales que fincan, todo esto en conjunto, la identificación mexicano-árabe.

Estos principios de enhiesta conducta vinieron a confirmarse con el arribo a México de las delegaciones visitantes procedentes de aquellas lejanas tierras asiáticas, que fueron portadoras no sólo de un mensaje de sincera y sólida amistad, sino del interés por convenir acuerdos de inversión de capitales árabes que nuestro país, en los rubros de la industria y el comercio, en grande escala.

La amplitud del ofrecimiento árabe a México no tiene límites, como se le hizo ver al Presidente de la República licenciado José López Portillo, durante la entrevista que los distinguidos huéspedes le hicieron en la residencia oficial de Los Pinos y donde el Jefe del Ejecutivo Mexicano recibió el símbolo de la amistad y el reconocimiento árabe, consistente en una preciosa y artística espada de oro puro. Este presente le fue enviado por el Emir de Abu Dhabi y presidente de los Emiratos Arabes Unidos, S.A. Zayed Bin Sultan Al Nuhyan. (En muy contadas ocasiones se hacen estos obsequios, sólo al tratarse de personajes valiosos y distinguidos, como un rito que norma la tradición árabe.).

La visita al Presidente de México, trascendió en los términos más afines al propósito. Los hombres de empresa árabes, satisfechos, señalaron que la canalización de capitales a áreas de producción en México, no estaría limitada. Hay excedentes de dinero para financiar los proyectos y llevarlos a la práctica. Esto fue declarado por el licenciado Francisco Padua Sayeg, presidente de la Sección Empresarial para el Medio Oriente, quien recibió a las delegaciones en el Aeropuerto Internacional al arribar éstas al territorio mexicano.

Entre los diversos aspectos que se expusieron a consideración del Presidente de la República, figura la solicitud de que México establezca misiones diplomáticas en las naciones del bloque árabe donde aún no las tiene, y propicie la for-



El Presidente de la República, licenciado José López Portillo, durante la audiencia que concedió en Los Pinos, a las delegaciones del Medio Oriente que estuvieron en México, a fines de septiembre

mación de una Cámara de Comercio Árabe-Mexicana.

Esta iniciativa tendrá sus singulares repercusiones positivas: bilaterales por el impulso que se dará a las operaciones de mercado, a la representatividad oficial de los intereses mutuos y a un mayor acercamiento entre México y el Cercano Oriente.

Así, visto con esta perspectiva, el campo de las coinversiones industriales, abarcará infinidad de rubros. A este respecto, el licenciado Padua Sayeg subrayó, directamente, al Turismo, que ha sido detectado por los árabes como una de las áreas más atractivas. De ello resultará, sin duda, la construcción de hoteles y la promoción entre México y el Cercano Oriente para el incremento de visitantes.

No hay duda de que la estancia de las misiones comerciales e industriales árabes en México ha sido resonante, por cuanto el interés de éstas en suscribir convenios en todos los campos de la producción. La tecnología en amplia escala, la petroquímica y la desalación de aguas marinas llevarán a la instalación de plantas y complejos importantes en las regiones mexicanas donde resulten adecuadas.

Como consecuencia de todos esos propósitos que no hay intenciones de dejarlos sobre el tintero, sino de llevarlos a su realización inmediata, las delegaciones visitantes sostuvieron un coloquio para intercambiar puntos de vista con la iniciativa privada de México y dejar sentadas

pasado, para el coloquio que sostuvieron con la iniciativa privada mexicana.

las bases para la cooperación económica de ambas partes a efecto de emprender, cuanto antes las acciones tendientes a coinvertir en lo más ingente.

Los presidentes de las misiones árabes, señores George Aseilly, del Líbano; Saeed Otaiba, de los Emiratos Árabes y Abdul Hadi, de Irak, manifestaron su satisfacción por los logros alcanzados, e hicieron ver su deseo de que la próxima reunión se lleve a cabo en tierra árabe.

Por su parte, el licenciado Padua Sayeg, precisó que será de gran trascendencia estos encuentros. "Nuestro desiderátum —dijo— es: o nos coordinamos y nos empeñamos en forma sistemática y profesional a estrechar las relaciones amistosas y comerciales con nuestros distinguidos visitantes, o perderemos esta magnífica oportunidad, esta extraordinaria coyuntura por la que estamos, actualmente, viviendo."

Debemos considerar que esta bienvenida al capital árabe y a las inversiones de los hombres de empresa de los países del Cercano Oriente, se avalan por el precedente de seriedad y formalidad de sus principios. El inversionista árabe no sólo tiene la garantía de su palabra y responsabilidad de sus empresas, sino la dedicación al trabajo, la honestidad de sus negocios y la práctica de reinversión de utilidades. La precipitación del derroche no ha sido tónica jamás del árabe, por el contrario, la procuración del ahorro y la reserva constituyen los alicientes y bases del éxito que aquél ha tenido siempre como marca distintiva de su participación empresarial.

MAS ELECTRICIDAD PARA MEXICO.

CHICOASEN EN MARCHA

El incremento a la energía eléctrica propuesto por el Gobierno de México dentro del plan sexenal de obras trascendentales, se puso en marcha con la inauguración que, el Presidente de la República, licenciado José López Portillo, hizo de la primera etapa de siete, que corresponde a la Hidroeléctrica de Chicoasén (Chiapas) el pasado primero de este mes.

Desde el comienzo del actual sexenio, el Jefe del Ejecutivo Federal había señalado que, el desarrollo de la electrificación nacional signaba uno de los principales apuntes de la agenda de trabajo que acometería con prioridad su administración. El propósito era llevar los beneficios de la energía eléctrica hasta los puntos más apartados del país, con especial atención a las zonas rurales donde se abrigan ambiciosos planes de industrialización agrícola y pecuaria.

Ahora, después de cuatro años, del dicho se ha pasado al hecho.

Chicoasén ocupa, en importancia, el segundo lugar dentro del complejo hidroeléctrico del país, sólo superado por el de La Angostura y seguido, en tercer lugar por Malpasos y luego Peñitas (en proceso de construcción). Están en estudio las de Alcalá y Copainalá. Esto demuestra que no se ha frenado el regulador de trabajo tendiente a satisfacerse los vastos planes de desarrollo en este campo de la energía.

Cuando un país como México se anuncia hacia el futuro en concordancia con los exigentes del progreso, debemos interpretar que la electrificación constituye un vital renglón impulsor. La nación precisa de todos los estímulos y colaboración para trascender a esos propósitos, dentro de los cuales está el Plan Global de Desarrollo y el Sistema Alimentario Mexicano (SAM) y, en paralelo, el incremento laboral que hará posible reducir la tasa de desempleo cuando la producción y la productividad emanadas, precisamente de la creación de nuevas industrias permitan superar los niveles de vida y económicos que el país se ha señalado resueltamente.



El Presidente de la República, licenciado José López Portillo, al inaugurar el monumento al trabajador electricista, cuya placa fue descubierta por la señora Cristina González Vda. de Moreno Torres. El acto tuvo lugar en Chicoasén (Chiapas). A la izquierda del Jefe del Ejecutivo aparece el senador Leonardo Rodríguez Alcaine, secretario general del SUTERM.

Todo ello, en conjunto, se logrará a partir del generador bruto de energía que alcancemos. Y de ahí que, gran parte del gasto público federal esté orientado a la construcción de hidroeléctricas, termo eléctricas y nucleoelectricas, cuya capacidad generativa sea suficiente para dar impulso al rubro industrial que se planea.

Sólo Chicoasén, una vez concluidas todas sus unidades, producirá un total de cinco mil millones de kilovatios anuales-hora, o sea el 8 por ciento de la generación eléctrica en 1981. Por lo que se refiere al costo de la primera etapa de esa planta, éste fue de 21 millones de pesos con una capacidad de producción de 300 kilovoltios-hora.

Al acto inaugural, acompañaron al Presidente de la República todos los miembros de su Gabinete, el director de CFE, Alberto Escofet, los dirigentes de la Unión de Trabajadores Electricistas de la República Mexicana, encabezados por su secretario general, Leonardo Rodríguez Alcaine, y el ex-director de la CFE, licenciado Hugo Cervantes del Río.

RELACIONES MEJORES QUE NUNCA

MEXICO Y ESPAÑA, COMUNES OBJETIVOS

Distinción del Rey Juan Carlos
al Gobernador de Jalisco, FRV.

México y España, dos naciones afines unidas por la historia, la cultura y la sangre, sostienen actualmente, una sola premisa: luchar por el fortalecimiento de la paz mundial y acrecentar los vínculos de amistad y de hermandad entre sus respectivos pueblos.



El gobernador de Jalisco, licenciado Flavio Romero de Velasco, recibe las felicitaciones del embajador de España en México, doctor Eduardo Peña Abizanda, quien le impuso la Orden del Gran Mérito Civil concedida por el Rey Juan Carlos I.

Es innegable que, aun cuando por espacio de cuatro décadas, los dos países se habían separado en sus relaciones oficiales-- durante la dictadura del general Francisco Franco-- la hermandad sellada entre sus nacionales jamás se vió alterada ni delimitada. México siempre ha tenido un cariño profundo hacia España, y España un entrañable amor hacia México; sentimientos que, no obstante los retrógradas y esos grupos que no entienden la historia de los tiempos y hacen presente un pasado superado, prevalece en las mayorías como entre miembros de una misma familia secesionada solamente por la distancia.

Probatórios de esta relación mutua han sido demostrados de uno a otro país. Pero el más reciente corresponde a la distinción que S.M. Juan Carlos I, Rey de España otorgó al gobernador de Jalisco, licenciado Flavio Romero de Velasco, al concederle la Orden del Gran Mérito Civil, por la fecunda trayectoria política y humana que ha desplegado en el transcurso de los años, como guía directriz de los

destinos del pujante, señorial y noble estado del Occidente mexicano.

El Excelentísimo señor Embajador de España en México, doctor Eduardo Peña Abizanda, impuso esta condecoración al Mandatario jalisciense durante una ceremonia que tuvo lugar en la sede de la representación diplomática española, a la que asistieron alrededor de doscientos invitados, entre funcionarios del gobierno estatal, políticos, la esposa del gobernador, señora Yolanda Castillero de Romero y sus hijos Rocío Romero de Villargarcía, Fabricio y Alhelí. También estuvieron Doña Refugio Pacheco Vda. de López Portillo, madre del señor Presidente de la República; la señora Margarita López Portillo, directora de RTC, el actor cómico del Cine Mexicano, Mario Moreno "Cantinflas" y otras muchas personalidades.

Al recibir la significativa presea que, pocas veces ha concedido el monarca español, el licenciado Romero de Velasco expresó:

"México y España luchan por el fortalecimiento de la por ahora precaria paz del mundo... Vivimos un intenso trance de revisión y análisis de sentimientos humanos, ideas políticas y hasta de tradiciones fundamentales como las de la familia"

Y subrayó:

"Guardada la proporción del tiempo también fueron muy tormentosos aquellos arcaicos años de cuando España se acercó por primera vez a este continente. Por entonces, se tambaleaba la vieja concepción medieval, cristiana y romancera de la vida, apareció el concepto del libre examen en el que fermentaba otra idea del destino político de los pueblos y aparecían ya vigorosas las primeras manifestaciones nacionalistas. El hombre optó por los grandes años del Renacimiento".

Se refirió, asimismo, a que las relaciones entre España y México no pueden ser separadas del destino de otros pueblos y que ambos países se respetan mutuamente y pueden ser punto de referencia en esta hora de discordia internacional.

El embajador español, a su vez, manifestó que las coinversiones de empresarios españoles con sus homólogos jaliscienses están a punto de consumarse, después de la visita que los primeros efectuaron a Jalisco y que fueron objeto de innumerables atenciones tanto del gobierno de la entidad como de la iniciativa privada.

JUVENTUD: PROBLEMA DE MEXICO

La problemática de aspirar a una juventud bien ubicada, toma día con día, intereses y afanes concretos. Es muy difícil, dado los tiempos convulsivos que actualmente viven, esperar de los jóvenes respuestas óptimas mientras persisan formas sociales incongruentes con el propósito de unir el hoy con el mañana, en un afán de hallar soluciones adecuadas.

Quizá uno de los más difíciles apuntes que se manifiestan en el objetivo corrector, es que la juventud se enfrenta al problema de su propia identidad. El tránsito de la adolescencia a la madurez dentro de un mundo violento y una sociedad convulsionada, representa el punto principal de la heterogeneidad que viven las nuevas generaciones. Este fenómeno ha sido estudiado acuciosamente por los sociólogos y sicólogos, que tratan de encontrar fórmulas de desconcentración de crisis.

Parte, entonces, de esa situación el propósito del Consejo Nacional de Recursos para la Aten-

ción de la Juventud —CREA— para generar un conocimiento sistemático sobre los problemas de los jóvenes, bajo un programa denominado: "Sistema Nacional de Investigación sobre Juventud". Este proyecto tuvo la más absoluta consideración y respaldo del Presidente de la República, licenciado José López Portillo, quien lo calificó de "una actividad multidisciplinaria a la que todos debemos concurrir, porque la juventud está, como la sociedad, en todos lados".

La responsabilidad implícita de los alcances que tendrá este programa, está a cargo de la licenciada Silvia Hernández, directora del CREA, quien desde que se hizo cargo de este organismo, ha tratado, por todos los medios, de conciliar los intereses de los jóvenes con los adultos y de reforzar la plataforma de los acontecimientos positivos en base a un propósito de superación constante del país.

La licenciada Hernández, dijo en una conferencia que se llevó a cabo en el Salon Carranza de los Pinos, que el tránsito de la juventud a la edad madura, otrora suave y pacífico, es en nuestros días conflictivo y violento, "lo que lleva a los jóvenes a una crisis de identidad".

Entre las metas que figuran dentro del nuevo programa, está la formación de recursos humanos mediante la capacitación, a través del CONACYT, de 160 especialistas en estudios sobre la juventud. Dijo, también, que los objetivos esenciales de esa acción será el desarrollo de metodologías de investigación en seis universidades del país y, para ello, se contará con el apoyo de las autoridades de la Secretaría de Educación Pública.

En la reunión se atendieron las cuestiones relativas al desempleo, la falta de expresión política, congestiónamiento urbano, proletarianización de los profesores liberales y el autoritarismo. Y a este respecto, se admitió que esas reflexiones han encontrado dificultades por la insuficiencia de información conceptual y estadística, por la ausencia de especialistas que se dediquen a la problemática juvenil y por la inexistencia de metodologías para abordar su problemática.

El propósito de este programa emprendido ya por el CREA tendrá que ser óptimo si en su práctica se consiguen los balances positivos que se esperan. Pero no será sólo responsabilidad del organismo juvenil y de las autoridades cumplir con esta misión emprendida, sino de la juventud que recibirá los efectos debidos de su formación. Ella debe interesarse y responder a cuanto le signifiquen estímulos para su superación.



Licenciada Silvia Hernández, directora general del CREA. La juventud constituye la base del futuro de México.

SISMOS Y GUERRAS ACABAN CON LA HUMANIDAD

1980 ha sido un año de desastres para el mundo, no sólo en materia de conflictos armados, matanzas y cambios políticos en muchos lugares, sino de tragedias naturales, como han sido los sismos telúricos que ha dejado saldos inenarrables de destrucción, muerte y luto.

El terremoto de Argelia, otro similar en la República Mexicana, que afectó siete estados del país y, ahora, el de Italia, quizá el más espantoso de todos, se han cifrado este año en capítulos que dejan una obra triste para la Humanidad.



Esto es lo que queda de un hogar italiano destruido por los temblores que azotaron al país peninsular. La tragedia es honda.

Un sinnúmero de temblores, más de veinte, sacudieron el sur de la nación europea, en la región de Los Apeninos hasta cerca de Venecia que, a la vez, padece el más inclemente de los inviernos y, conjuntamente, han causado numerosas muertes y más de 300 mil damnificados que, a pesar de todo ello, se niegan a abandonar sus hogares, muchos destruidos o sepultados bajo los escombros.

Varias naciones han dispuesto ayuda inmediata ante lo pavoroso de la situación. Los Estados Unidos, por disposición del Presidente James Carter, aprobó el envío de 50 millones de dólares para ayudar a las víctimas. España, Francia, Inglaterra y

otros países se han prestado al auxilio, haciendo causa común con el gobierno italiano que ha hecho todos los esfuerzos posibles para socorrer a sus compatriotas en desgracia.

La suma que arrojaba el número de muertos hasta el momento de escribir estas notas, era de 2,915; desaparecidos: 1,465; heridos: 7,190 y damnificados: 300 mil,

Por otra parte, las fuertes nevadas que cayeron sobre la región sur de la península itálica, alcanzaron hasta un metro de altura. Ha sido necesario instalar hospitales de campaña en las zonas rurales para atender a los pobladores. Mucha gente ha muerto a consecuencia de agotamiento y bronconeumonía. La temperatura tuvo descensos hasta de 6 grados bajo cero.

Las autoridades civiles y militares han instado a los habitantes de los lugares devastados a que emigren hacia el norte o regiones seguras. La gente se resiste. Pero el ejército y la policía han tenido que recurrir a la presión como medida protectora irremisible. Ante esta decisión, 126 aldeas fueron desalojadas y la evacuación abarca a más de 200 damnificados.

Las profecías de que 1980 sería un año aciago para el mundo, parecen haberse cumplido. Los vaticinios que, en 1979, se hicieron sobre la suerte que correría el mundo este año, han hecho pensar a muchos supersticiosos: en que, el fin de la Humanidad, se acerca.

Personas dedicadas al estudio de lo esotérico, que se dice visionaria y con poderes de predicción, han dicho que para el año 2,000 la Tierra será un cuerpo celeste desolado. Muchos se disponen a creer que así ocurrirá cuando la coincidencia ha hecho que los primeros signos de extinción sean, precisamente, los acontecimientos que se han sucedido en diversos lugares del orbe. Y si a esto añadimos las crueldades de las guerras que se gestan en diferentes puntos del planeta, con mayor razón persiste la creencia del fin del mundo.

Con Italia quedó escrito el pero de los capítulos de la infaustez para la Humanidad. Ojalá, 1981, alimente otro sino y devuelva al mundo la paz y la seguridad que todos anhelamos. Así sea.

MEDIO ORIENTE, PALENQUE DEL IMPERIALISMO



Los ánimos entre Siria y Jordania fueron depuestos felicitemente. En la foto, el Presidente Hafez El Assad, Jefe de Estado del primero de los países citados, y el Rey Hussein, del segundo.

La distensión que existía entre Jordania y Siria, que sostienen puntos de vista diferentes en relación a la guerra entre Irak e Irán, pudo haber parado en esto si no fuera porque la Unión Soviética y Estados Unidos han puesto candela en el asunto para alentar un enfrentamiento armado entre las dos naciones árabes.

El viaje que hizo a Damasco, capital de Siria, el viceprimer ministro soviético Vasily Kuznetsov, para entrevistarse con el Presidente Hafez El Assad, y por otra parte, la venta de armamento norteamericano a Jordania, deja ver, con claridad, las intenciones de las dos potencias a que se suscite el conflicto sirio jordano.

Nunca estuvimos equivocados en estas previsiones, cuando tantas veces dijimos que el imperialismo ha estado urdiendo en el Medio Oriente planes criminales para socavar la paz en la región y destruirla sin piedad. En efecto, por un lado Moscú y por el otro Washington han sabido capitalizar los planes de destrucción que ya comenzaron a verse con la guerra iraquí-iraní. Y ahora Siria y Jordania se amenazan con destruirse como era el signo que, hasta el momento de redactar este comentario, se dibujaba entre estas dos naciones.

Más, qué vendrá detrás de todo este maquiavélico plan imperialista? El juicio equilibrado obliga a prever las dimensiones que hubiera tomado la situación si es que Siria y Jordania pasaran de la prevención a la acción, de la precaución y vigilancia de sus fronteras, a la declaración de guerra. Las consecuencias, no sólo traerían el desas-

tre en las dos naciones, donde civiles— ancianos, niños inocentes— serían las víctimas, y sobre sus hogares penderían crespones de luto; sobre sus tierras anegamiento y desolación, y en el horizonte aparecería el apocalipsis como el destino de esos pueblos.

Estamos escribiendo estas notas cuando aún no se producía ningún paso definitivo hacia el encuentro armado de las dos naciones árabes. Y es nuestro deseo que, al salir a la luz esta edición, los ánimos estén calmados y los gobernantes de uno y otro país hayan recapacitado para bien de sus intereses internos, de sus nacionales y de la Gran Patria Árabe. ¿Qué otra cosa podemos desear cuando estamos en los bordes de la Navidad señal de amor y de felicidad que debe campar en todas las familias, grandes o pequeñas, en los individuos y en las naciones?

Si llegara a estallar el conflicto armado entre Siria y Jordania, pensemos en más adelante y anticipémonos al final. De esos campos de batalla donde corra la sangre y se segue la vida de los pueblos veremos con tristeza, pero también con horror, la desgracia de dos países sobre los cuales se erigirá el imperio del judaísmo sionista que ha comenzado a esparcirse en el Medio Oriente—ahora con su secuaz Irán— probado con el atragantamiento que ha hecho de tierras palestinas, jordanas y sirias. Y una guerra más, otra y otra, librarán el camino para que Israel satisfaga sus ambiciones de dominar toda la dimensión árabe poseedora de incalculables riquezas naturales.

Siria y Jordania deben reflexionar. Sus gobernantes no pueden dejarse atrapar en las redes judeo-imperialistas. Es preciso que entiendan que están siendo objeto de manipulaciones extrañas que, al final, lamentarán profundamente. Si tienen deferencias, la palabra es el mejor recurso para discutir y llegar a las conclusiones debidas. Nada queda sin aclararse cuando hay disposición a ello. Y es preciso que, antes de lanzarse a una aventura descabellada, se prevean los resultados. La terquedad no orilla a nada positivo.

¿Qué ocurrirá si se desata la guerra entre Jordania y Siria? El Medio Oriente se convertirá en un polvorín, porque es calculable que otros países de la región tercién en el conflicto, y en ca-



El Rey Khaled, monarca de Arabia Saudita, envió en su representación al Príncipe Abdullah Bin Abdul Aziz, a entrevistarse con los gobernantes de Siria y Jordania, para conciliar los intereses de ambos países y poner fin a las hostilidades..

so de que optaran por la neutralidad, la estulticia y audacia de las potencias, que marchan del brazo en esta crisis, empujarán a Arabia Saudita, a los Emiratos y a todas las naciones árabes o arabistas a trezarse en la disputa hasta que llegue el ocaso de todas ellas.

¿Qué dice a todo esto el tenebroso régimen judío de Israel que tiene como compinche, al ruín y enajenado gobierno de Irán?. Simple y llanamente, que no intervendrá. ¡Naturalmente que no! Esta es la táctica del provocador: ver los toros desde la barrera, deleitarse del sacrificio para que, sobre sus ruinas, levante su imperio y clave la espada sobre los residuos de la masacre. Y allí estarán presentes EE.UU. y Rusia para repartirse el botín como bucaneros de la vida, sátrapas del orden, de la justicia y del derecho.

Debemos prepararnos ante este negro presagio si es que el panorama no cambia. La luz brillante de los pueblos árabes, tantos años escarncidos por Occidente y que con sangrientas luchas lograron sacudirse ese oprobio y sublimar su independencia, vuelven a ser carne de cañón del imperialismo moderno, usurpador y conquistador de espada, como el que aquella Turquía y luego Francia e Inglaterra, que hicieron de los pueblos árabes un vasallaje que la historia no olvida, pero que hoy, por los fueros de la mancuerna soviético-americana se pretende revivir para ella misma como lo hicieron aquellos países de Europa.

No hay duda, entonces, de que el objetivo de estas provocaciones imperialistas son tender el tapete mullido a Israel, que por no poder él solo enfrentarse entre sí a los árabes, la táctica es hacer que éstos se destruyan entre sí. Y esto no debe impedirse.

En síntesis: el Medio Oriente se ha convertido en un "palenque" para regocijo de los sádicos y los descastados.

¡Despertad, reyes, emires, presidentes, gobernantes árabes. Fijaos bien en esta conspiración fraguada, tiempo atrás, por Henry Kissinger, y cuidaros de pelear entre vosotros, pues de lo que dejéis en ruinas será para deleite de los ladrones de la libertad, de la justicia y de la paz. No cedais a la provocación y demostrad al mundo que la hermandad entre vosotros será la mayor derrota de vuestros enemigos!.

DE ULTIMA HORA.

Al cerrar esta edición, recibimos la grata noticia de que Siria y Jordania habían llegado a un acuerdo conciliatorio y comenzaron a retirarse sus tropas de las fronteras de ambos lados. Este resultado feliz se debió a la mediación de Arabia Saudita, representada por el Príncipe Abdullah Bin Abdul Aziz, jefe de la Guardia Nacional Saudita, quien fue enviado por el Rey Khaled, monarca de este país, para dialogar con los gobernantes sirio y jordano..

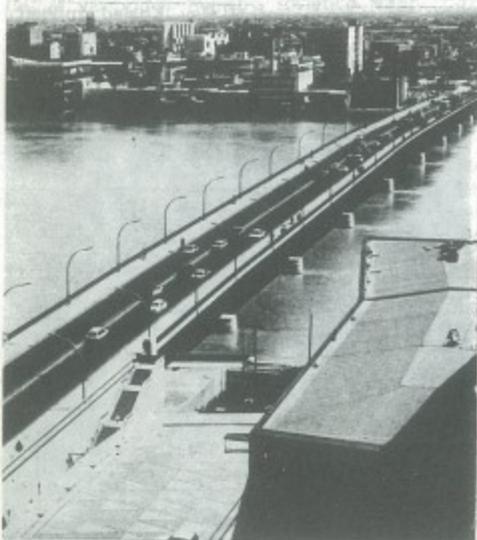


HENRY KISSINGER...fue el instigador, desde el principio, de lo que ocurre ahora en el Medio Oriente..

OLAF PALME EN BAGDAD Y TEHERAN

Tres importantes puntos sobre la situación del Medio Oriente subrayan la síntesis de lo que habrá de suceder en un futuro mediato si no es que inmediato, caso de que se cumplan sus propósitos.

Uno de ellos se refiere a la Conferencia Cumbre Árabe, sobre lo cual hacemos un comentario por separado pero que, en principio resolvió por unanimidad absoluta, el apoyo de todas las representaciones a la Organización para la Liberación de Palestina (OLP). No obstante la decisión, que repercute obviamente en Israel por ser el causante de la expoliación sufrida por el pueblo palestino, la resolución árabe se dividió entre "moderados" y "radicales". Los primeros propusieron actuar sigilosamente y tramitar la paz en la región vía diálogo, mientras que los segundos se pronunciaron por ir al fondo del problema con mayor energía. Esto es, que el fin justifica los medios. Y sea de una o de otra manera, la OLP obtuvo el respaldo unánime a su independencia, soberanía y autodeterminación.



BAGDAD, capital de Irak, y en primer plano el Río Tigris. Aquí estuvo el primer ministro sueco, Olaf Palme, para entrevistarse con el Presidente Saddam Hussein.

El otro punto toca la crisis conflictiva entre Irak e Irán. Al parecer, la intervención del Primer Ministro de Suecia Olaf Palme, consiguió que las partes en pugna acordaran abandonar la región de Shat-Al-Arab y permitir que las naves extranjeras, que se encuentra inmovilizadas en ella, puedan salir sin problema alguno.

Olaf Palme estuvo en Bagdad y Teherán, en representación del secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, para intentar luces nuevas en un arreglo de restituir la paz entre las dos naciones mesorientales, cuestión que, en principio arrancó optimismo hacia este objetivo. Algo se ha aventajado con el hecho de Irak e Irán hayan accedido a no ejercer presión alguna en el tráfico marítimo de embarcaciones extranjeras.

El tercer punto cubre un importante renglón en materia de seguridad dentro del Golfo Árabe, concerniente a un pacto que, a instancias de Arabia Saudita, se firmará con Kuwait, Qatar, Bahrein Omán y los Emiratos Arabes Unidos, para garantizar la seguridad del tráfico petrolero en la región.

Esta actitud asumida por el Rey Khaled saudita, responde a los hechos producidos recientemente contra suministros petroleros kuwaitíes a Irak que fueron atacados por la aviación iraní para impedir que llegaran a su destino.

Irán, sin mediar consecuencias, atacó una faja fronteriza de Kuwait donde destruyó dos convoyes que transportaban combustible a Irak, lo que significa una agresión a un país con el cual no tiene declarada ninguna hostilidad y que está en su derecho y libertad de negociar su producción de energéticos con quien le plazca.

El Presidente del Parlamento iraní, Hashemi Rafsanjani, con un cinismo que raya en lo indecible, dijo que el ataque a los envíos de Kuwait significaban una seria advertencia a los países árabes para que se abstuvieran de apoyar a Irak, lo que indica que Irán ha incurrido en serias violaciones al Derecho Internacional y pretende virtualizar una guerra total en el Medio Oriente siguiendo las consignas de un tercero que mete cizaña para desquiciar cualquier intento conciliatorio de paz en la región.

JUAN PABLO II EN LA BUSQUEDA DE LA RECONCILIACION CRISTIANA

Por: Juan Miguel García L.

El Papa Juan Pablo II, que ha sido incansable viajero de la paz, es hoy el misionero mayor de la reunificación cristiana que, con manifiesta humildad, va al reencuentro de la historia y torna en clave de conciliación la autenticidad de una iglesia única, sin disidentes que la compliquen o la alejen de la verdad.

Su visita a Alemania Occidental fortaleció este propósito. Y en Maguncia, ciudad donde el luteranismo —dogma protestante fundado por Martín Lutero, resumido en la "Confesión de Augsburgo (1530)— tiene más adeptos, el Pontífice de Roma tuvo un encuentro con el Consejo de Iglesias Protestantes, donde participan no sólo luteranos, sino metodistas, cuáqueros, menonitas, griegos ortodoxos, baptistas y otras sectas cristianas.

La primera parte del discurso papal correspondió a aquel pasaje histórico (1550-1551) cuando Martín Lutero fue a Roma a visitar la tumba de los apóstoles en calidad de peregrino. El Papa dijo: "En la misión de Lutero, que era buscar la verdad de la Iglesia y de una solución a una gran interrogante, trajo consigo lo que hoy sabemos. Hoy, yo, Juan Pablo II, el Vicario de Cristo en la Tierra soy el que viene a vosotros, a los herederos espirituales de Lutero. De esta responsabilidad, los católicos han de sacar las consecuencias."

Juan Pablo II, al parecer, obtuvo buenos resultados de sus gestiones de reunificación cristiana, y logró que una comisión mixta se encargase de estudiar las formas de reconciliación de las Iglesias Católica y Protestante, después de que ambas entidades reconocieron su propia culpa en la separación.

La idea de que la "oveja descarriada" vuelva al rebaño tiene que verse como un propósito reafirmativo de la tesis cristiana, en el sentido de que Cristo debe ser seguido, no interpretado, y que la disidencia mueve sólo a debilitar su fuerza en el mundo terrenal, mientras el ateísmo y el materialismo cobran ganancias para seguir adelante en la desdiseñación de la Humanidad.

Desde que Lutero quemó la Bula de las Indulgencias y, aun siendo sacerdote —pertenecía a la orden de los Agustinos— desobedeció sus votos y se rebeló contra el Vaticano, de lo que resultó su excomunión decretada por León X, católicos y protestantes jamás llegaron a bue-



S.S. Juan Pablo II, durante su visita a Alemania sostuvo pláticas con los dirigentes del Consejo de Iglesias Protestantes para buscar la reconciliación del cristianismo.

nos intentos de reconciliación por la vía de la aceptación de culpas. Las rivalidades entre las dos Iglesias se hicieron, cada vez, más consistentes, imputándose una y otra acusaciones que, inclusive, llegaron al extremo de que Roma resolviera actuar duramente en contra de los separatistas.

Quizá uno de los Papas más intransigentes, que abominaban del protestantismo, lo fue Pío XII. Pero a partir de Juan XXIII —El Papa Bueno— la Iglesia Católica actuó con más prudencia y disposición a conciliar los intereses mediante el diálogo y la confrontación histórica. El Concilio Ecuménico Vaticano II fue la mejor prueba de ello. Y aunque no surgió de él un signo de reunificación sí, en cambio se obtuvo la paz entre católicos y protestantes.

Después, con Paulo VI, las cosas se mantuvieron "in situ" y ahora, con Juan Pablo II han recobrado vigor e interés. Esto puede conducir a buenos prospectos de reconciliación a mediano plazo.

Pero cuatro siglos de disidencia no es posible borrar de un solo plumazo. Y aunque los augurios son buenos, impera el dogma y el rehusamiento de los protestantes a reconocer a Roma como sede del cristianismo, y al Papa, jefe supremo de esta doctrina, sin descuidar otros puntos en los que católicos y protestantes jamás han podido ponerse de acuerdo porque están, de por medio los principios de convicción de más de 400 años,

FORO DE INCULPACIONES

La Conferencia Sobre Seguridad y Cooperación en Europa, celebrada en Madrid, España, en el curso de la segunda decena del mes de noviembre próximo pasado, se convirtió en un foro de inculpacio-



El Primer Ministro de España, Adolfo Suárez, fue anfitrión de la Conferencia de Madrid sobre Seguridad Europea.

nes entre los países concurrentes que, más puede considerarse un fracaso que una victoria de propósitos.

Por ejemplo, el Tratado de Helsinki que, en su acta final, fija reglas de conducta internacional, fue invocado por Estados Unidos y la Gran Bretaña para referir que la Unión Soviética ha cometido serias violaciones a sus principios y definiciones, especialmente con la intervención militar rusa en Afganistán.

De ese punto partió la perorata del ministro inglés, Peter Blaker, quien representó a su país en la Conferencia, y subrayó, aparte de la cita especial que hizo sobre Afganistán, el hecho de que la URSS "ha incrementado la campaña de represión contra disidentes de todo tipo en los últimos años". En tanto, el delegado estadounidense, Griffin Bell dijo que la Unión Soviética tiene antecedentes lamentables respecto de los acuerdos de Helsinki. Las posturas de ambos fue apoyada por Canadá, Bélgica, Suiza, Suecia, Irlanda y Holanda.

Circunstancialmente se ha visto que la Conferencia fue más que otra cosa, un instrumento de agresiones entre los dos bloques políticos internacionales: el capitalista y el socialista, antes que un propósito de enmienda, de entendimientos cabales para establecer, verdaderamente, un pacto de cohesión y de satisfactores internacionales.

Cierto, la Conferencia tuvo, en principio, este objetivo, pero dados los antagonismos crónicos que prevalecen entre las partes, muy difícil tenía que resultar que pudieran ponerse de acuerdo.

DUROS CALIFICATIVOS DE L. BREJNEV A LA CONFERENCIA.

El Presidente del Buró Supremo de la URSS, Leonidas Brejnev, se refirió con calificativos muy duros a la forma como se desarrollaba la Conferencia de Madrid. Dijo que la reunión se estaba transformando en un foro demagógico, donde algunos intentaban hacer triunfar la propaganda barata.

La postura del líder soviético como la de los países occidentales, han sido dos signos que muestran el afán de rivalización más que de solución. El intento de la Conferencia degeneró en críticas, más que en posturas convenientes para determinar la seguridad de Europa por los conductos adecuados. Pero hay que entender que, tanto un bloque como el otro, tienen intereses de tal magnitud que, en lugar de conciliarlos, tienden a hacerlos hegemónicos en sus respectivos bandos.

La sustentación teórica de que el diálogo abre todos los caminos para la solución de los problemas, está viéndose que no resulta efectiva. Los políticos, los dirigentes del mundo, dan la impresión de que quieren llevar a la Humanidad al desastre para fincar sobre sus ruinas el imperio del vencedor. El único lenguaje concebible por los gigantes es el de la guerra, la muerte y el caos. Así es como creen que van a resolver el futuro de los pueblos.

Por ello tiene que resultar hipócrita la posición de la Internacional Socialista, avalada por Alemania Occidental, Austria e Israel, de concretar un desarme como meta decisiva para la paz mundial, cuando que esta ponencia debió ser dirigida, principalmente, a los Estados Unidos, por ser el país promotor de muchas disputas, acciones punitivas, criminales y acócticas que se han precipitado sobre la Humanidad.

En ningún momento de la Conferencia, los países participantes optaron por citar los graves problemas que se cifan en Centroamérica, en Sudáfrica, en el Medio Oriente y en otras porciones geográficas del mundo con la intensidad e interés que ameritan. No instaron a EE.UU. a retirarse de todas sus intervenciones políticas, militares y económicas. Cuando se citó a Afganistán, se pensó que los delegados tomarían, igualmente, como punto de análisis la incursión norteamericana en favor de Israel y el nulo apoyo de Washington a los derechos del pueblo palestino y sus ataques al Líbano. Sólo por los métodos uti-

lizados se diferencia el proceder de los dos imperialismos internacionales: el yanqui y el soviético, aunque hay que reconocer que el segundo ha sido más moderado por mucho que lo de Afganistán sea una verdadera pesadilla.

VATICINIOS DE GUERRA ENTRE EE'UU' Y URSS.

Precogniciones acerca de una guerra final entre las potencias, fueron reveladas por el delegado estadounidense a la Conferencia, Max Kampelman. Este dijo que "Estados Unidos y sus aliados intensificarán esfuerzos para renovar sus capacidad militar y jamás renunciarán a su superioridad en ese terreno." Esta baladronada es propia de gente violenta, apasionada y amante de la discordia y en genocidio. Una presunción anticipada que podría costarle muy caro a los EE.UU. en el momento de medir recursos y potencialidades. Y Kapelman parece ignorar que Rusia, durante muchos años ha venido empleando elevados porcentajes de su presupuesto bruto a incrementar su poderío bélico y a montar industrias militares con lo más avanzado de la tecnología moderna.

El "silencio" soviético acerca de su capacidad en la materia, se pretende interpretar como un desajuste en las posibilidades competitivas, en un renglón de que se trata. Pero la URSS se mueve como los felinos: sigilosa, cautelosa y acechante, para saltar sobre su presa en el momento menos pensado.

Los norteamericanos se confían.

Ante estos hechos evidentes, la ratificación del Tratado Salt II no será posible, menos aún cuando Donald Reagan, presidente electo de los EE.UU. dijo, al resultar vencedor, que derogaría la firma del pacto que implica un freno a la competición por la carrera armamentista entre las potencias. Esto quiere decir que la proliferación de armamento nuclear será el principal empeño del nuevo gobierno norteamericano, que comenzará el 20 de enero de 1981. ¿Que le resta al mundo por hacer ante las perspectivas que ofrece el coloso occidental?

En suma, la Conferencia de Madrid fue, simplemente un foro de inculpaciones bilaterales de donde sólo se afianzó la idea de hacer más bruta, primitiva y estúpida la participación internacional que así sentenció a muerte el destino de la Humanidad.

LA MONEDA EN EL BOLSILLO

por Juan Miguel García L.

En los primeros días de julio pasado, la Casa de Moneda de México, informó de la próxima aparición de unidades de 20 pesos (de metal) que, sin duda, sustituirán a los billetes de la misma denominación. Las características de esta nueva emisión presentarán motivos mexicanos, grabados sobre relieve, como distintivo inconfundible de su procedencia.

En el público prevalece una cierta confusión respecto del por qué se modifica la fisonomía, al cabo de determinado tiempo, de nuestra divisa y a qué se debe la sustitución del billete por la moneda metálica. Son preguntas que, el tenedor corriente, no ha podido responderse, aun cuando vayan en su beneficio o perjuicio.

Desde el punto de vista de la comodidad, podría decirse que el billete es más práctico en su manejo. En una cartera sencilla pueden llevarse sumas respetables sin que se hagan evidentes y, a la par, ofrecer la ventaja de no dañar los bolsillos ni consecuentar el peso que produciría un número regular de monedas.

Pero si bien son esos los puntos favorables al billete, también muestra su contraproducción en lo que a la conservación se refiere. Precisamente por su textura de papel, esta moneda se deteriora fácilmente y, a la postre, muestra un aspecto desfavorable que termina en ser repelido por el público. El billete, por lo tanto, tiene sus pros y contras en su uso frecuente.

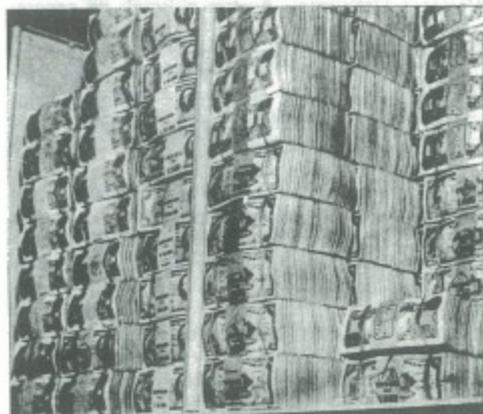
La moneda metálica, en cambio, es más codiciada por su solidez y conservación. El tiempo hace poca mella en su forma y grabado, de sus signos y motivos, sobre todo si su circulación y aleaciones metálicas se manejan con esmero y cuidado. Existen en la actualidad monedas con más de mil años de antigüedad que mantienen sus características casi inalteradas, situación que el billete no puede ofrecer y, de ahí, que su valor numismático sea muy inferior y, a veces, hasta nulo.

De unos cuantos años a la fecha, nuestra moneda ha sido modificada casi en su totalidad.

Tanto los billetes como las piezas metálicas han variado en su diseño, impresión y grabación. Los troqueles, matrices y fabricación se hacen en México, cosa que anteriormente no sucedía, porque se carecía de los recursos para ello, y era el American Bank Note Co., el que tenía los derechos de fabricación. En la actualidad, el Banco de México produce toda la moneda, inclusive la metálica.

Sin embargo, las emisiones han provocado y provocan aún— confusiones en el público por la similitud, al tacto, de algunas monedas, especialmente las de 5 y 10 pesos que, no fácilmente, se distinguen de las de un peso. Con frecuencia escuchamos a la gente quejarse de que dieron o recibieron una moneda por otra. Luego, que la sustitución del billete por la pieza metálica resulta incómoda debido a su volumen y peso, que ocasiona roturas en los bolsillos, y por último, que la calidad disminuye en cada nueva emisión.

Pero en ventaja a todos esos inconvenientes manifestados está el hecho de que nuestro país produce su propia divisa sin dependencias que, en el pasado, lesionaban su economía. Y esto ya es ganancia.



Nuestra moneda es acuñada en México desde hace algunos años. Los billetes se han comenzado a sustituir por las piezas metálicas, cuyo uso y circulación ofrece lo mismo ventajas que desventajas.

ALMA ADRIANA Y ANTONIO UNIERON SUS VIDAS

Dos apellidos, dos renombradas familias de las sociedades capitalina y tapatía quedaron unidas con el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita Alma Adriana



Muy bella novia fue la distinguida señorita Alma Adriana Vázquez Castellanos, quien contrajo nupcias con el señor Antonio Hakim Moisés, en elegante ceremonia religiosa.



La feliz pareja en el momento de la imposición del lazo nupcial por la madrina de este simbólico ritual.

na Vázquez Castellanos y el caballero Antonio Hakim Moisés, en elegante ceremonia religiosa verificada el día 4 de este mes de diciembre, en el templo de Santa Teresita del Niño Jesús, de las Lomas de Chapultepec.

El trascendental evento rubricó uno de los más sobresalientes capítulos sociales, tanto por la elegancia que lo revistió como por la numerosa concurrencia de invitados, ya que los novios, que forman una hermosa y feliz pareja, gozan de grandes simpatías tanto en México como en Guadalupe.

Alma Adriana, muy bella, con un matiz encantador en su rostro y la sonrisa de la dicha, llegó hasta el recinto religioso, acompañada de su señor padre, Don Raymundo Vázquez Villalobos, quien la condujo del brazo hasta el altar mayor. Inmediatamente después, el novio junto a su señora madre, Doña Elena Moisés de Hakim. Los seguían la señora Doña Alma Adriana Castellanos de Vázquez y Don Antonio Hakim Fajer, madre de la novia y padre del novio, respectivamente. Después el séquito de honor integrado por las madrinan, los chambelanes y los pajeitos.

El templo, muy bellamente adornado con exquisito y delicado gusto. Preciosos ramos de flores sobre el frontispicio del altar, en el presbiterio y en los laterales de la nave central. Delicada fragancia a crisantemos blancos perfumaban el ambiente. Y las notas exuberantes del órgano exornaban el evento.

Fueron los padres de los felices novios quienes apadrinaron la unión de sus hijos, con lo cual, virtualmente, se hizo más estrecha la fusión de las dos familias cuyos apellidos abren el camino hacia nuevas generaciones fruto de la vida y el amor.



Los novios abandonan el templo una vez concluida la ceremonia.



Aspecto interior del Templo de Santa Teresita del Niño Jesús. Al fondo, los novios Alma Adriana y Antonio, postrados frente al altar mayor.



Los papás de los novios, señores Antonio Hakim Fajer y Raymundo Vázquez Villalobos, quienes fungieron como padrinos de velación.

El curso de la ceremonia se vio singularizado con la participación de las encantadoras damitas: Claudia Hakim Moisés, Gina Bechelani Fajer, Dulce Vázquez Castellanos y Ana Luisa Nahmia Basila, quienes fungieron como madrinas de lazo, arras, anillos y ramo, respectivamente. Con ellas, el séquito de chambelanes integrado por los jóvenes: Raymundo, Roberto y Rolando Vázquez Castellanos, y Carlos Hakim Moisés. Finalmente, el candor infantil de los pajecitos: Karla Fajer Faraón y Sammy Ibrahim Hakim. Todos, en conjunto, integraron la corte de honor de Alma Adriana y Antonio.

Concluida la ceremonia, el R.P. Elías Basila, de la Orden de los Jesuitas, impartió la bendición nupcial prece-



Las demás de los contrayentes, señoras Alma Adriana Castellanos de Vázquez y Elena Moisés de Hakim. También amadrinaron a sus hijos.



Las bellas madrinas de los novios: Ana Luisa Nahmia Basila, Gina Bechelani Fajer, Dulce Vázquez Castellanos y Claudia Hakim Moisés. Atrás (parte central), Enrique Nahmia.

da por un elocuente fervorín que acentuó la significación de aquel instante en que el sacramento del matrimonio se ve unido por el mensaje divino en la voz del sacerdote oficiante.

Abrazos, felicitaciones, mensajes de buenos deseos y demostraciones de cariño recibieron los contrayentes en el atrio del templo. De ahí, los nuevos esposos se trasladaron hasta un conocido centro social capitalino donde se llevó a cabo la recepción y se selló con un brindis multitudinario el horizonte de una vida nueva en la que Alma Adriana y Antonio serían los protagonistas principales.

Con anterioridad se había efectuado el matrimonio civil en la ciudad de Guadalajara, donde radican los padres de la novia y en cuya residencia fue leída la epístola de Don Melchor Ocampo a los contrayentes y se signó el libro de actas con el testimonio de renombradas personalidades, tanto del Distrito Federal como de la Perla Tapatía.

Por parte de la novia firmaron: licenciado Raymundo Vázquez Villalobos y Doña Alma Adriana C. de Vázquez, Don Salustio Castellanos Castellanos, licenciado Flavio



Los cuatro chambelanes: Carlos Hakim Moisés, Raymundo, Roberto y Rolando Vázquez Castellanos. Atrás, extremo izquierdo, Carlos Hakim Moisés, hermano del novio.



Abordo del automóvil nupcial que condujo a los nuevos esposos a la recepción que se les brindó en conocido centro social capitalino.

Romero de Velasco, gobernador de Jalisco; licenciado Alberto Orozco Romero y profesor Juan Gil Preciado, ex-gobernadores del mismo estado; ingeniero Arnulfo Villaseñor Saavedra, presidente municipal de Guadalajara, ingeniero Luis Robles Linares, Don Ernesto Corona Tuesga, ingeniero Jorge Garibay Romanillos, Don Gustavo Martínez Rivas, licenciado Alfonso de Alba Martínez, licenciado Fernando Albarrán, arquitecto Juan Gil Elizondo y los hermanos de la novia, Raymundo, Rolando y Roberto Vázquez Castellanos.

Por parte del novio atestiguaron sus señores padres, Don Antonio Hakim y Doña Elena M. de Hakim; Carlos Hakim Moisés, licenciado Víctor Rene Azue Aderman, licenciado Arturo Clamon Domise, y los señores Enrique Nahmia, Fernando Ibarra, Ara Arakelian y Raúl Berry Cornale.

Los novios partieron a diversos lugares del Caribe en viaje de luna de miel y posteriormente retornaron a la ciudad de México donde establecieron su residencia.

¡Mil felicidades y dicha plena en el hogar de Alma Adriana y Antonio!



Don Antonio Hakim Fajer (padre del novio), con su hermosa hija Claudia, quien fue una de las madrinas de la ceremonia nupcial.



La mesa de honor y al fondo los nombres de los novios engarzados en flores. A la mesa, la joven pareja flanqueada por sus



Aspecto de la concurrencia que asistió invitada a la recepción después de la ceremonia.

BELLAS XV PRIMAVERAS DE LA ENCANTADORA PATY APUD ABUD

La juvenil y encantadora señorita Patricia Apud Abud fue presentada ante la sociedad monclovense, al llegar a la feliz y primaveral edad de las ilusiones, los XV años, que dejan en el álbum de los gratos recuerdos su candorosa infancia y le abre el horizonte de una nueva dicha en el marco de la juventud.



La encantadora Patricia Apud Abud fue festejada con motivo de sus hermosos XV años. En la foto, durante la misa de Acción de Gracias en la Perroquia de la ciudad de Monclova, Coahuila.



La quinceañera, rodeada de sus papás, señores Alejandro Apud y Olga A. de Apud.

Esta transición de la vida de Paty fue sellada con una misa de Acción de Gracias en la parroquia de la ciudad de Monclova (coahuila), a la que concurrieron familiares y numerosos invitados de la ciudad de México, de Nogales, Sonora y Monterrey. Una fecha feliz, el pasado 18 de octubre de este año, cubierto de parabienes, de halagos, de flores y de alegría. Y un templo bellamente adornado para hacer más esplendoroso el tributo de agradecimiento a Dios.

Los papás de Paty, el distinguido matrimonio: señor Alejandro Apud y señora Olga Abud de Apud, fueron motivo, también de expresiones de complacencia por este capítulo tan importante en la vida de su hogar y la satisfacción de participar de un día tan feliz como fue el de esa fecha.

Concluido el solemne ceremonial religioso, donde el sacerdote oficiante pronunció hermosas palabras sobre la significación del tránsito de la infancia a la juventud, se llevó a cabo una recep-



Paty, con su hermano, ingeniero Salvador Apud, en el baile de su primer vals. Fue también su padrino.



En otro momento del baile haciendo parejas con su otro hermano, Roberto.



Fianqueada por sus padrinos, el distinguido matrimonio, señores Salvador Apud y Atala de Apud.

ción en uno de los conocidos centros sociales monclovenses para celebrar la página de oro que en esos momentos, se escribía en el libro de la vida de la encantadora Paty.

Allí, la simpática quinceañera fue motivo de numerosas muestras de cariño, de elogios y congratulaciones, siempre rodeada de sus orgullosos padres, como de sus padrinos, los señores ingeniero Salvador Apud (hermano de la festejada) y su bella esposa, Atala de Apud.



Una foto inolvidable. Paty con sus abualitas paterna y materna Doña Laila Mtaos Vda. de Apud y Doña Josefina Chami de Abud



De izq. a der., Roberto, Doña Olga A. de Apud, Paty, Don Alejandro (Cano) Apud, Sandra y Salvador. Una maravillosa familia.

La fiesta comenzó con el baile del tradicional primer vals que, Paty ejecutó en pareja con su hermano y padrino y, posteriormente con su otro hermano, Roberto. Después correspondió a la quinceañera a las peticiones de baile de familiares y amigos, toda vez que goza de grandes simpatías relaciones sociales en Monclova.

La alegría de esa noche se prolongó hasta la madrugada del siguiente día, con el recuerdo encantador para la encantadora Paty y en entusiasmado de los incontables invitados que dejaron su mejor testimonio de amistad con bellos regalos para la festejada.

Desde esta columna vayan nuestros parabienes a Paty, en particular de nuestro director general, Salím Abud, su abuelo materno, y del personal administrativo y de redacción de AL GURBAL

¡Felicidades!

SECUENCIAS Y EXPRESIONES CANDOROSAS DE LA NENITA MATIBEL KIRIAKIS APUD

Presentamos a nuestros lectores algunas secuencias y expresiones de la encantadora chiquitina, Maribel Kiriakis Apud, en dos etapas de su vida: a los tres meses de edad y al cumplir su primer aniversario.

La hermosa pequeñita es hija del feliz matrimonio de los señores Apóstolos Demetrio Kiriakis, conocido hombre de empresa de Nogales Sonora y Maribel Apud de Kiriakis.



Este hermoso retoño es nada menos que Maribel Kiriakis Apud, quien aparece en brazos de su mamá, señora Olga Apud de Kiriakis.



Y aquí con su papá, señor Apóstolos Demetrio Kiriakis, renombrado hombre de empresa en Nogales, Sonora.



La linda chiquitina Maribel (en el portabebé), con su mamá y su abuelita materna, señora Olga Apud de Apud.

Este hermoso retoño ha llevado la felicidad y el orgullo a un hogar donde el amor y la alegría son los pilares que sostienen, ahora, el fruto y la luz de sus más caros anhelos, cumplidos en la bienaventuranza y en la felicidad.

Maribel es bisnieta de nuestro director general, Salim Abud. Gran dicha de ver florecer generaciones propias.



¡Su primer año de vida! Maribel se mece en el columpio y nos muestra lo linda que es.



¡A comer se ha dicho! Y de ello se encarga su papá, que la adora y la mimó. ¡Qué duda cabe!: Maribel es la alegría del hogar.



En los jardines de la residencia de los esposos Kiriakis, la señora Olga Apud de Kiriakis conversa con distinguidas amistades. El tema, sin duda, fue la reina del hogar.

EXITOSA Y ACTIVA SEMANA DE SOLIDARIDAD CON PALESTINA, EN MEXICO

Con motivo del Día Internacional de Solidaridad con el Pueblo Palestino, que la Organización de Naciones Unidas conmemoró el 29 de noviembre, la Asociación Mexicana de Amistad con el Pueblo Palestino —que preside la señora Marta López Portillo de Tamayo— realizó una exitosa Semana de Solidaridad con Palestina en México.

Diversas actividades se efectuaron en esta Semana de Solidaridad con el hermano pueblo palestino. La primera de ellas consistió en el estreno de la película "El Pueblo Palestino tiene Derechos", realizada por Naciones Unidas, en la sede de la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP).

Miembros del Cuerpo Diplomático acreditado en México, periodistas, escritores y artistas, así como numeroso público, se dieron cita en la FELAP el martes 25 de noviembre para la exhibición de esta película, que presentó el director de la Oficina de Información de la ONU, señor Luis Carlos Sánchez.

En la sede de la FELAP, también se efectuó la presentación del libro "La Revolución Palestina frente a Campo

David", de tres prestigiosos intelectuales que analizan la problemática palestina: la escritora Elisabeth Mathiot, el Dr. Fayez Sayegh y el embajador de Argelia, señor Mostefa Lacheraf. En esta oportunidad hicieron uso de la palabra el Director de Prolibro, señor Manuel Aguado, editor de la obra, y el señor Marwan Tahbub, director de la Oficina de Información de la OLP en México.

En el transcurso de la semana del lunes 24 al sábado 29 de noviembre, partidos políticos, organizaciones sindicales e instituciones culturales mexicanas presentaron películas y audiovisuales sobre Palestina, así como conferencias en las que destacaron los oradores Abraham Salloum Bitar e Ikram Antaki.

El miércoles 26 fue inaugurada una bella exposición gráfica de arte palestino, en la sede de la Casa de Amistad México-Nicaragua. Y el jueves 27 la Unión Nacional de Mujeres realizó una conferencia sobre la mujer palestina y su presencia en la lucha de su pueblo.



El Lic. Marwan Tahbub, representante de la OLP en México, cuando pronunciaba su discurso con motivo del Día Internacional de Solidaridad con el Pueblo Palestino.

SECUENCIAS Y EXPRESIONES CANDOROSAS DE LA NENITA



La señora Marta López Portillo de Tamayo, presidenta de la Asociación Mexicana de Amistad con el Pueblo Palestino, pronunció palabras muy elocuentes en el acto que se desarrolló en la sede de la Federación Latinoamericana de Periodistas (FELAP).



El Lic. Tahbub en compañía del señor Baldomero Álvarez Ríos, vicesecretario general de la Federación Latinoamericana de Periodistas.



De derecha a izquierda: señores Alí Murrus, Tufic Ashkar, la periodista Ikram Antaki, nuestro director general Salim Abud y un visitante libanés procedente de Alemania. Fueron concurrentes a la semana de actividades para festejar el Día Internacional de Solidaridad con el Pueblo Palestino.



Grupo de amigos de la causa del pueblo palestino, en la sede de la Federación Latinoamericana de Periodistas, que asistieron a la exhibición de un documental dentro del programa de la Semana de Actividades pro-Palestina.



Amigos del pueblo palestino y periodistas, reunidos en la Sala de Juntas de la Federación Latinoamericana de Periodistas. Un programa muy amplio fue presentado en lo que fue la Semana de Solidaridad con Palestina, en esta capital.



Números artísticos internacionales cubrieron la gama de festejos de la Semana de Solidaridad con el Pueblo Palestino, que se escenificaron en el Teatro de los Electricistas.



El público llenó el lunetario del Teatro de los Electricistas. En escena, un número musical palestino.

El Día Internacional de Solidaridad con el Pueblo Palestino ha sido establecido por la ONU, para recordar la fecha en que el organismo internacional votó la Partición de Palestina. La elección de esta fecha, que lleva implícito reconocimiento y desagravio a la injusticia cometida en 1947 contra el pueblo palestino, se festejó en todo el mundo.

Aquí en México, el Acto Central de la Semana de Solidaridad con el Pueblo Palestino, se realizó en el auditorio del Sindicato de Telefonistas. Numeroso público y adhesiones de más de 30 instituciones mexicanas, dieron relieve a la celebración.

La señora Marta López Portillo de Tamayo, por la Asociación Mexicana de Amistad con el Pueblo Palestino, dijo palabras elocuentes y ratificó el respaldo y simpatía

de los mexicanos a sus amigos palestinos. Por su parte, el representante de la OLP, señor Tahbub, agradeció las muestras de apoyo y solidaridad, y señaló que la causa del pueblo palestino ha logrado conquistar la comprensión mundial, y la lucha palestina cuenta con la sincera amistad de los pueblos del mundo.

El Acto Central del día 28 de noviembre, contó con la excelente actuación de un grupo de teatro que recitó poemas palestinos, y del famoso conjunto musical Los Folkloristas.

Finalmente, cabe consignar la importancia que diversos medios de comunicación dieron a esta jornada, en la que el público conoció en radio y televisión muchos aspectos de la justa lucha del pueblo palestino en defensa de sus derechos nacionales.



OBITUARIO

SENTIDO DECESO DE DOÑA ADELA
VDA' DE KARAM, EN EL LIBANO. †

La señora Doña Helen Karam de Boutros recibió la penosa noticia del fallecimiento de su señora madre, Doña Adela K. Vda. de Karam, acaecido el pasado 20 de mayo, en la ciudad de Chuaifet, Líbano a consecuencia de un paro cardíaco.

El infausto suceso cundió entre las innumerables amistades que la finada tenía en México y, muy particularmente el matrimonio Boutros Karam, que goza de grandes simpatías y relaciones en los medios de nuestra colectividad.

Condolencias y mensajes de resignación fueron comunicados a Doña Helen así como a los familiares de la finada en el Líbano, cuyo sepelio fue muy concurrido, previos oficios religiosos por el eterno descanso de su alma.

DEJO DE EXISTIR DOÑA
LORIS AZAR DE RIHAN †

El pasado 14 de octubre falleció en esta capital la distinguida señora Doña Loris Azar de Rihan, esposa de nuestro común amigo Don Gabriel Rihan, y madre de los señores Eduardo, René y Alberto, miembros de nuestra colonia.

La finada se distinguió en vida por sus elevadas consideraciones hacia la caridad y sus participaciones en obras sociales de trascendencia. Su afable carácter la rodeó de múltiples amistades y de estimaciones.

Al conocerse la noticia de su deceso, su esposo e hijos fueron motivo de innumerables demostraciones de condolencias, quienes se vieron reconfortados y acompañados hasta el último instante en que la finada fue despedida en su última y eterna morada.

Los oficios religiosos estuvieron a cargo de S.E. Antonio Chedraui, obispo de la grey ortodoxa, auxiliado por el R.P. Cirilo Skaff.

DESCANSA EN LA ETERNIDAD †
DOÑA ALICIA M' VDA' DE RIHAN.

Descansa en el seno del Señor, Doña Alicia Mitrán Vda. de Rihan, quien expiró el pasado 25 de septiembre en esta capital.

Era originaria de Baalbek, Líbano y pertenecía a una familia de altas dotes intelectuales y de distinguida posición social en su país. Su hermano Khalil Mitrán fue considerado el príncipe de los poetas, por sus incontables obras literarias de gran proyección internacional.

Por su elevada cultura y gran disposición de carácter, Doña Alicia cultivó muchísimas amistades que se unieron a ella en las tareas de beneficencia social que practicó en vida.

Las honras fúnebres y servicios religiosos fueron oficiados por el señor Obispo Don Antonio Chedraui, asistido por el R.P. Cirilo Skaff, del rito ortodoxo. Posteriormente fue sepultada en el Panteón Francés de la Piedad, donde descansa junto a su recordado esposo, Don Miguel Rihan.

Le sobrevive su hijo Henry, quien ha sido objeto de innumerables demostraciones de pésame por la irrepara-

ble pérdida de su señora madre, muy recordada por sus elevadas virtudes.

DON LUIS PADUA LATUF EXPIRO EN ESTA CAPITAL



Hemos tenido que lamentar la irreparable pérdida del señor Don Luis Padua Latuf, distinguido miembro de nuestra colonia, quien dejó de existir en esta capital, el pasado día 7 de este mes.

El finado se caracterizó en vida, por su afable carácter, hombre de trabajo y de rectitud intachable, motivos por los que la noticia de su muerte fue difundida con profundo pesar.

Incontables muestras de pésame fueron participadas a su hoy viuda, hijos, hermanos y demás familiares, quienes se vieron acompañados en el cortejo fúnebre y, finalmente, en el Panteón Francés de San Joaquín, donde el finado recibió cristiana sepultura, confortado con los auxilios espirituales y la bendición papal.

POSTRER ADIOS A DON ALFONSO JUAN CHELALA



A causa de un derrame cerebral, falleció el pasado día 9 de este mes, el señor Alfonso Juan Chelala, quien fuera de gran proyección empresarial y destacado miembro de nuestra colonia libanesa.

Su gran capacidad en los negocios, su incontrovertible honestidad y sus contribuciones a obras de beneficencia lo colocaron en la mejor de las consideraciones sociales. De ahí que su deceso haya sido muy lamentado tanto por familiares como amistades que estuvieron, a su lado hasta el último momento.

Hoy descansa en paz en la cripta familiar y en el recuerdo de cuantos formaron con él el capítulo de su vida y su obra.

Se le tiene presente como a un hombre que fuera de gran proyección y de méritos muy singulares.

MUY SENTIDA MUERTE DE DON WADIAH KURI AZAR



Tras de permanecer internado en un sanatorio de esta capital, donde había sido intervenido quirúrgicamente, falleció nuestro querido amigo, Don Wadiah Kuri Azar, a consecuencia de un paro cardíaco. El deceso tuvo lugar el día 6 de este mes.

Originario de El Líbano, el hoy finado había arribado a tierras mexicanas para emprenderse en la vida laboral, distinguiéndose por su capacidad de trabajo, noble carácter y disposición a las más difíciles pero nobles tareas.

En su viaje a México, hace muchos años, lo acompañó su señora esposa. Aquí procrearon y educaron a sus cuatro hijos que, ahora viven el dolor, de la desaparición de este gran hombre, excelente esposo y amoroso padre.

Poco antes de ser inhumado su cuerpo, fueron oficiados los servicios religiosos bajo el rito ortodoxo, a cuya iglesia pertenecía con verdadera convicción y fe.

PROFUNDA PENA POR LA MUERTE DE DOÑA TERESA ASHANE



Un miembro más de nuestra colectividad falleció el día 9 de este mes: la distinguida y virtuosa dama, Doña Teresa Ashane Vda. de Namnum.

Su deceso motivó profunda consternación entre sus hijos, hermano, nietos, familiares y amigos, que compartieron con la finada toda una vida de prodigaciones y de amor.

El numeroso cortejo fúnebre, partió de la capilla ardiente hacia el Panteón Francés de la Piedad, donde Doña Teresa recibió el último adiós de cuantos estuvieron a su lado y hoy la tienen el recuerdo.

Con el consuelo de los auxilios espirituales y la bendición papal, la finada entregó su alma al descanso de la eternidad.

DEFUNCIÓN DEL INSIGNE POETA DAVID (HARP) GUERRA



Un gran valor de la pluma en rima, que describió con sus odas la magistral estatua de la inspiración, luego plasmada en la letra, dejó este mundo para unirse al reino de la eternidad: el insigne poeta, de origen libanés, David Guerra, más conocido como "Harp".

Su deceso acaeció el día 8 de este noviembre a consecuencia de un paro cardíaco. El mundo de la cultura se conmovió y abatió en el sentimiento luctuoso.

"Harp Guerra, además de su proliferación literaria de incommensurable riqueza se distinguió, también, en el periodismo. Las columnas del diario "Excelsior" fueron tribuna de sus inquietudes y aportaciones. Llegó a ser socio cooperativista de esa casa editorial.

Fue inhumado y despedido en su última morada por incontables familiares y amigos. Descanse en paz el ilustre vate mexicano y gran impulsor de la cultura.

N. de la R.- La Dirección, Administración y Redacción de esta Revista AL GURBAL, se une a la pena de todos los familiares y amigos de los finados y expresa sus mejores deseos por que la resignación y el recuerdo siempre amable que nos dejaron, aporten el valor de soportar la pena de todas irreparables pérdidas. Descansen en paz.

OBITUARIO

SENTIDO DECESO DE LA SEÑORA VICTORIA JALED.

El pasado 9 de noviembre, falleció en esta ciudad, la virtuosa dama Doña Victoria Jaled de Barrañon, a consecuencia de una penosa y larga enfermedad.

Doña Victoria era miembro de nuestra colonia, con la que cultivó amplias relaciones por su afable carácter y disposición a colaborar en obras de carácter social.

Después de ser velada por familiares y amistades en una agencia funeraria de esta capital, fue sepultada en el Panteón Jardines del Recuerdo donde, previamente, se ofició una misa de cuerpo presente por el eterno descanso de su alma.

FALLECIO EN CANADA, DOÑA SOFIA BARAKI VDA. DE MARUN.

Con profunda pena fue conocida la noticia del deceso de la señora Sofía Báraki Vda. de Marún, quien dejó de existir en la ciudad de Montreal, Canadá, el pasado 25 de septiembre, cuando contaba 70 años de edad.

La finada, de nacionalidad libanesa, radicó en ese país de norteamérica desde que emigró del Líbano, su tierra natal.

Su hijo, Neyef Marún Báraki, quien reside en esta ciudad de México, fue objeto de incontables muestras de condolencias y afectos, al saberse del infausto desenlace que acaeció en forma intempestiva.

En la capilla de Nuestra Señora del Líbano de esta capital se ofició una misa por el eterno descanso de la que, en vida, fuera una virtuosa y distinguida dama. A los oficios religiosos, que estuvieron a cargo del R.P. Pedro Kawage, asistieron familiares y amistades de Don Neyef Marún.

DESCANSA EN PAZ EL SEÑOR JOSEPH SASSINE ABDUL MASSIH

El día 7 de diciembre de este año entregó su alma, el señor Don Joseph Sassine Abdul Massih Trad, miembro distinguido de nuestra colonia, quien expiró a consecuencia de un paro cardíaco.

El duelo se recibió en una conocida agencia de inhumaciones, donde quedó instalada la capilla ardiente y posteriormente fue sepultado en el Panteón Frances de San Joaquín, hasta donde fue acompañado por un numeroso cortejo.

Le sobreviven su esposa, hijo, padres, hermanos y demás familiares que estuvieron recibiendo las condolencias por la desaparición de quien, en vida, sobresalió por sus elevadas virtudes, consagración al trabajo y dedicada vida de hogar.

UN PARO CARDIACO APAGO LA VIDA DE DON SALIM MOSRI

Un paro cardíaco apagó la vida de Don Salim Mosri, otro distinguido miembro de nuestra comunidad libanesa.

Al emigrar del Líbano, su patria natal, hace más de medio siglo, Don Salim sentó su residencia en la ciudad de México para dedicarse al comercio. Más tarde, por su avanzada edad, se retiró de los negocios para entregarse al descanso.

Fue sepultado en el Panteón Francés de San Joaquín, en cuya última morada fue despedido por sus deudos y amistades que cultivó en vida.

N. de la R.- La Revista AL GURBAL hace extensivas sus condolencias a los familiares y amigos de las personas que fallecieron y les expresa sus deseos de resignación por las irreparables pérdidas de sus seres queridos.

¡Descansen en paz!

LIBANO لبنان



لبنان وارادة الحياة في ندوة مديرية

المنح اللبناني بلقائه الزامية ويكرهه المنح

استجبه المجلس الوطني لانماء السياحة في لبنان وجري عرضه أمام الجمهور لأول مرة. وتولى الدعوة إلى هذه المناسبة مدير مكاتب طيران الشرق الأوسط في مدريد السيد جو بوش، ومن أبرز الضيوف كان السفير محمود النبا والقائم بأعمال سفارة لبنان في مدريد محمد شاهر، والسيدة جوزياتا بو بوزاس قريبة سفيرة إسبانيا في لبنان.

وشركة طيران الشرق الأوسط. وقد اعترف الزوار بأنه كان واعداً من أجل أجنحة الشرة. إن لم يكن أجلها. وبلغ عدد زوار جناح القبلاتسي ما يزيد على ثلاثمائة خوف ومندوب للخدمات والوكالة «موليان» في أنطرف أويويا. وقد استمتع الزوار لهذه المناسبة بعرض الشريط السينمائي اللبناني «ارادة الحياة» الذي

بين الثاني والعشرين والثالث والعشرين من أيلول الماضي، نظمت وكالة «موليان» السياحية في مدريد ندوة سياحية بهدف تعريف زواره الشركات التجارية والصناعية الكبرى إلى المغان والمقومات السياحية في مختلف بلدان العالم وما يرافق ذلك من تسهيلات. وقد عمل لبنان في هذه الندوة بجناح من تنظيم المجلس الوطني للسياحة



الوزير ميشال المر يتحدث عن مشاريعه الثلاثة للخدمات

الوزير المر يعرض مشاريعه الجديدة ٢٠ ألف مسكن بقرض طويل الأجل

ومركز تعاوني يختصر مشكلة الفلا - والنضج

عشرين بللثة من ثمن السلعة الاستهلاكية على أقل تقدير، وجمعت أسعار بعض السلع لمدة ستة على الأقل، وهو في رأي الوزير، واجب أساسي لمواجهة الفلا في نظام تخمصي كالذي نميشه اليوم.

□ مشروع الهاتف والتليفون الإلكتروني، وهدمت له المرحلة الأولى للتلفيز شهر حزيران ١٩٨١، وسيل هذا المشروع مشكلة الخطوط الهاتفية والتكسية لجميع المواطنين، والهاتف الإلكتروني يعتبر ثورة تقنية متطورة تعزز موقع لبنان كبلد عالمي للخدمات، ويبلغ عدد خطوط الهاتف الإلكتروني العدة للتركيب ٢١٠ ألف خط جديد مقابل ستة خط للتلكس الإلكتروني.

مواصلات ذي الدخل المحدود بمن لا يتجاوز ستة المستوي عشرين ألف ليرة لبنانية، وادي الدخل المتوسط بين يتراوح دخله بين عشرين ألف وأربعين ألف ليرة سنوياً، وسيطى هؤلاء قروضاً طويلة الأجل لاتشاء مساكنهم يجري تقسيماها على عشرين سنة مع فائدة رمزية مقدارها ٣ بالمئة فقط.

واعتبر الوزير ان المشروع صالح للسير بالخطوة السكينة العامة بحيث تعطي تكري ٢٢ أيلول شعار «كل مواطن ملك».

□ المركز التعاوني، وهو يؤمن للمواطن مشاريعه والسلع الاستهلاكية والمواد الغذائية بسعر الكلفة، وتكون الدولة بذلك قد خلصت على المواطن

يوم ٢٣ أيلول (تكري ولاية الرئيس ياس سركيس) أحب وزير البريد والاتصالات السلكية واللاسلكية والأسكان والتعاونيات المهندس ميشال المر أن يكون موعداً له مع رجال الصحافة ليجعله يوم الاجازات في قطاع الاسكان والتعاونيات والخدمات التليفونية واللاسلكية، ويركز فيه على ثلاثة مشاريع حيوية استغرق التمشير لها ستة كائنة، وهي الاجازات وتحول الملايين إلى بيع الطبق وقضى باتشاء عشرين ألف وحدة سكنية كمرحلة أولى تعطي حلقة الدخل المحدود قبل غيرها إذ خصص لها ١٤ ألف مسكن من المشروع، وهدد

الثانية تنهيه أيضاً ورشة بناء الجمع الجديد لمكاتب شركات الطيران، وقد تجدد تاريخ اجازتها في العام نفسه.

اما المرحلة الثالثة فتشتمل مدرجات المطار بحيث تزيد مساهمها من خمسة وثلاثين ألف متر مربع إلى مئة وخمسة وثلاثين ألف متر مربع مما يتيح تلاج وهبوط ثلاث وعشرين طائرة دفعة واحدة.

ويشير المهندس قوار إلى أن أعمال التوسيع تجري على ثلاث مراحل ورشة المهامي الجديدة المتألفة لبني طيران الشرق الأوسط ومبنى شركة الخطوط الجوية عبر المتوسط، ومنها مبنى الطعم الجديد الذي يستطيع مبدئياً تحضير عشرة آلاف قطعة طعام في اليوم، وتبلغ نفقات هذا المشروع خمسة عشر مليون ليرة لبنانية، ويكون جاهزاً للعمل مع عام ١٩٨١. وفي المرحلة

مطار بيروت العملي الذي يفتح آلاف المسافرين كل يوم بين لبنان وابار مرشح مع أواخر هذا القرن ليكون مطار الشرق. ويقول مدير عام التنظيم الفني المهندس محمد فواز الذي هو أيضاً عضو لجنة المطار أن أعمال توسيع مطار بيروت تنتهي في عام ١٩٨٤ وتبلغ تكاليفها مليار ليرة لبنانية، وهي زفاعة مع عام ١٩٩٠ لاستقبال ستة ملايين مسافر في السنة.

مطار عام ٢٠٠٠
٢٣ طائرة
نقل وتجهيز
في وقت واحد

■ شركة جديدة في الكويت لاستغلال البترول والغاز

ذكر ان الحكومة الكويتية تعترم انشاء شركة جديدة لاستغلال البترول والغاز .
ويصل رأسمال هذه الشركة الى ٣٧٥ مليون دولار ، وهي ستضم رؤوس أموال خاصة على شكل أسهم بمعدل ٢٠ في المئة .

وهذه هي المرة الاولى التي يدعى فيها القطاع الخاص للاشتراك في بيع البترول والغاز واستغلالهما في الصناعة البترولية والصناعية ولأغراض صناعية أخرى .

■ نصف مليون جنيه المضخات الى السعودية

ستشحن ٣٣٤ مضخة الى مدينة الجبيل الصناعية في المملكة العربية السعودية على أربع دفعات تبدأ في أيلول المقبل وتنتهي في آب ١٩٨١ .

وهذه المضخات هي بلد أجهزة تكييف الهواء في مسابكن عمال البناء ، بالماء الجرد ، وتبلغ قيمة المضخات ٤٥٠ ألف جنيه استرليني .

■ مصفاة جديدة في تونس

تقوم تونس والعراق بإجراء دراسة جدوى اقتصادية مشتركة لبناء مصفاة بطاقة عشرة ملايين طن سنويا في تونس يخصص انتاجها بصورة رئيسية للسوق الأوروبية . وكان العراق يصدر الخام الثقيل للتكرير في مصفاة بنزرت التونسية التي تبلغ طاقتها ١١ ملايين طن سنويا . وقد يؤدي قرار بناء المصفاة المقترحة الى إلغاء خطط توسيع طاقة انتاج بنزرت الى ٤ ملايين طن سنويا .

■ تحويلات اليمينين التقنية بالخارج تتصدر الجاليات العربية

كشفت تقارير صندوق النقد الدولي ان التحويلات السنوية بالنقد الاجنبي لليمنيين الشماليين العاملين في الخارج ، تكاد تتساوى مع تحويلات المصريين ، وان الجاليات اليمنية والمصرية تحتل المركز الاول في هذا المجال بين جميع الجاليات العربية العاملة في الخارج . وتوجه تحويلات معظم اليمنيين الى أغراض الاعناق الشخصي والعائلي .

■ مطار جديد في الخرطوم

ستساهم دولة الامارات العربية المتحدة بمبلغ مئة مليون دولار لإنشاء مطار جديد في العاصمة السودانية الخرطوم .
وقد توجه مؤخرا الى السودان ممثلو صندوق التنمية الاقتصادية لدراسة شروط تمويل المشروع الذي من المتوقع ان تبلغ تكاليفه ١٨٠ مليون دولار .

■ مشروع اردني كبير لسحب مياه الفرات من العراق

بدأ الاردن باتخاذ الخطوات الاولى لتنفيذ واحد من أكثر مشاريع المياه طموحا في الشرق الأوسط لسحب مياه من نهر الفرات من العراق ، وذلك لمواجهة احتياجاته المتزايدة .

وهددت سلطة مصادر المياه الطبيعية الاردنية أواخر الشهر الحالي كأثر موعد لتقديم المؤسسات العالمية المهتمة بأوراق تثبيت أهليتها في مشاريع كهذه .

وطبقا لمعدلات النمو الاقتصادي والسكاني الحالية ، فإن نقص المياه في الاردن سيصل الى ١٤٠ مليون لتر مكعب بحلول العام ١٩٨٧ ، وسيترفع النقص عام ٢٠٠٠ الى ٢٩٨ مليون متر مكعب سنويا .

وتبلغ المسافة بين الفرات وأقرب نقطة اليه في شمال شرق الاردن أكثر من ٢٥٠ كيلومترا ، لكن المياه يجب أن تقطع مسافة تصل الى ٥٠٠ كيلومتر حتى تصل الى عمان .

■ قرب بدء تنفيذ

جسر البحرين - السعودية

قامت مؤخرا لجنة فنية دولية بإجراء أبحاث تمهيدية لدراسة مشروع القامة الجسر البحري الذي يربط أرخبيل البحرين بالمملكة العربية السعودية .

تكاليف هذا المشروع الذي يتوقع أن يبدأ تنفيذه قريبا ، تبلغ ما يقرب من مليارين و٢٠٠ مليون دولار . ويتوقع أن تساهم فيه ألمانيا الغربية بما قيمته ٦٨٩ مليون دولار ، وفرنسا والسعودية بما قيمته ٩٢٢ مليون دولار .

■ العراق : عقود ضخمة

في حقل البناء

ركز العراق في الآونة الأخيرة على عمليات البناء ووقع عدة عقود بقيمة ١١٠ مليون دولار مع إحدى الشركات لإقامة مجمع للحكومة في بغداد ، وعقد آخر مع الشركة نفسها قيمته ٧٠٠ مليون دولار لتطويع ميناء البصرة الجوي ، و٥٠٠ مليون دولار أخرى لعمليات تطوير المهاني مع شركة يابانية .

كما وقع العراق عقدا مع كوريا قيمته ٢٤٠ مليون دولار لإقامة مركز طبي في بغداد .

■ الجزائر تريد غازها فرنسا

لأسباب تقنية وحسن التية

وعدت شركة « سوناطراك » الجزائرية شركة « غاز دو فرانس » بتزويدها خلال الشهر الجاري بما مجموعه ٣٣٠ ألف متر مكعب من الغاز الطبيعي المسال ، أي ما يقارب ضعف الحجم الذي شحنته الجزائر الى فرنسا في الشهر الماضي .

وذكرت مصادر صناعية ان الجزائر ربما أرادت من وراء هذه الزيادة اظهار « حسن نية » قبل الجولة المقبلة من مفاوضات الاسعار . وأضافت هذه المصادر ان تراضي سوق الخام قد يشجع الجزائر على بيع الغاز الطبيعي المسال لتعاشي المشاكل التقنية التي قد يسببها تأخير الشحنات .



مسكران جديان
الجيش في أبو ظبي

٣ ملايين دولار

من العراق لتفزيون موريتانيا

قدم العراق الى موريتانيا ثلاثة ملايين دولار ، وذلك من أجل اقامة محطة ارسال للتلفزيون الملون هناك .
وتفيد الأنباء ان هذا المبلغ سيسمح أيضا بتهيئة شبكة كهربائية لخدمة الاعياء الشعبية في العاصمة الموريتانية نواكشوط .

مصنع جديد للأسمنت

في الإمارات

بدأ العمل قريبا في بناء مصنع للأسمنت في الفجيرة، وهي إحدى إمارات دولة الإمارات العربية المتحدة .
تبلغ طاقة المصنع ٥٢٠ ألف طن في السنة . وتقوم إحدى الشركات بإنشاء المصنع الذي يتوقع انجازه في العام ١٩٨٢ . وتتولى الشركة نفسها بناء مشروع المسر للأسمنت في الشارقة .

قطر : ندوة تنمية

صناعة الألومنيوم في الخليج

تعقد في العاصمة القطرية الدوحة في شهر أيلول المقبل ندوة لدراسة استراتيجية تنمية صناعة الألومنيوم في دول الخليج .

يشترك في هذه الندوة خبراء الصناعة العرب في الدول الخليجية ، وهي تهدف الى بحث المشاريع المشتركة في مجال الألومنيوم وتطويره حتى عام ١٩٩٥ .

١٢٠٠ وحدة سكنية جديدة

في دمشق

وقع محافظ دمشق عقدا مع الشركة العامة للبناء لإنشاء ١٢٠٠ وحدة سكنية في منطقة بساتين الشاغور حيث ستشاد على طريقة الابنية المسبقة الصنع ، وتبلغ قيمة العقد ١٥٠ مليون ليرة .

وأعدت الدوائر الفنية في المحافظة الدراسات التنظيمية للمنطقة المتضمنة توفير أبنية الخدمات من مدارس ومستوصفات وأسواق تجارية ورياض أطفال وكل ما تحتاج اليه من خدمات .

وصممت نماذج الابنية على أساس تحقق معه التناسق والانسجام في المنطقة الجديدة . وحددت مدة تنفيذ العقد بثلاثين شهرا .

معسكران جديان للجيش

في أبو ظبي

بدأت شركة عالمية العمل في إنشاء معسكرين لجيش الإمارات العربية المتحدة في منطقة السويحان في أبو ظبي .
تتضمن الاعمال تعبيد الطرق وإقامة الجانبي وساحات العرض والتدريب والرياضة في المعسكرين ، إضافة الى قاعات الاستحمام والراحة . وتنتهي أعمال الإنشاء للمعسكرين في نهاية العام المقبل ١٩٨١ .

السعودية : أكبر صفقة

في تاريخ الغاز الطبيعي

وقعت المملكة العربية السعودية ٢٥ عقدا طويل الاجل لإنتاج وتصدير الغاز الطبيعي المسال مع كبريات الشركات العالمية العاملة في مجال التصنيع والبتروكيماويات .

ومدة كل عقد في هذه الصفقة التي تعتبر أكبر صفقة في تاريخ إنتاج وتصدير الغاز المسال ، خمس سنوات ويتم بموجبها بيع الغاز السعودي .

وتقدر قيمة عائدات التصدير المتوقعة من هذه العقود خلال العام الحالي بأكثر من ١٢ مليون دولار . ويحظر أن يصل حجم مبيعات المملكة من الغاز المسال الى تسعة ملايين طن سنويا عام ١٩٨٢ .

سوريا : مراكز في المحافظة

لتدريب الأيدي العاملة

بغية تأمين حاجة سوريا من الأيدي العاملة الفنية والفجيرة ، تم اعداد مراكز للتدريب المهني في قطاع البناء والتشييد في كل من محافظات مدينة دمشق - حمص - حماة - حلب - اللاذقية - دير الزور - الحسكة - درعا - السويداء ، وذلك بالتابع دورات تدريبية مهنية مختلفة تتراوح مدتها بين خمسة أشهر وتسعة أشهر حسب المهلة لخدمة البلاد من أجهن الفنية الفيركاتلخصصة .

وقد تم تدريب وتخريج عدة دفعات من هذه المهن خلال العام الماضي اثبتت فائدة وجدوى هذه المراكز وأهميتها . واعتبرت هذه التجربة من التجارب الرائدة في سوريا .

البحرين تنهي تأليف جعب

كتب المناهج الجديدة

أنهت البحرين عملية تأليف كافة الكتب المقررة للمناهج الجديدة في جميع مراحل التعليم . وستقرر هذه الكتب على المراحل الابتدائية والاعدادية والثانوية ومراكز محو الأمية أيضا .

وستقام دورات تدريبية للمدرسين والمدرسات للعام الدراسي الجديد ، بهدف تمكينهم من مسيطرة تغيير المناهج وتطويرها . وستبدأ الدورات يوم ١٥ أيلول المقبل بالنسبة لمدري مواد : اللغة الانكليزية ، اللغة العربية ، الرياضيات ، العلوم ، الاجتماعيات ، الاقتصاد المنزلي، التربية الفنية ، التربية الرياضية . وستشمل مدرسي ومدرسات المواد لجميع المراحل الدراسية .

شركة كويتية لتكرير النفط

رأسمالها ١٠٠ مليون دينار

والسق مجلس الوزراء الكويتي من حيث الجبدا على تأسيس شركة مساهمة كويتية للقيام بأعمال خارج الكويت تتعلق بتكرير البترول وتصنيع البتروكيماويات ونقل المواد البترولية والكيماوية .

يبلغ رأسمال الشركة المقترحة مئة مليون دينار كويتي تساهم الدولة بـ ٧٠ في المئة منه ، ويترك الباقي للاكتتاب العام .



شركة كويتية لتكرير النفط

فيه الأمير بدر بن عبد العزيز نائب رئيس المجلس الوطني الذي امنى الانتصار واليهامى يشرف ويدقق حتى استحق تهنئة الملك وثناء المملكة .

هذا الحفل الضخم الذي جاورت تكاليفه مليوني ريال ، جاء آمهاف للتراث العربي والتاريخ الاسلامي الذي كان فيه للهجين اثر لا ينساه المؤمنون على مر العصور .

الفائزين فيها عدا الجوائز القيمة التي وزعت على ٢٥٠ راكبا ، خناجر ذهبية صافية قدمها رئيس دوله الامارات العربية المتحدة الشيخ زايد بن سلطان للفائزين العشر الاول .

المخطر ما كان يواجه المسؤلين عن هذا الحفل الضخم هو التنظيم الذي لا تشوبه شائبة . وقد اقم

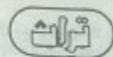
وقدرها ٢٥ الف ريال مع سيارة دودج وايت سعة الفى جالسون ، والجائزة الثانية ٢٥ الف ريال والثالثة ٢٢ الف ، والرابعة ٢١ الف ، والخامسة ٢٠ الف ، وهكذا حتى امانة جائزة .

اما سباق الهجن لشبه الجزيرة العربية فقد اشتركت فيه ٢٧٠٤ هجن ، ركبت مسافة ٢٢ كيلومترا دفعة واحدة ، فكان نصيب

المسورون الماهيون والبراسيون الازهاب والخرجون السيلماكيون والفخريون هون نصيبا عدساتهم لتلتقط مناظر هذا السباق العجيب الذي لا يحدث مثله الا في المملكة العربية السعودية . وقد اذهلهم السباق الاول الذي اشترك فيه حوالي ثلاثمائة من الهجن السوداني وغاز به من استحق الجائزة الاولى

المملكة العربية السعودية تحيي التراث في سباق الهجن





لا يزال هدير الهجن يدوي في أرجاء المملكة العربية السعودية بعد السباق التاريخي الذي أقيم في المنارة ، واشترك فيه حوالي ثلاثة آلاف هجين من أرجاء المملكة وسائر الاقطار العربية ...

الجهد يفوق حد الوصف ... غاية من الجمال تتطلق كلها دفعة واحدة في ميدان فسيح ، تدكض اثنين وعشرين كيلومترا ، وكانها عاصفة هوجاء تلهدها ريح التاريخ لتبعث امجاد العرب بكثير من الزهو والخيلاء ...
نظم الحفل نادي الفروسية بالاشتراك مع الحرس الوطني و

برعاية الملك خالد بن عبد العزيز الذي نصب له سراق كبير فسي الجنادرية بشواحي الرياض ، استقبله فيه الامير عبد الله بن عبد العزيز رئيس الحرس الوطني والامير بدر بن عبد العزيز نائب رئيس الحرس الوطني والمشرف الاول على لجنة الحفل .
ومن دولة الامارات جاء سمو الشيخ زايد بن سلطان ال نهيان

رئيس دولة الامارات العربية المتحدة ، وسمو الشيخ راشد بن سعيد آل مكتوم نائب رئيس الدولة .
كما كان هناك عدد من امراء المملكة العربية السعودية ووزرائها واعيانها ، ويقدمهم الامير فهد بن عبد العزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ، يحف به عدد كبير من مشجعي هذه الرياضة الاصيلة .

الملك خالد ورئيس الحرس الوطني الامير عبد الله بن عبدالعزيز



الملك خالد والشيخ راشد بن سعود والامير فهد بن سعود في السراق الكبير



المؤشرات لعلاقات الأردن مع العراق الشقيق وسورية الشقيقة ومع كل شعب وقطر عربي شقيق .

والأردن في جميع علاقاته الدولية كذلك لا يتعامل بمعيارين ولا يهتج طريقين واسلوبين . فعندما يقيم علاقة مع بلد ما يكون وفيها لالتزاماته صادقا في علاقاته فلا يفاضل بين بلد وآخر ولا يعطي بلدا اقام معه علاقة سياسية على بلد له معه نفس العلاقة . ككوريا الديمقراطية الشعبية وكوريا الجنوبية فكلا الدولتين في نظرته السياسية لهما سواء .

هذه نظرة الأردن الواعية وهي تتعلق دائما بالجوه لا بالمظهر .

■ ما مدى صحة القول بأن الأردن يدرج مجموعات من الإخوان المسلمين ؟

- لا صحة لذلك إطلاقا والأردن على الصعيدين الرسمي والشعبي يرفض مثل هذا القول ولا يقبل أن يكون ساحة أو ميدان تدريب يحمل الإساءة أو الاتي لأي قطر عربي شقيق فهو دوما مصدر محبة ومودة ووثاق للدول الأشقاء جميعا .

وإني بهذه المناسبة وعندما وقع على مسمعي مثل هذه المزاعم وكنت في بلد أوروبي طلبت من بعض الاخوة أن يقوموا بزيارة لبلدنا لبروا وشاهدوا أكاذيب هذه الإشاعات وأفك هذه الافتراءات ولكنهم لم يفعلوا .

■ قمت أخيرا بزيارة للعاصمة السورية ، ما نتائجها ؟

- لقد تلتقيت برفقة من الأمين العام المساعد للاقتصاد البرلماني العربي تضمنت الدعوة لالتقاء رؤساء البرلمانات العربية المشاركة في الاتحاد البرلماني العربي لعقد اجتماع يعقد في مقر الاتحاد الدائم في مدينة دمشق وذلك من أجل بحث القانون الإسرائيلي بغض القس وتنسيق المواقف البرلمانية العربية بالنسبة مؤتمر الاتحاد البرلماني الدولي الذي سيعقد بتاريخ ١٦-١٧-١٩٨٠ . والملتصين سعدا من المواضيع المدرجة على جدول الأعمال ، وكذلك بحث موضوع انتقال الرئاسة للاتحاد بعد أن اعتذر كل من الجزائر والسودان لممارسة دورهما وذلك حسب ما تضمنته وما نصت عليه الفقرة (ب) من المادة ٩ من الميثاق .

■ ماذا عمل الأردن من أجل وقف النزف في لبنان ؟ وهل يلعب الأردن أي دور اليوم على صعيد الأزمة في لبنان ؟

- كل عربي يتمنى للبنان الشقيق أن يستعيد أمنه واستقراره بتعاون ووعي قائده وشعبه الواحد . وإني أرجو أن يعمل العرب جميعا لدعم لبنان ووقف نزيفه حائفا على وحدته وسيادته واستقلاله ومستقبله .

لقد عمل الأردن من أشقائه العرب ضمن إمكانياته كل بما يستطيع في معالجة موضوع لبنان الشقيق في مؤتمر قمة بغداد وبنس . وإني أتطلع الى اليوم الذي أرى ويرى كسلا عربي فيه لبنان أخذ دوره الطبيعي مع أشقائه العرب في معالجة وفدية أهداف وقضايا امتنا العربية بحكمة وحنكة جميع المسؤولين اللبنانيين وعلى رأسهم رئيسه الأستاذ الياس سركيس .

■ عاصرت القسيتين الفلسطينية واللبنانية منذ بدايتهما . ما هو الحل الذي ترونه مناسباً لذلك ؟

- الحل الذي أراه شخصيا يكمن في الإعداد والصمود . أما الإعداد فهو وحدة الصف العربي ونبذ الخلافات بين دوله ووقوفها لمعالجة قضية فلسطين وأزمة الشرق الأوسط صفا واحدا وأبدا وفكرا عربيا واحدا ويخطط لحل القضية بالإستعانة بالخبراء والمستشارين . وأهل العلم والرأي ويقررون النتيجة بعد ذلك بمواقفهم جميعا . أما القضية اللبنانية فتبدأ أولا وأخيرا بموقف الشعب اللبناني ومبدأ اللوات الذي يعمل له جاهدة فخامة الرئيس الأستاذ الياس سركيس . أخذ الله بيده وأعانه مع كل من يعمل لشرف لبنان ووحدة أرضه وسعادة شعبه .

■ ما هو مستقبل العلاقات الأردنية الفلسطينية . وهل يفتح الأردن حدوده للمقاومة ؟

يضمن الباشا قليلا ثم يقول :
- أرجو أن يوجه هذا السؤال لدولة رئيس الوزراء الألفم .



رسالة جلالةالحسين المعظم الموجهة لرئيس الوزراء حيث قال جلالتة:
« وأود أن أؤكد من جديد ان انشاء هذا المجلس ليس بديلا عن أي من مؤسساتنا التي نص عليها الدستور كما انه ليس بديلا للحياة البرلمانية الانتخابية الكاملة التي درجنا عليها والتي اعلمنا تصميما على العودة اليها حين تسمح الظروف الواقعية لبلدنا ولوطننا العربي والمنطقة دون تضمية بالترام قومي أو وطني أو مبتدي » .
والضافة لما تقدم أرجو أن الفت النظر الى ما تضمنته الفقرة (ب) من المادة (٥) من قانون المجلس الوطني الاستشاري الموقت رقم ١٧ لسنة ١٩٧٨ التي تنص على ما يلي :
(يعتبر المجلس متعلا حكما عند انتخاب المجلس النيابي والمعاقده) .

■ يقال ان تحسين العلاقات بين الأردن وبعض الدول العربية يقابله تطور في العلاقات مع دول اخرى ؟
- الشعب الأردني جزء من الأمة العربية كما ورد في المادة الأولى من الدستور الأردني . والأردن يؤمن بهذا المبدأ وينتجبه لصا وقناعة ووفاء والتزاما . والأردن - نشأ علاقاته الاخوية عمقيا مع بدء تكوين كل قطر وشعب عربي لكيان دولته وعندما يقيم علاقاته السياسية مع الدول العربية الشقيقة فإنه يقيمه على مبادئ الاخوة والوحدانية وصلات الثقة والمودة والاحترام المتبادل ، فجميع الاقطار العربية تجمعها بالأردن ومع الأردن مبادئ القومية وصلات الثقة والأرض والعروبة والتاريخ ووحدة الهدف والمستقبل والمصير . هذه هي



الرئيس النابوني يتحدث الى مندوب الجمهور فيصل الشبول

بهجت التلهوني له الجمهور :

الأردن لم يكن ولن يكون ساحة تدريب لأعمال تؤذي أي قطر شقيق

- العلاقات الأردنية - السورية جيدة وصحة للشائعات
- عملنا من أجل لبنان ضمن إمكاناتنا وانطلق الى اليوم الذي يشق فيه الوطن الشقيق
- قضيتا فلسطين ولبنان لا يمكن ظلما الا بشبهة آخر فارت ووصدة الصف

اجري المقابلة في عمان : فيصل المشبول

١٩٦٩ ألقى استمرت حتى منتصف عام ١٩٧٠ .
و غاب السيد التلهوني عن مسرح السياسة بين عامي
١٩٧٠ و ١٩٧٣ حيث عاد في هذا العام رئيساً للديوان الملكي
للمرة الرابعة ثم شغل منصب رئيس مجلس الاعيان منذ
عام ١٩٧٤ وحتى اليوم . ومجلس الاعيان الأردني هو احد
شقي للسلطة التشريعية (مجلس الأمة) في الأردن ، التي
تتكون من مجلسي النواب والاعيان .
في زيارتنا الاخيرة لالأردن قبلنا السيد السياسي الأردني
المخضرم وإجربنا معه حديثاً شاملاً تناول مواضيع سياسية
وعربية ومستقبلية بالإضافة الى البحث في شؤون ترتيب
البيت الأردني في المرحلة الحالية .
وقبل ان نخوض غمار السياسة سألنا الباشا :

يتمتع دولة الرئيس بهجت التلهوني ، أو الباشا ، كما
يسمونه في الأردن من كبار الرجال الذين شاركوا في صنع
تاريخ الأردن السياسي منذ استقلاله الى اليوم . فمنذ ان
ترك السيد التلهوني عمله كرئيس لمحكمة استئناف عمان
عام ١٩٥٣ بدأ نضجه يلعب كسياسي بارز وشارك المعامل
الأردني في تسيير دفة الحكم منذ ذلك الوقت الى اليوم .
ففي عام ١٩٥٣ عين السيد التلهوني وزيراً للأدخالية ،
ثم ، وفي نفس العام وزيراً للعدل حتى عام ١٩٥٤ حيث عين
رئيساً للديوان الملكي فترسوا للوزراء للمرة الاولى في ٢٩ -
١٩٦٠ .
ثم عاد السيد التلهوني لتشكيل حكومته الثانية عام
١٩٦١ والثالثة عام ١٩٦٤ . وشكل حكومته الرابعة عام

٢ - اذا حل مجلس النواب توقفت جلسات مجلس الاعيان .
وبما ان مجلس النواب الآن غائبا فان مجلس الاعيان قائم ولو
توقفت جلساته الا انه يمارس أعماله وصلاحياته التي نص عليها
الدستور كالمجلس العالي لتفسير أحكام الدستور ومكتب المجلس
وكذلك فهو يمثل مجلس الأمة على المستويات البرلمانية الداخلية
والعربية والدولية .
ومجلس الاعيان مستقل بشخصيته وادارته فهو يشكل بمرسوم
ملكي وفقاً للمادة ٦٣ من الدستور لمدة أربع سنوات تجدد بعد انتهاء
مدته لمدة مماثلة وله نشاطاته السياسية وابحائه الخاصة في المجالين
العربي والدولي فهو عضو في الاتحاد البرلماني العربي وعضو فسي
الاتحاد البرلماني الدولي ويشارك في حضور الندوات والمؤتمرات
البرلمانية العربية منها والدولية التي تعقد دورياً وبياناتهم في كل عام
ويمساهم في مؤتمرات الحوار البرلماني العربي الأوروبي ويشترك في
المناقشات والابحاث المعروضة على مسامح البحث سواء منها السياسية
ام الاقتصادية ام التربوية ام البرلمانية ام القضائية .

■ المجلس الوطني الاستشاري ليست لديه صلاحيات
البرلمان ؟ ما هو الدور الذي يلعبه المجلس في تسيير دفة
الحكم ؟
- تشكل المجلس الوطني الاستشاري وفق أحكام القانون المؤقت
رقم (١٧) لسنة ١٩٦٩ وعلى هذا الأساس فهو يمارس أعماله وفق
ما رسمه القانون المشار اليه وجوابي على السؤال المطروح استمدته من

■ ما هي ذكرياتكم عن فترة ما قبل العمل السياسي ؟
- ذكرياتي قبل العمل السياسي هي أعذب أيام حياتي فقد عملت
في سلك القضاء مدة ستة عشر عاماً بدأتها بقاضي تحت التدريب
وابهيتها برئيس محكمة استئناف عمان والعمل القضائي بالنسبة
لن يمارسه فيه رضا النفس وراحة الضمير فكم يشعر القاضي
بالمساعدة عندما يساوي بين متخاصمين وينصف الضعيف أمام القوي
ويشعر الطيرين بألها متساويان أمام سيادة القانون والذاكرة مليئة
بالذكريات ولكن ليس هذا موعدنا وتوقيتها .

■ الى متى ستبقى الحياة النيابية معلقة في الأردن وهل
هناك نية لاعادتها ؟

- الانتخابات النيابية في الأردن مؤجلة تطبيقاً لتعديل المادة ٧٣ من
الدستور وذلك بسبب عدم امكان اجرائها بالنظر للاحتلال الإسرائيلي
للأراضي العربية المحتلة ومنها الضفة الغربية والحياة الدستورية
لتسير في الأردن بشكل رتيب وفق أحكام الدستور ويمثل مجلس الاعيان
مجلس الأمة في الامور والمواضيع البرلمانية وتعالج الشؤون التشريعية
وفق أحكام المادة ٩٤ من الدستور .

■ مجلس النواب والاعيان توأمان ، فهل أثر غياب الاول
على عمل الثاني ؟

- نصت المادة ٦٢ من الدستور على ما يلي :
١ - يجتمع مجلس الاعيان عند اجتماع مجلس النواب وتكون ادوار
الاتحاد واحدة للمجلسين .

بعد اجتماع موسيكي فؤاد بطرس والكوادش

اخشى ان يكون لبنان حجر شطرنج في السياسة الاميركية

العرب يحاولون التمسك من مسؤولية المشكله وان يحيد كل طاقتهم لكفالة التوازن السياسي العسكري



فؤاد بطرس والفؤاد موسيكي، لبنان للشرح السياسي والعسكري للزراع العربي - الاسرائيلي

عندما انتهى وزير خارجية لبنان، فؤاد بطرس، من خطابه في الجمعية العامة للأمم المتحدة، جرى حديث قصير جداً، وغير مصحفيين من الصحفيين اللبنانيين وعضو في الوفد الفلسطيني إلى الأمم المتحدة.

المتحدثون الفلسطينيون استمعوا لخطبه لما حواه من نقاط اعتبروها تشخيصاً واقعياً لسبب مأساة لبنان، لكن، قال بعضهم، إن الوزير ترك للجمعية الدولي تحديد الدواء بعدما شخص هو نوع الداء:

المتحدث الفلسطيني فهم الاشارة، وتجاوزها لكنه لم يتجاوز الخطبه ككل، فقال: «خطبه ممتاز مع ان الوزير شد علينا وحملنا من المسؤوليات فوق ما يجب ان نحمل».

أحد الصحفيين رد فقلاً: ان انعقاد الوزير للمعلومة لم يبرح عن الواقع، ولا تتلصق منه ان يكون ملكاً اكثر من ذلك!

ومضى الجميع، صامتين، إلى قاعة الغذاء الذي اعده رئيس الجمعه اللبنانيه للأمم المتحدة الصبح فسان تويني تكريماً لوزير الخارجية فؤاد بطرس.

في الصباح كان وزير الخارجية قد اجتمع في العمود موسيكي وزير الخارجية الاميركي، بحضور السفير حسن تويني، والمعلومات التي نقلها إلى «الكوادش» أحد مساهري الخارجية الاميركية قلت ان الوزير بطرس سيحدث في الثاني من الشهر مع موسيكي، فما الذي حدث وقدم الاجتماع من الثاني من الشهر، ونقله من واشنطن في نيويورك؟

التفسير الوحيد الذي اعطته مصادر الوفد اللبناني ان أحداث الحرب العراقية - الايرانية زادت من اشتغال وزير خارجية امريكا، فاستعجل الاجتماع، فبعد حديث يتواجد الوزيران:

أولاً، الحرب العراقية الايرانية مضطت لشهية كثيرة عطلت امورا، واخرت أخرى... فابن موقع أزمة لبنان الآن؟

هذا السؤال، وغيره، حمله على الوزير بطرس في أحد روفه الأمم المتحدة.

قلت للوزير: لقد قلت سمعي في خطبتك، انكم تترن له ولعام سخي، ومن على هذا البدر، عرضت على جميع العالم باسم لبنان، مأساة شعب والامداد لعامة طال امدا... وهذا العام وردم الكلام نفسه، فكم من سنة مضت ستقف على البدر ايضاً وتقول: قلت العالم الثاني...؟

ضحك الوزير فؤاد بطرس وقال: ما بعثت الأزمة للبنانية في موقعها، دون حل، ورجائنا ان لا تتكرر مثلثه ضيع العلم سنين طويلة.

السوايت، قلت ان استمرار أزمة الشرق الاوسط يهدد السلام والامن في المنطقة، وسبح اليوم اجتمعتم على وزير خارجية الولايات المتحدة اموند موسيكي، فهل اتمت له بشاركه الامتداد نفسه؟

الوزير بطرس: ان العميين ان الولايات المتحدة، وبقربهم من ان لنا عدة تلحق على موقعها من الزراع والزوايه التي تنظر منها الى الحلول، فضل وتترك اعمية الزراع وما يشغل من الخطار على السلام العالمي، وطبيعي ان الولايات المتحدة التي هي احدى الدولتين الكبيرتين

معنية بالصراع، وبالشكل في اكثر من منطقة من مناطق العالم.

وقد قلت لوزير الخارجية الاميركية ان هذا ليس الجيوبوت السياسي والعسكري، بمعنى ان الدول عندما تلعب حدها من القدرة والاطاقة تصعب معنية بعدة مناطق في العالم، مما يجعل مسؤولياتها وتبعاتها الدولية ملزامة وبثمنية الى غيرها، وهذا يعني انها لا تستطيع حتى لو ارادت افعال منطقة على حساب منطقة اخرى على اساس ان هناك عدة مشاكل وازمات، وقد اكدت على ان وقوع ازمات اخرى غير أزمة النزاع العربي الاسرائيلي، ينبغي الا يجنب عن نظر الادارة الاميركية الاوروبية التي يجب ان تتلصق بها أزمة الشرق الاوسط، نظراً لما لها من انعكاسات على السلام في المنطقة وفي العالم، واني اعتقد ان الولايات المتحدة تدرك هذا الامر، اما كيف تعالجه، وهل معالجتها له هي من الزاوية الضعيفة فهذا شأن آخر.

السوايت: قلت ان لبنان وحده يشغل نتائج وزبونه العالم ما تقوم به القومية الفلسطينية، فمتى يسبح لبنان العرب امام مسؤولياتهم، خلافاً عن المشكلة اللبنانية عربية الجذور عالية الامتدادات؟

الوزير بطرس: اولاً ان ما قلته هو صحيح، باعتبار ان لبنان اصبح المسرح السياسي والعسكري للنزاع العربي الاسرائيلي، وهذا امر غير طبيعي لان الأزمة والنزاع يهمل العرب اجمعين، ولأن لبنان لا يستطيع وحده، وكذلك لا تستطيع أي دولة عربية بمفردها تحمل وزن هذا النزاع والانعكاسات.

اما متى يسبح لبنان الدول العربية امام مسؤولياتها فاعتقد انه لم يقصر في هذا المجال، وهو ان يقصر فيه لا ما فتنه يلافت نظر العرب في مسؤولياتهم، لكن العرب، او بعض العرب، يحاولون التمسك من المسؤوليه خلالات الداخلية في لبنان يعني ان تنسوي اولاً، متناسين ان الخلافات الداخلية في لبنان تعما هي وليدة الصراع الاقليمي والدولي في لبنان، وليست سبباً.

وفي الواقع ان الوضع في العالم العربي، والمخالفات العربية، والخلافات العربية، هي تنسبي الانسياب بسلامتها، لا تساعد العرب كثيراً على تجاوز هذه المسائل، وعلى معالجة الموضوع من زاوية شاملة، ونحن مطمئناً، ونطلب، ونسئل من العرب باستمرار والنجاح ان يسبقوا اسرانية شاملة مشتركة بحيث يتحمل كل

حيث استعد ويعد عن الصلح «ويرأيه عمر بن عباس مثنى - في الوسط باخرة قديمة مازالت تحترق منذ أربعة أيام ويولوي في أبو خليل -» «القول من على الطرف المقابل للشط تسكن عوائل عربية، لم تكن تتزاوى قبل الحرب. وعندما بدأت الحرب كانت باخرة بولتان ترسو في ألبانة فقصوها - اليوم السائق عباس صاحب أفراد عائلته الخمسة للاختفاء في الخبا داخل مستشفى الجيش المصروف - سبط الصنوخ على باب الحجا - قتل عباس وقتلت عائلته - رفض أن يبقي في جاني - قال اني فئاص ومعرض أكثر للخطر - هل ترى هذا الجدار الحطم - عند الصباح اختبأت امرأة وراءه - قبضتها فذرية في صديها، الشبية اماني الفايستروا الى البصرة. كان اطفالنا يستمعون للذهاب الى المدارس - ووعسا الكتب - ولكن .. جاءت الحرب

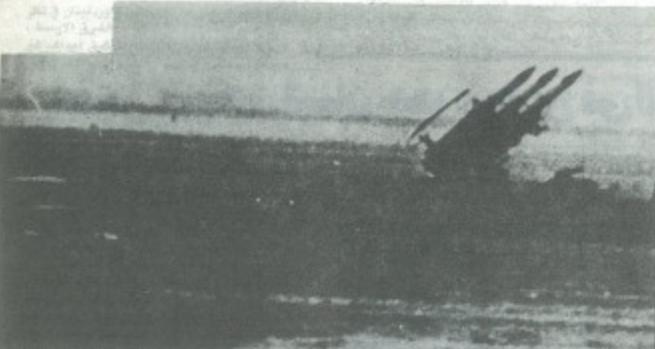
تعود بجزء من خلف السور لتضعه السيارة وتوجه صوب قائد المنطقة - لتجيز الخليل تحقن بين جذوعها العالية الشاححات العسكرية - ومختلف انواع السلاح - يخض الشياط محلوقن حول فئاص الذي يقول : «انا تحله عدا غير متعلم - وعدم التنظيم يزعم الجيش النظامي - ولكن مينا تكن زراعاتنا فان علينا ان نتقلمها - ويضيف عندما نولقنا من قصفهم يجمعون النسيم في مكان اخر ويبدون بصفف المدنيين - حتى هذه اللحظة لم تصطف قذرية في اي تجمع عسكري - ولما اندبون يدعون الضحايا

واسلم اذا كان موافقا على وقف اطلاق النار هجيب القذرة السياسية تحطط ونحن نلف - انا نرغبنا احتلال اراضي الغير - نعمتي ان تعود كل الأراضي العربية - التذكر انني كنت على احدى الجبهات عندما قل في احد الضباط - ان جنودنا معبانو جيدا - كان يبرسخ في عولونه ان الجيش الإيراني قوي جدا، فهو أكثر عددا - سلاحه أكثر - اسلونه البحري يمسح له الف حصف - وكذلك اسلونه الجوي كان الجيوش العراقي يعرف ان جيش العدو قوي وعليه ان يتنصر - الفرق بيما وبينهم أنهم لولا وفي الختامه انا نستكون سفاه

ويعلق قائد منطقة الفاي عن هذا قائلا - ليس السلاح هو الذي يقاتل - خاصة اذا كان الاسلن لا يجيد استعماله - الاسلن هو الذي يقاتل - ماضت الجيش الإيراني كثرة قتلة وكثرة اراهم - ويواصل القائد قوله - نحن نتفكرهم - اليوم فسوا - ردينا عليهم ستكوا - هل رايتم السبية في الخبا - انها قديمة - عمرها ثلاثون سنة - انهم يستمرون في قصفها - وكما تقاتلها ايام اعقدوا ان بيتنا فيها فيكرون القصف - وكذا يصوبون على السفارات القديمة - ثم يقعون الملائح باهم احرقوا قوتنا البحرية - قواتنا البحرية موجودة معنا في كل ارض - نحن يريد ان يصفوا اثناء الليل - لكنهم يستعملون الاسلحة الخفيفة

وتوجه الى مواقع المدفعية الثقيلة - الراد على قذرها شاب لم ينجواو الثلاثين - وهو من منطقة العمرة - يقول : «ورينا - حسب الامور - انه يجب علينا مشاغلة العدو ومهمه - نرى عليه لحمية لشد العرب وتناكبنا عروية هذا الشط - بعد تحرير اراضي عرسلتن ادى كل الاستعداد للضحية من اجل استعادة اراضيها من العدو الصهيوني - و ... اذا كنت ارض ترى الموضع ... انا سعيد - فهذه اول حرب شارك فيها

تخرج من تمت الخيمة وتقول - بين عرابض اللدبية، وسانسة - حتى تلفقون قذراتكم، يجب اذا ابلغنا الرمد من حدودنا تطرفوا - او من هدف او اذا تعرضنا للقصف - واسأل : اذا لم يحصل اي من هذا؟ ويحجب الراد عن - لا نطلق النار على المدنيين اطلاقا - حتى تتحليلت السفارات قتل الاطفال والنساء الايرانيه ؟ اجيبه ومن قال ان امني ارحم عن الموت - ثم اسلمه في كاد تتوقع النصر بهذه السرعة - ويجب كنا نستعددين للحرب - لقد انجزت ايران بسبب تكمد آراء فيديتها وعدم وجود قيادة عسكرية متمسكة - ثم ان الجيش الإيراني مفكك وقل لدرية في الاشر الأخره -



الصواريخ العراقية باتجاه خورمشور - اليوم المكلف

في طريق العودة الى البصرة والساعة تقتررب من السادسة مساء لاحلت طائرة في الجو ونسيت انا في حالة الحرب - فصرت - وانظروا منهك طائرة - وولون السائق عبد الله - : «انها فلولوم - تلفوا تعليم الدفاع المدني - وفتح باب السيارة وخرج هو وضدته نحو الرمال الصحراوية ناسيا ايقاف السيارة - ثم انطلق فوق الرمال وبدأ ينادي - واعتقدت ان الطائرة فوق السيارة فسحقت بيها - وظللت ربح ساعة الاكد تعيد الله ان الطائرة اختفت والغارة انتهت حتى القنح وقام عن الرمال - وراح الى السيارة - وما سالت لماذا هربت بهذا الشكل - لم اقل للطاقم على سلامت - وضدته وقلت له : سلامتي ان تتركني في السيارة دون ان تولفها وتبري ؟

وشال الطريق لم ينظر عبد الله الى الامام وكان يتنظر طمولا معتادا ان الطائرة ستظهر واغضا تكدباتي بانها لن تحلق به متهمني بانني اصبت بفقدان النظر وفقدان السمع - فهو يشاهدها ويسمعها - وكذا ان يقول ان انه يشاهد الطير يومي له ؟

وصدنا فتمق شط العرب لتستقلنا - على وجه عبد الله - فارة حاولت ان تصف الجمر المواجه للفتق - حاولت المسحبل ان اقتعه بانها طائرات اخرى - ولكنه امر ان الطائرات للاحقه هو بذلات - ويدا يطلع بهو الفتق جيبة وذهبا فلدا التفكير باي شيء - وما اقتربت لشهدته - كلف في عن جرح عميق في خاضرته ... قال لقد لي هذا الجرح عندما انخرطت ارضا فوق الرمال بيما الطائرة تحلق فوق اراضي

جلست والنسور نطق عبد الله بوجوب الخبي الساعة الخامسة والنصف صباحا للذهاب الى المحمرة - طرح علينا الكثير من الاسئلة لدرجة كان يلقنا باه سخيفي طوال الليل في الفتق كي لا يتأخر لحظة واحدة عن الموعد - وصدته

ربما في تلك الليلة كنت مثل عبد الله - فهو لم يدم لانه لا يريد ان ياتي وانما لم اتم لاني اخاف ان يسرقني المصور في الخارج - لطفنا ان ننتقل دون ان يرانا الصحافيون الآخرون - مجاة برز امامنا شد الزلاء العرب - الذي كتب بسبب غيبتنا يوم افس - ولم يدم بهوا الاخر ليصرف الى ابن سديف - قال انه لم يدم بسبب عدم قلنا - فقل الصحافيون مشايقون - ما عدا ان - ان لدينا خطة للذهاب الى الجبهة

السادسة الى تلتا وعبد الله لم يلقه - والزميل العربي يلاحقنا كخطفية - اقبلت سلقا لآخر - ودعسي الحاجي - قائلة انني بحاجة اليه لدة ربح ساعة فقط - بكل نشاط جاء الحاجي والراسية - قلت له اهرب بنا

الجسر فقط - وهناك سلبه مع الجيش - كانت السيارة تجبه لفرقا تحرير جسر شاذ بن الوليد المعتد عرض شط العرب - عندما ادى الحاجي الرابوي فتنتقل منه اغنية تقول :

« محروبن لسط العرب

تفديك جيش وتفتح

مرفوع فيك العلم

عربي وهراي النسب

وفجأة سألني الحاجي لقد عبرنا الجسر - ليس سلتانين قلت : الى المحمرة - سألنا احدى القباط العسكرية عن كيفية الاتجاه للوصول الى المحمرة فكان

البواب : اتجهوا في خط مستقيم وبعد حوالي ٢٠ كلم تصلون المحمرة -

تعد مدينة الشلامشة العراقية - على جاني الطريق مختلف انواع الاسلحة من مدفعية ودرجات ومسدس

للطائرات وصواريخ ارض ارض وصواريخ ارض جو - وتصل الى المنطقة التي كانت تمثل الحدود بين العراق

وايران - وطلعتنا عبارة : «بيران خوش اميد» (ايران ترحب بكم) - مازلت موجودة - وهي التي كانت تفصل الشلامشة العراقية عن الشلامشة الإيرانية - نام خلفي

الحدود التي كانت تحتلها ايران سلقا رديكة مشرقة

وبعض الشاححات المعطلة - السبعة صباحا - الجيش العراقي ينتقل صباحا جديدا - قسم يتناول طعام

الطور - وقسم اخر يفسل وجهه - والقسم الاكبر متاهب حول السلاح وعينه صوب الافق

تدرفل في الشلامشة الإيرانية سلقا - حيث شبه بعدها نصل جسر - الخسلاوية - اللقح للمحمرة - صور الرئيس العراقي ترتفع فوق اعتمده - يستقبلنا

فرد من الجيش مرتحين بأخوتهم العرب - احد المعجزل يجلس قرب حائط الحسينية - انه من المحمرة - يقول :

«الوحيد منذ ولادتي - صديقي كله - كان بيئي وملائي

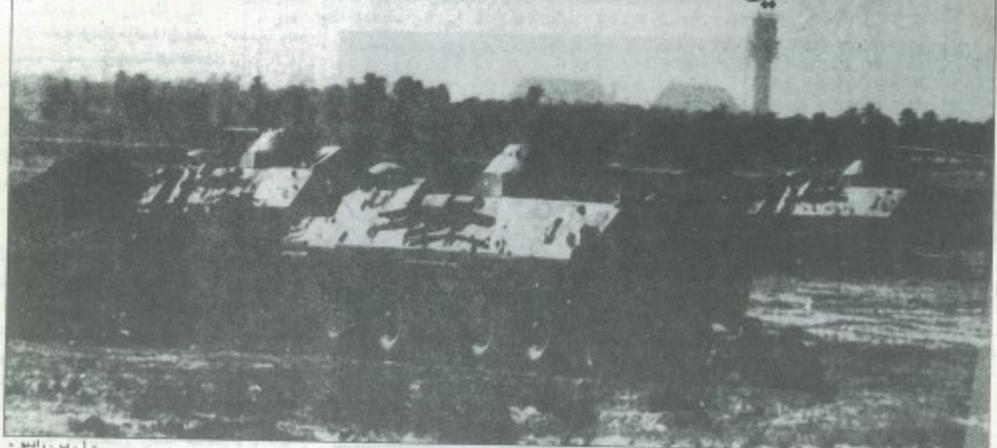
والسيد - انهم مثل ابائتي ويشير الى الجنود - ونحن في وسط الطريق يبدأ القصف المدفعي - يقول لنا

الذي فاجأته بهذه الرحلة كان سعيدا - الا انه تذكر اولاده

وقبل ان نتقلنا قرب الجسر - اذا اردنا الذهاب الى المحمرة - بصحابة الجنرال الترابية نسرع انا والصور -

الجنرال

القوات العراقية طوقت المدينة بكمامة عسكرية لتعطي المدنيين العرب وقتاً كافياً لمغادرتها!



القوات العراقية على شوم خورشهر، الطويق قبل ساعة الحسم

في صباح اليوم الثاني قررت اللوحة الـ الفلوا - لفق تاخرت على موعد سير القافلة العسكرية باتجاه الحمصرة . وحسبما قال لي قائد المنطقة العسكري . فإن الفلوا أكثر المناطق تعرضاً للقصف الدغمي . قريبا الشنيد من الطرف الإيراني . ثم انها توترت على الطريق الملاحية . لانها منطقة استراتيجية تقع على بين شط العرب باتجاه البحر العربي وفيها ميناء تجاري . وقد تحولت الفلوا . مثل الكبرية المنطلق العراقية . الى قاعدة عسكرية بحرية .

قبل ظهر ذلك اليوم كانت الفلوا تتعرض للقصف دغمي استمر أكثر من ثلاث ساعات . عندما تحولنا في الميناء وهي اهم هدف للاثريين . حاول الحضور لفت نظري ان طريقة هذا القصف تعني « التشنيط » . فقد كانت كل البيوت على جانبي الطرقات مصابة بالقنابل وحوادث تحذيري ولغت انتباهي . فلتفتت عليه ان لا يواصل الشرح . في الواقع . لا اعرف المعاني العسكرية لاي قصف . ولا احب ان اعرف . وذلك كي لا يمتلكني ولو للحظة الشغور بالخوف . وكنت صممة بيني وبين نفسي على ان معرفة الأمور العسكرية ستورطني وتلتصني فالأفضل ان ابقي على جهلي فيها .

نصل الى البنياء ويسمى رصيف المعابر . يقرب منا احد القناصة العراقيين . يقول . اذا كنتم تحبون المخاطرة اذهب معكم الى حفلة البنياء الداخلي لانكم على امكان وجود القناصة الإيرانيين . ثم يستطرد قائلا : معكم اسلحة معدة . ثم اتهم بتحويلنا في سيارات خاصة . دخل معه الى المخاطرة . الى طرف البنياء

ويقرب احد الضباط مني قائلا : لقد نخس لونك . واسأله : لو لم نتوقف لكنت هذه البداية فلتتناجر . ويصيب : ليس فط المدينة . انما الجيش العراقي الذي تركها تتقدم اذا كان مضطرا لتصويب قذائفه نحو سياراتكم . لانكم كنتم ان تكونوا وسط غزفي النيران .

الآن اقل لي الحمد لله على السلامة .

يوم الخميس الماضي . كنت في طريقي الى البصرة . كي اوجه من هناك الى الحمصرة . وكان الوقت لظهور . عندما احتفظنا ان السيارات تسير نحو بين الطريق وتتوقف . لقد انطلقت صفارة الانذار . وجلسنا تريب ورجس الدفاع الدغمي يقولون . انو غرة . . نظرت صوب الفضاء لاري طائرة فلتقوم تحلق على ارتفاع متوسط . ثم رابت كيف ان النيران اشتعلت فيها وانفجرت في الجو . نسيت واجب التقاط الصورة . فانا اريد رؤية هذا المنظر « الغريب » . لتلاها تطهير ثم تسقط . وقال لنا رجل الدفاع الدغمي . لقد قصفت هذه الطائرة جسر . القوتة - قبل ان تصاب .

بعد نصف ساعة كنا بالقرب من جسر القوتة الذي يبعد حوالي ستم كيلومترا عن البصرة . اطراف الجسر مخطمة . وتكون الجزء الجنوبي من حديدية اسود . على يمينه كان اعالي المنطقة يحيطون بشلاء الطائرة وانك يتسابق للقناص حطامها والنار ما زالت تندلع منها . ويقرب من هذا كان كل من استطاع الحصول على جزء كبير يتقاضى على الآخرين . كانوا يرفعون الطبع الحديدية لتنتهي . ويهللون للذي اسقط الطائرة . وفي الوقت نفسه كان عمال الخروب قد بدؤوا فوراً بترميم اطراف الجسر .

كانت سيارة الجيب العسكرية المطلي زجاجها كقطيع تحاول باسرع ما يمكن . عبور الطريق الوعرة المشوهة التي تصل ميناء الحمصرة الدغمي المتبادل بين القوات العراقية والإيرانية بزاد كثافة . لحظة لوحث لنا يد احد الجنود العراقيين يقولون والتمزول بسرعة من السيارة . كنا اعتدنا على القصف . فنحن على الخطوط الألمانية . وهذا الامر ليس بمستغرب . تريد السائق للبال . ثم عاد للسيولة الى الوراء . فانتقلت الاصوات من خلف التراس الرئيسي : اسرعي بالتمزول . فارتنا من السيارة . ولتحطت لوفهم بلاذ هذا التصرف الفجائي . اسرع السائق بضميني عندما وقع قلبي وجهز التصحيل على الارض . الطلقات الغربية تزداد حراسة وانا مصرة على التقاط القم وجهاز التسجيل . ثم رجعت بسرعة خلف السند الترابي وبعنا رؤوسنا لثوي . هذه الضربة الغربية . . طلب مني احد الجنود العراقيين الاقرب والنظر من جهة ان طريق عبود الرئيسي . وصعقت . كانت دبابة إيرانية تتقدم وخلفها سيارة جيب عسكرية وتوجه لثران رشاشاتها صوب كل الاتجاعات . بعد دقيقة واحدة كانت الدبابة تصاب بصاروخ فتشعل فيها النيران . ثم يلقص حديقها لتصبح قطعة سوداء . اما الجيب العسكري الذي كان يحميها فقد حنج عندما اندلعت فيه النيران . ولحنت عبدي اكثر لاقيس المسافة التي كانت تفصل سيرتنا عن طريق عبود . وقلتالي عن ثران الدبابة الإيرانية . لم تكن المسافة تزيد على العشرة امتار .

الغريال -

الغريال -

الرئيس سرركيس يرسم عناوين المرحلة المقبلة

أؤمن ببلبنان ضرورة انسانية في دنيا العرب وسأقاوم بالارادة الوطنية للحفاظ على لبنان



كل ما في لبنان مؤثر الى جذور الصمود عند الشعب اللبناني من القمة الى القاعدة، فورش البناء مثلاً المدن الرئيسية، وفي مقدمتها بيروت والمصارف متخمة بالودائع واسهم البورصة في حركة بيع وشراء والتيرة اللبنانية تزداد مائة أمام هبوط اسعار العملات الأوروبية وبعض العملات الشرق أوسطية، وموازنة الدولة لعام ١٩٨١ تجاوزت الستة مليارات ليرة لبنانية

وقد جاء خطاب الرئيس اليباس سرركيس في الذكرى الرابعة لولايته الدستورية مستهتماً واقع الصمود والعنفوان عند اللبناني، إذ قال فخامته: «أما ما تحقق على صعيد القطاع الخاص من نشاط فردي وترجمته حركة أخذ وعطاء في الداخل ويعبر عنه تقابل بين لبنان والخارج، فإنه تأكيد على قدرة اللبناني في أن يكون في كل الظروف والحالات طاقة ذاتية متحركة وناجحة».

وقال في الموضوع نفسه: «إن نهوض التجارة والصناعة من تحت الانقاص مع نمو حركة البناء والعمران في مختلف المدن والقرى، هو دليل على ارادة التحدي لكل الأخطار والمخاض، وعلى التمسك بهذه الأرض اللبنانية من أجل إعادة لبنان أفضل مما كان».

ولكن رئيس الجمهورية وهو يعترف لكل ذي حق بحقه، لم يتردد في المصارحة حول الواجب المتلائم مع هذا الحق، فتساءل بكل موضوعية، «أين موقع الغادة الفاعل من سياسيين وحزبيين من حيث المسؤولية التي يتحملون وهم مازالوا ينتازعون ويتحاربون؟ وأين موقع المقاومة الفلسطينية من التزامها الاتفاقات المفقودة ومن انسيابها المفترض على الأرض اللبنانية، وأين موقع الحول العربية الشقيقة وهي تكثفي بأعلان حرصها على لبنان وسلامته، واستعدادها لمساعدته في سبيل انقاده من محنته؟ ثم أين لبنان من مؤتمرات القمة العربية والمؤتمرات الدولية التي لو نفذت مقرراتها ولو جزئياً لوفرت علينا الكثير من الموت والألام والدمار؟

واستطرد قائلاً: «وابين من هذا كله موقف رئيس الجمهورية من حيث المسؤولية التي يقترض أن يتحملها والظرف هو ما هو».

٣ مقاعد عالمية لبنان

في مدى شهر واحد انتخب لبنان عضواً في لجنة الطاقة الذرية (مقرها فيينا) ، وعضواً في المجلس التنفيذي للاتحاد الدولي للطيران (مركزه كندا) ، وعضواً في المعهد العربي بباريس ، وقد اختير للمعهد الدكتور بطرس ديب سفير لبنان في فرنسا .

وتكريساً لعناوين الثبات والصمود التي طبع بها رسالة ٢٤ ايلول الماضي، خلص فخامته الى القول: « ومن جهتي فإن عزيمتي لم تترزع ولن تترزع بلان الله، وابعثني يزداد رسوخاً وافتحاً بلان لبنان سيتقلب على محنته التي طالت، وسيبتصر على ما يدبر له من مخططات التجزئة والتقسيم والوطنين، واني اعلن لكم، ومن خلالكم للعالم العربي الشقيق وللعالم الأوسع اني صامد في وجه تلك المخططات وسأقاوم بارادكم الوطنية للحفاظ على لبنان».

ثم قال فخامته اخيراً: «انا أومن بأن قدرة لبنان اعظم من قدرة اعدائه وايا كانوا، أومن به ضرورة انسانية دوراً فاعلاً في دنيا العرب، دنيا المصطفاه، وفي العلم الأوسع».

الامم المتحدة :
المعركة الجوية بين اسرائيل
وسوريا مؤشر خطير

بدأت الحالة في الجنوب ناخذ منعطفًا خطيرًا ، خصوصا بعد المعركة الجوية التي دارت بين المقاتلات السورية والطائرات الإسرائيلية التي كانت تقوم بغارة على المنطقة الجنوبية .

المقاتلات السورية التي تصدت للطائرات العدو المغيرة، تمكنت من اصابة احدى الطائرات الإسرائيلية واجبرت المجموعة على الفرار باتجاه الأراضي المحتلة ، بينما سلطت طائرة سورية من نوع « ميج 21 » ولكن الرائد الطيار تمكن من النجاة واستسلم الى قيادة الردع في جرين .

اعتبرت هذه المعركة الجوية مؤشرا خطيرا في حرب الجنوب ، وتصميما سوريا على مواجهة التحديات الإسرائيلية والوقوف في وجه أي عدوان جديد على الجنوب .

ونكرت مصادر الامم المتحدة الدكتور كورت فالدهايمس اعرب عن قلقه ازاء الوضع المتفجر في جنوب لبنان ، خصوصا وأن الحالة في المنطقة بدأت تفحوق الى مواجهة فعلية بين اسرائيل وسوريا . ودعا فالدهايمس كل الاطراف الى وقف اطلاق النار وحذر من انعكاسات الاستمراري الحالة في جنوب لبنان باتت تهدد السلام في المنطقة .

تدابير أمنية مشددة
في طرابلس لمنع
تجدد الاشتباكات

هدات الاوضاع في طرابلس ، بعد تدخل قوات الردع العربية



الرئيس العراقي
وزار ضم القدس :

القرار الأفضل
دك تل أبيب



« دك تل أبيب بالمقابل » اعتبره الرئيس العراقي صدام حسين القرار الأفضل من قرار لجنة القدس الداعي الى مقاطعة الدول التي تنقل سفاراتها من القدس الى تل أبيب .

ويرى الرئيس العراقي انه الى ان تتاح امكانية الرد على الصدو بالمقابل ، فلا بد من استخدام كل ما تيسر من سلاح وبمعاونة الاشقاء العرب . ولو كانت الامور تتعلق بالعراق لاتخذ قرارات أخرى اضافة الى القرار المذكور ، غير ان على العراق ان يعمل بقضيتين في آن واحد . أن يخطط بامكاناته باتجاه الطموح وباتجاه أفضل ، وأن يعمل مع الاشقاء العرب بما هو ممكن عن طريق القرارات الأفضل .

وأوضح الرئيس العراقي « ان الدول التي لديها سفارات في القدس الشريف اغتبت بأن تنقل هذه السفارات ، والا فان العراق سيقاطعها خلال ثلاثين يوما » .

أكثر من ذلك ، قال الرئيس حسين « ان العراق عندما يرفض أن يتخذ الكيان الصهيوني من القدس عاصمة له ، ليس منسأه الاعتراف بتل أبيب عاصمة له ، وإنما يعتبر الكيان الصهيوني منقسبا لارض فلسطين ومغتصبا للأراضي العربية الأخرى . وأن الكيان الصهيوني قدس لكي يهدد الأمة العربية في مستقبلها وفي سيادتها وفي تطعاتها » .

ويضيف الرئيس العراقي « ان القرار الصهيوني ليس جيدا في عقلية الكيان وفي مواناه العدوانية ، غير انه بهذا القرار وصل الى أعلى درجات الفطرسية والتعننت والتصدى . وأن قرار العدو الصهيوني باعتبار القدس الشريف عاصمة له ، يمثل أعلى درجات التحدي للأمة العربية وأعلى درجات الاستهتار بخقوق العرب وبسيادة العرب ، وأيضا أعلى درجة من درجات الاستهتار بالرأي العام العالمي » .

وفي اشارته الى البيان السعودي - العراقي الذي دعا الى مقاطعة الدول التي تقيم لها سفارات في القدس ، قال الرئيس حسين ان هذا القرار « يمثل ردا جيدا على الكيان الصهيوني ، وأن استجابة الاشقاء السعوديين عند مقادعتهم لاصدار القرار كانت رائعة وأن نظرة العالم لهذا القرار هي نظيرة جديدة لانهم لم يكن للدعاية وستتم مقاطعة الدول التي تلتزم بقرار الكيان الصهيوني أو تستجيب له وأن جميع الاشقاء العرب سيفعلون نفس الشيء » .

للفصل بين الاطراف المتنازعة . واتخذت تدابير أمنية مشددة لمنع تكرار الحوادث والاشتباكات في المدينة . ومن هذه التدابير ازالة المظاهر المسلحة وتسيير دوريات متواصلة من الردع وقوى الامن الداخلي في الاحياء النائية وتشكيل لجنة مشتركة لمعالجة أي حادثة طارئة بين الفرقاء . واستأنف الطرابلسيون الحياة العادية وفتحت المتاجر والمحلل والمخفى الظهور المسلح ، وقد

حذرت قيادة منطقة الشمال العسكرية من أي ظهور مسلح تحت طائلة الملاحقة القانونية . وقالت هذه المصادر ان كل الاطراف اعربت عن استعدادها للالتزام بهذه القرارات والتدابير الامنية ، وذلك لاعادة الامن والاستقرار الى طرابلس .

وفود رسمية لبنانية
الى الدول العربية
من أجل الجنوب

تابعت الهيئات السياسية والقيادات الحزبية اللبنانية اصالتها مع مختلف الاطراف الدولية والعربية والمحلية ، ولا سيما مع منظمة التحرير الفلسطينية من أجل مواجهة الوضع الخطير القائم في الجنوب نتيجة العمليات الإسرائيلية الأخيرة .

وذكرت مصادر دبلوماسية في بيروت ان الحكومة اللبنانية صرفت النظر عن دعوة مجلس الامن للاعتراف واكتفت برسائل مذكرة احتجاج الى الامم المتحدة تتضمن كسل المعلومات عن الاعتداءات الإسرائيلية الأخيرة . وتطالب لبنان في هذه المذكرة المجتمع الدولي بالتدخل لسوقف هذه الاعتداءات وردع اسرائيل .

وقالت هذه المصادر ان الحكم كان بنوي رفع مذكرة الى مجلس الجامعة العربية لاطلاعه على حقيقة الوضع في الجنوب ودعوة الملوك والرؤساء العرب الى عقد مؤتمر قمة استثنائي لوضع استراتيجيه عربية مشتركة لمواجهة الوضع في المنطقة الحدودية ، ولكن الرئيس سركيس فضل ارسال وفود لبنانية الى الدول العربية لتسليم الملوك والرؤساء رسائل تضمن شرحا وافيا عن طبيعة الازمة اللبنانية ، وخطورة الوضع في الجنوب .





بصم فاضل
سعيد عقل

لبنان الثالث ...

رسالته كانت عنوانه .
مداميك بيتنا كلمات .
الكلمات لا تهم . لا تنهار . الا اذا كانت مجونة بخميرة
الخيانة .
خيانة الكلمة انزع الخيانات .
بيتنا دمته خيانة الكلمة .
كلنا خونة الكلمة .
اعلينا البناء . سقلنا البيت .
كانت تنقسه القبة .
في يوم واحد من تاريخنا ، يوم واحد فقط ، وضعنا قبة
البيت الذي ما زلنا نبنيه منذ ستة الاف سنة . فانزعجت
الكلمة من العواطف بين المرتجل والاعرج .
كان يجب ان تكون القبة في مستوى البيت .
القبة جاءت ناقصة ومشوهة وهزيلة .
لم تكن تتويجا لفرح مع الدهر ، لانتصار على الشر ،
لإصالة اولها لا يحد وآخرها لا آخر له .
اعجبنا المظهر فاسكرنا التمتع . بهرنا المنظر فالهانا
حب النشوة .
واضعنا مفتاح البيت في غيبوبة الانخفاف .

ضاع المفتاح . فانشق البيت على نفسه .
أفرغ من تاريخه . امتلاكه بالتاريخ .
صارت حجراته تتبادل الاتهام والتصنيف .
خجل التاريخ من بيتنا . وخجل بيتنا من تاريخه ومن
التاريخ . وخجل تاريخ بيتنا من الذين اضاعوا المفتاح وشقوا
البيت ونسوا التاريخ .
عندما تصعد الكلمات . يكون الانسان في طور الممات .
الذين اضاعوا مفتاح البيت اللبناني اضاعوا انفسهم قبل
ان يضيعوه ، ولم يعثروا على المفتاح الذي في يدهم لان
يدهم لم تعد لهم .
صارت الكلمة ثرثرة .
صار الانسان اللبناني اثنين ، كل منهما يسلك بمفتاح وهمي
وينتظر خارج البيت . والبيت مشغول عن اهله بغير اهله .
البيت اللبناني ينادي شاغله ليكون القيم عليه بدون
اشفاق .
لبنان اللبنانيين ، لم يعد له وجود في عين نفسه .
انه يحن الى البيت الواحد . الى لبنان الثالث .
لبنان له بيت واحد . هو التاريخ . يستنقله شعب واحد . هو
الشعب الموحد من به .

يتعب اللبنانيون كثيرا في التفتيش عن المفتاح ،
والمفتاح في يدهم .
مفتاح البيت اللبناني هو في حوزة صاحب البيت .
هو لم يضعه . بل اضاع البيت . لان البيت تغير .
فبعدهما كان بيتهم بيت السلام . صار بيتنا للحرب .
وبعدما كان بيتهم بيت بناء وعطاء . صار بيت دمار
واغتصاب .
الحمة حجرته وحوله غيبتها الى وكر للإحقاد والنيضا .
كان فيه تفاهم بين انسان وانسان ، لمار سرحا للمقتاتلين
باسلحة الفرائز .
الولاق كانت رايته معقودة على السطوح كما في الدواخل .
قصار الوفاق مردولا ومنبودا .
بيتنا المشترك كان بيت الدف الحميم ، فيه حرارة الايمان
وفيه استسلام الواثق .
كان معيدا للكرامة ، موثقا للحرية ، ملذا للمتالم ، ملجا
للمظلوم ، ظهيرا للحق ، دعامة للعدالة .
بيتنا كان بيت الاشعاع يدعي ، كان ملتقى الجسور ، طريق
العبور ، معمل التفاعل ، محور التعامل ، واسطة الجمع ، مبعث
النور ، مخزن القيم ، ينبوع الفكر ، مولد الزيارات ، منهل
الاوليات .
بيتنا كان صناجة تطرب ، دفا يضرب ، عصفورا يصبح ،
فراشة ترحم ، سقيما يستجم ، سانحا يتم ، زائرا لا تنفراخ .
تعبا يرتاح ، اغنية تسكر ، ظاهرة تبهر ، طفل يلعب ، كاسا
تسكب ، روحا تهفئ ، الهاما يرفوف ، غصنا يشدو ، تمرا
يعدو . شمسا دائمة ، قيثارة مائمة . عنفوانا يشرب ، امنا
يستحب ، سما صافية ، مساكب عافية . . .
كيف تحول فجأة هذا النعيم الى جحيم ؟ كيف طرد آدم
اللبناني من جنته ؟

بيتنا ، عمرناه ، حجرا حجرا .
منذ ستة الاف سنة ونحن نضع اللبنة فوق اللبنة ، نشدها
بجيلة المحبة ، نسقيها بدموعنا ، نرثها بالعين الوالدية .
نحبيها بنيشة قلبنا .
بيتنا كان انسانا . كان يتكلم .
صار عمارة شامخة باحلامنا وطموحاننا وتحدياتنا لعصيان
الزمان .
بيتنا لم يكن بيتا . كان قصيدة .
لم يكن راسيا على صخر او على رمل .
اساسه كان الايمان به .

A LA OPINION PUBLICA DE MEXICO.

MEXICO: CON LA RAZON, EL DERECHO Y LA JUSTICIA.
MEXICO: EN EL AMBITO INTERNACIONAL, FIEL A LA DOCTRINA ESTRADA.
MEXICO: RESPALDA A SU PRESIDENTE JOSE LOPEZ PORTILLO, UNICO
RESPONSABLE DE LA POLITICA INTERNACIONAL MEXICANA.

En el actual conflicto bélico Medio Oriente:

IRAK, defiende sus derechos sobre los territorios que, en el pasado, le arrebató IRAN, con el apoyo y complicidad del imperialismo norteamericano y británico.

IRAK lucha por el imperio de la paz en esa parte de nuestro mundo, que los desquiciados líderes iraníes Bani Sadr y Khomeini tratan de destruir sólo para imponer sistemas políticos que repudian hasta sus propios habitantes, por ser atentatorios a la dignidad humana.

IRAK defiende los derechos de las naciones árabes, así como las relaciones de éstas con Occidente dentro de la armonía, el respeto y la justicia mutuos, elementos esenciales para la paz internacional.

La Revolución Mexicana y la de Irak se identifican en sus bases doctrinales, que propugnan por la justicia social, el respeto a la persona humana y la armónica convivencia de los demás pueblos del orbe.

Por todo ello, la juventud libre de México expresa su simpatía y respaldo moral al pueblo de Irak y a su Presidente, señor Saddam Hussein, quienes sin importarles los graves riesgos y múltiples sacrificios que impone toda guerra, enfrentan la agresión de los gobernantes iraníes Bani Sadr y Khomeini quienes, sin razón alguna, sacrifican al pueblo de Irán en una contienda irracional, egoísta y sectaria que está destinada al fracaso.

¡MEXICO CON IRAK!

¡ MEXICO POR LA PAZ!

¡ DESPRECIO PARA LOS ALIENADOS BANI SADR Y KHOMEINI!

Luchemos por la terminación de esta guerra y porque Irak logre el respeto a sus derechos.

México, D.F., octubre 3 de 1980.

“ POR LA PAZ, EL DERECHO Y LA JUSTICIA “.

FRENTE UNIVERSITARIO MEXICANO,
Secretaría de Prensa.

الغربال

مجلة تشبه في عاصمة المكسيك

صوت المغاربة في الأمريكتين



Dos hidalgos álferez árabes, en sus briosos caballos pura sangre de esa brava tierra